

Temps dur pour les manifestants à Montebello

Harper avise Bush d'un retrait probable d'Afghanistan en 2009

/2

Centre Jean-Besré

L'apparence sera conforme à la demande

/4

Sherbrooke **mardi 21 août 2007** | 40 pages | 98e année nº155 **LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE** **70 ¢** taxes en sus Floride 2,25 $ www.cyberpresse.ca

La Tribune

CHARLES RIVER CRÉERA JUSQU'À 1000 EMPLOIS

La multinationale s'implantera dès l'automne près du CHUS Fleurimont



ARCHIVES LA TRIBUNE, JOCELYN RIENDEAU

C'est pratiquement confirmé: la multinationale américaine Charles River Laboratories s'implantera dès cet automne dans le nouveau parc de la Santé adjacent au CHUS Fleurimont. La compagnie spécialisée en essais de produits pharmaceutiques prévoit investir au moins 36 millions $ dans la construction de laboratoires et créera jusqu'à 1000 emplois de pointe d'ici cinq ans à Sherbrooke.

/3



JEAN BÉLIVEAU

Sam Pollock

Un hommage sobre à un homme discret

/38 et 39

SHERBROOKE MITSUBISHI
969 HAUT-BOIS, SHERBROOKE
819 346-8222
www.sherbrookemitsubishi.com

LANCER 2008
À partir de
189 $/MOIS*

MITSUBISHI MOTORS



AUJOURD'HUI
Garantie 10 ans kilométrage illimité

LES JOURS ADRÉNALINE
- Roue en alliage de 18"
- Interface main libre BLUETOOTH

LES VÉHICULES LES MIEUX PROTÉGÉS AU MONDE
10 ans/160 000 km
5 ans/100 000 km
5 ans/kilométrage illimité

2355513

*Lancer 2008 ES à partir de 189 $/mois, financement 5,8 %, jusqu'à 84 mois, Options énumérées disponibles sur Lancer GTS, à partir de 21 698 $. **Taxes, transport et préparation en sus. Image à titre indicatif. Détails sur place.

La Tribune

Présidente–éditrice / Louise Boisvert

INFORMATION
Rédacteur en chef / Maurice Cloutier
Directeur / Louis-Éric Allard
Adjointe / Jacynthe Nadeau

PUBLICITÉ
Directrice / Suzanne-Marie Landry
Adjoints / Alain LeClerc /
Isabelle Gagnon / Mélissa Jean

FINANCES
Directeur / Yvon Gauvin

PRODUCTION ET INFORMATIQUE
Directeur / René Béliveau
Adjoints / André Roberge /
Steeve Rancourt / Stéphane Garant

ABONNEMENT ET TIRAGE
Directeur / André Custeau
Coordonnatrice / Cynthia Morin

ADRESSES ET NUMÉROS
www.cyberpresse.ca
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

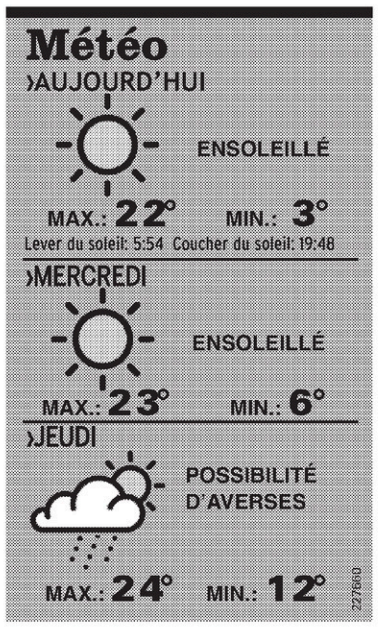
Sommaire

Agroalimentaire	**32**
Annonces classées	**26 à 29**
Arts et spectacles	**19 à 21**
Décès	**30**
Économie	**22-23**
Horoscope	**27**
Loterie	**11**
Monde	**18**
Mots croisés	**29**
Opinions	**16**
Santé	**25**
Sports	**33 à 39**

Mon clin d'œil

STÉPHANE LAPORTE

« Il n'y a que nous qui pouvons déjouer la sécurité. On va se payer la traite ! »
— Les mouches noires de Montebello





PC

Le premier ministre Stephen Harper pose entouré du président mexicain, Felipe Calderon, et du président américain, George W. Bush, alors que le trio s'amenait pour le dîner, hier à Montebello.

Harper avise Bush d'un retrait probable d'Afghanistan en 2009

JOËL-DENIS BELLAVANCE

MONTEBELLO — Stephen Harper a formellement informé le président américain George W. Bush hier que le Canada rapatriera ses soldats d'Afghanistan au plus tard en février 2009 si son gouvernement n'obtient pas l'appui des partis d'opposition aux Communes pour prolonger le séjour des troupes canadiennes dans ce pays ravagé par des années de guerre.

Le premier ministre Harper a profité d'une rencontre bilatérale avec le président américain en après-midi, avant le début du sommet des leaders des pays membres de l'ALENA, afin de faire le point sur la situation en Afghanistan. Le Canada compte quelque 2300 soldats dans la région de Kandahar, la province la plus dangereuse de l'Afghanistan, tandis que les États-Unis y ont déployé 23000 militaires.

De vive voix

M. Harper a livré ce message de vive voix à M. Bush 24 heures après la mort tragique d'un soldat québécois, Simon Longtin, dimanche matin, à la suite de l'explosion d'une bombe artisanale au passage de son véhicule. Originaire de Longueuil, le jeune soldat de 23 ans est le premier membre du Royal 22e Régiment de Valcartier à perdre la vie dans le cadre de cette mission.

Au départ, la mission dans la région de Kandahar devait prendre fin en février 2007, mais le gouvernement Harper a décidé de la prolonger jusqu'en 2009 après un vote tenu à la Chambre des communes en mai 2006. M. Harper a promis de tenir un autre vote pour déterminer si les troupes canadiennes demeurent ou non en Afghanistan au-delà de cette date.

«Le premier ministre a dit au président ce qu'il a déclaré publiquement, à savoir que la mission en Afghanistan ne pourra être prolongée sans l'assentiment du Parlement. (...) Mais cela ne veut pas dire que nous allons quitter complètement l'Afghanistan», a indiqué hier soir une source gouvernementale après la rencontre entre les deux hommes.

Outre sa présence militaire, le Canada s'est aussi engagé à contribuer à la reconstruction de l'Afghanistan jusqu'en 2011 dans le cadre d'un programme d'aide humanitaire de plus d'un milliard de dollars.

La semaine dernière, le chef du Parti libéral, Stéphane Dion, avait invité M. Harper à profiter de la tenue du sommet trilatéral pour informer M. Bush que le Canada ne serait plus en Afghanistan en février 2009. *(La Presse)*

La manif tourne au vinaigre

CATHERINE HANDFIELD

MONTEBELLO — La journée s'était pourtant bien déroulée. À peine 1200 manifestants. Une seule personne arrêtée à 16 h. Trois canettes de gaz lacrymogène lancées et quelques bousculades sans conséquence. Mais une poignée de contestataires ont décidé de changer le cours des choses.

La principale manifestation contre le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité à Montebello a tourné au vinaigre, hier. Quatre personnes ont été arrêtées, cinq policiers légèrement blessés, et des dizaines de manifestants blessés par des balles de plastique ou incommodés par des gaz lacrymogènes.

Le trouble a commencé vers 17 h 15. Avec leur porte-voix, les organisateurs de la journée ont annoncé le départ des autobus vers Montréal et Ottawa. Les manifestants qui bloquaient la route 148 devant l'entrée principale du Château de Montebello étaient fortement encouragés à quitter. D'autant plus que l'escouade anti-émeute allait bientôt s'impatienter.

L'appel a été entendu par la majorité, mais certains ont refusé de plier. Le rythme des tambours de métal a accéléré. La tension a grimpé. Et les derniers - dont certains cagoulés et armés de bâtons de bois - ont lancé des roches aux centaines de policiers cordés les uns aux autres. D'autres ont brûlé leurs pancartes au milieu de la route.

Les agents de la SQ, de la GRC et de la Police provinciale de l'Ontario ont riposté. Ils ONT lancé des dizaines de canettes de gaz lacrymogène aux manifestants, tout en avançant pour les faire reculer. «On suffoque, a dit Farha Najah, qui a goûté aux effluves. Le nez et la gorge chauffent, c'est vraiment difficile.»

La fin houleuse de la manifestation a détonné avec ses débuts plutôt calmes. À peine 1200 personnes ont protesté contre le sommet de Montebello, selon l'estimation de la SQ. Les organisateurs vous diront 2000 ou 3000. Mais une chose est sûre, l'événement n'avait pas l'ampleur du Sommet des Amériques à Québec en 2001, qui avait attiré 30 000 personnes. *(La Presse)*

Des policiers de la SQ-Estrie envoyés sur place

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Un contingent de policiers de la Sûreté du Québec en Estrie fait partie de la brigade policière qui assure la sécurité au château de Montebello dans le cadre du sommet du partenariat nord-américain sur la sécurité et la prospérité (PSP).

Le porte-parole de la Sûreté du Québec en Estrie, Louis-Philippe Ruel, qui assure lui-même des fonctions d'agent de relation avec les médias à ce sommet, explique que des policiers estriens travaillent notamment sur les brigades du contrôle de foule, à la patrouille et sur des escouades spécialisées.

Travail en surplus

«Ce ne sont pas des effectifs qui sont déplacés des différents postes MRC. Ces policiers travaillent en surplus et sont remplacés en région. Aucun territoire n'est affecté par les policiers de leur territoire qui se rendent à Montebello. C'est le cas pour toutes les régions du Québec», assure le porte-parole de la SQ en Estrie.

Ce sont plus de 3000 policiers de la Gendarmerie royale du Canada (GRC), de la Sûreté du Québec, de l'Ontario Provincial Police de même que des polices municipales de Gatineau et Ottawa qui assureraient la sécurité dans la Capitale fédérale et près du château de Montebello, où sont réunis les George Bush, Felipe Calderon et Stephen Harper.

«Notre affectation se termine mercredi, mais nous devrions rester sur place tant qu'il y aura des besoins. C'est un événement important et les effectifs policiers nécessaires resteront sur place jusqu'à la toute fin. On se prépare au pire, mais nous espérons le mieux», mentionne l'agent Ruel.

Les policiers de la SQ travaillent à assurer la sécurité tant des participants au sommet, des manifestants que des populations des régions où se déroule cette rencontre les dirigeants du Canada, des États-Unis et du Mexique.

1000 emplois de pointe d'ici cinq ans

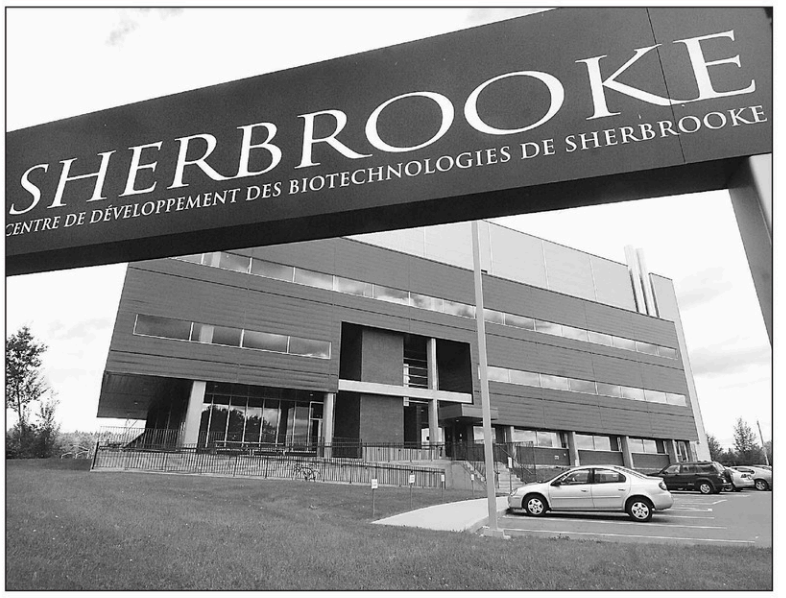
La multinationale Charles River s'implantera dans le nouveau parc de la Santé

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — C'est pratiquement confirmé: la multinationale américaine Charles River Laboratories s'implantera dès cet automne dans le nouveau parc de la Santé adjacent au CHUS Fleurimont. La compagnie spécialisée en essais de produits pharmaceutiques prévoit investir au moins 36 M $ dans la construction de laboratoires, ce qui créera jusqu'à 1000 emplois de pointe d'ici cinq ans à Sherbrooke.

Évoqué à mots couverts depuis plusieurs mois, mais pas encore annoncé officiellement, cet important projet a fait l'objet d'une résolution du conseil municipal de la Ville de Sherbrooke, hier soir. Pour que les trois phases d'agrandissement prévues au projet puissent aller de l'avant, le périmètre d'urbanisation devra éventuellement être agrandi, ce qui nécessitait l'adoption de la résolution du conseil à ce moment-ci.

En séance publique, les élus n'ont émis aucun commentaire face à l'arrivée des laboratoires Charles River à Sherbrooke, préférant attendre que l'entreprise confirme elle-même la nouvelle lors d'une éventuelle conférence de presse. Cette dernière devait avoir lieu en juin, mais elle a été reportée à une date indéterminée.



LA TRIBUNE, ARCHIVES

L'immeuble du Centre de développement des biotechnologies de Sherbrooke apparaît présentement un peu solitaire dans l'environnement du CHUS Fleurimont. Tout cela va changer avec l'arrivée prochaine des installations de la multinationale Charles River.

La première pelletée de terre devrait se concrétiser d'ici quelques semaines, affirme-t-on du côté de la Ville de Sherbrooke. Il ne reste plus que quelques «technicalités» à régler avant le lancement des travaux. Le comité exécutif de la Ville pourrait approuver aujourd'hui la vente d'un immense terrain de 197 000 pieds carrés à l'entreprise Charles River, dernière étape majeure avant la concrétisation du projet.

Dans les documents remis aux journalistes, on explique de long en large les plans de la multinationale qui, d'ici cinq ans, devrait occuper le tiers du nouveau parc de la Santé situé entre l'autoroute 610 et le CHUS Fleurimont, près du nouveau carrefour giratoire.

Le projet comprend quatre phases et sept bâtiments au total. La première phase, qui débutera cet automne, nécessitera des investissements de 36 M $, soit 30 M $ pour la construction d'un bâtiment de 81 000 pieds carrés et 6 M $ pour l'achat d'équipements. Elle permettra l'embauche de 162 personnes. Trois agrandissements subséquents ajouteront chaque fois quelque 80 000 pieds carrés aux installations de Charles River. Plus de 280 emplois seront créés lors de chaque agrandissement.

La firme estime avoir besoin de 300 000 pieds carrés pour mener à bien ses activités précliniques à Sherbrooke. Dans un document préparé par Charles River et joint aux documents du conseil municipal, la compagnie explique avoir choisi Sherbrooke pour sa main-d'oeuvre spécialisée et bilingue, son coût de la vie avantageux, sa proximité avec Montréal et sa qualité de vie.

En entrevue à *La Tribune*, le maire Jean Perrault a estimé qu'il s'agit d'une «très bonne nouvelle» pour les Sherbrookois.

M. Perrault souhaite que ce projet en attire d'autres dans le nouveau parc de la Santé. Il se réjouit du fait que les laboratoires Charles River fourniront «de bons emplois» et favoriseront la rétention des étudiants. Il croit également que l'arrivée de Charles River à Sherbrooke prouve que les décideurs locaux avaient vu juste en priorisant ce secteur d'activités.

La compagnie Charles River fournit notamment des services d'essais précliniques aux industries pharmaceutiques et biotechnologiques à travers le monde, en vue de commercialiser de nouveaux médicaments. Les installations sherbrookoises pourront accueillir des études sur plusieurs espèces animales dont des rats, des souris et des chiens, précisent les documents portant le logo de Charles River Laboratories remis lors de la séance d'hier soir.

À WESTBURY ET À WARWICK

Trois agressions au couteau coup sur coup

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Deux agressions au couteau et une autre qui a avorté dimanche soir, à Westbury et Warwick, sont toujours sous enquête par la Sûreté du Québec.

«Pour l'instant, nous ne pouvons établir de lien entre les trois événements», soutient la porte-parole de la Sûreté du Québec, Chantal Mackels.

C'est l'agression survenue sur le chemin Bissonnette, à Westbury, qui pourrait avoir les plus lourdes conséquences. La victime a été gravement blessée et repose dans un état critique, mais stable au CHUS.

«La victime a reçu plusieurs coups de couteau à des endroits stratégiques. Elle a été opérée puis repose aux soins intensifs. Elle est présentement dans le coma», poursuit l'agente Mackels.

La femme de 24 ans a cogné à la porte arrière d'une résidence entourée de bois et située à environ 200 mètres du chemin Bissonnette dimanche soir vers 20 h.

«La femme semblait arriver du bois. J'étais en train d'écouter la télévision lorsque j'ai entendu cogner. Je l'ai vu en sang sur le perron, alors j'ai appelé le 9-1-1. Je n'avais jamais vu cette femme avant. Je suis vraiment stressée par tout ce qui est arrivé», explique la résidente de l'endroit où la victime de Westbury a été retrouvée.

Le Bureau régional d'enquêtes (BRE) de l'Estrie a fait appel au maître-chien pour trouver des indices concernant cet événement qui a toutes les apparences d'une agression au couteau.

«Nous ne savons même pas encore où l'incident est survenu. Un périmètre de recherche a été érigé pour établir d'où la victime arrivait. Plusieurs éléments sont toujours sous enquête. Le point crucial de l'enquête demeure le témoignage de la victime. Son état ne nous permet pas pour l'instant de la rencontrer», mentionne Chantal Mackels.

Deux à Warwick

Vers 22 h 40 dimanche soir, un homme s'est introduit à l'intérieur d'un domicile de la rue Bergeron à Warwick.

«Le suspect a été surpris par la femme à l'intérieur de la résidence. Cette dernière a pu nous fournir une description du suspect de même que de son véhicule. L'homme qui avait pris la fuite a été localisé près de la résidence», explique le porte-parole de la SQ Mauricie-Centre-du-Québec, Pierre Rivard.

L'homme de 22 ans devait comparaître hier au palais de justice de Victoriaville pour répondre à une accusation de présence illégale dans une résidence.

Sur la rue Saint-Louis à Warwick, vers 2 h 15 cette fois, une troisième affaire d'introduction par effraction est survenue. Un homme est entré à l'intérieur d'un domicile pour agresser l'occupante. Il a pris la fuite par la route 116 avant d'être ralenti puis arrêté par la SQ qui a dû utiliser un tapis à clous près du rang Chicago.



IMACOM, JULIE ROY

C'est à une résidence du chemin Bissonnette, à Westbury, qu'une jeune femme de 24 ans est allée frapper pour recevoir de l'aide.

L'homme de 37 ans, bien connu des milieux policiers, devait être accusé d'introduction par effraction, de conduite avec les facultés affaiblies, de fuite et de conduite dangereuse.

«Nous ne pouvons établir de liens entre les événements. Les motifs de ces agressions ne sont toujours pas connus. Cependant, il est clair que les BRE des deux régions vont s'échanger de l'information sur ces trois événements», assure l'agent Rivard de la SQ.

Un revêtement conforme à la commande

L'Espérance et Paquin ont appris tout récemment que le zinc ne serait plus utilisé

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'apparence extérieure du Centre de production des arts de la scène Jean-Besré a beau décevoir, elle est néanmoins conforme à ce que la Ville de Sherbrooke a approuvé l'an dernier, avant le début des travaux.

Le recours à des panneaux d'acier prépeint de couleur brunâtre plutôt qu'au zinc comme revêtement extérieur du bâtiment est au coeur du problème. Ces panneaux sont déjà visibles sur les façades de l'immeuble faisant face à la rue Aberdeen et au boulevard des Grandes-Fourches. Ils seront bientôt apposés sur les façades des rues Wellington Sud et du Dépôt, où l'on n'aperçoit actuellement qu'un revêtement d'aluminium.

En 2004, un important comité avait sélectionné le concept architectural au terme d'un concours. À l'époque, le zinc avait été retenu comme revêtement, mais des dépassements de coûts estimés à 1,42 M $ ont forcé une révision du projet.

La firme montréalaise d'architectes Saucier + Perrotte a alors suggéré d'utiliser des panneaux d'acier prépeint plutôt que le zinc afin d'économiser des sommes importantes. Certains espaces du bâtiment ont aussi été réduits et la fenestration a été diminuée, en accord avec les compagnies résidentes et les fonctionnaires municipaux.

Ces modifications étaient incluses dans le dernier appel d'offres, assurent les fonctionnaires municipaux et l'entrepreneur responsable du projet, la firme Construction Olivier Lyonnais. Toutefois, les élus membres du comité de sélection initial, Chantal L'Espérance et Serge Paquin, disent n'avoir été informés que tout récemment que le zinc ne serait plus utilisé comme revêtement extérieur.

«C'est nous qui essuyons les critiques, mais nous n'étions pas au courant. On est mis devant un fait accompli», déplore la présidente du comité de la culture, Chantal L'Espérance. Cette dernière affirme avoir appris l'abandon du zinc il y a environ six semaines.

Même discours du côté du conseiller du centre-ville Serge Paquin, qui soutenait encore publiquement, au début de l'été, que le zinc allait servir de revêtement extérieur au bâtiment.

D'après le concept architectural approuvé en 2004, les murs devaient être «plus lisses que ce qu'on constate aujourd'hui», soutient le conseiller Paquin. Le revêtement final ressemble plutôt à de la tôle bosselée.

Le directeur du service de l'entretien et de la voirie de la Ville de Sherbrooke, Yves Vermette, juge pour sa part que les modifications au revêtement ne changent pas grand-chose au résultat final. « Le look est semblable et l'effet d'ondulation est le même», indique-t-il.

Du côté des compagnies résidentes du nouveau Centre Jean-Besré, un porte-parole qui préfère garder l'anonymat confirme que l'apparence du bâtiment «ressemble au projet soumis à l'origine, mais avec moins de fenêtre».

Du côté de l'entrepreneur responsable du chantier, la chargée de projets Pascale Bouchard assure que les travaux réalisés sont «vraiment conformes aux plans et devis». «Nous ne sommes pas stressés, nous n'avons aucun reproche à nous faire», ajoute-t-elle, en se disant surprise que la direction générale de la Ville ait suspendu les travaux pendant cinq jours, à la mi-août, sous prétexte que le revêtement extérieur ne répondait pas aux attentes.

La conseillère Chantal L'Espérance refuse de jeter la pierre à la firme d'architectes Saucier + Perrotte. «Ce ne sont pas les derniers venus et je leur fais confiance pour trouver des mesures atténuantes», souligne-t-elle.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Beau ou pas beau, le revêtement du Centre Jean-Besré? Deux des quatre façades affichent déjà leurs panneaux d'acier prépeint plié. Certains n'aiment pas le coup d'oeil. Les architectes répliquent qu'il faut attendre que l'immeuble soit complété pour vraiment juger de l'ensemble.

Les architectes du Centre Jean-Besré demandent un peu patience

SHERBROOKE — Les architectes responsables du Centre Jean-Besré demandent aux Sherbrookois de faire preuve de patience. La construction du bâtiment n'est pas encore terminée et il est encore trop tôt pour juger de l'oeuvre, insiste Gilles Saucier, l'un des deux associés de la firme montréalaise Saucier + Perrotte.

Jusqu'à maintenant, seulement deux des quatre façades du bâtiment du centre-ville ont reçu leur revêtement définitif, des «panneaux d'acier peint plié». Les Sherbrookois doivent attendre que la construction soit complétée avant de se faire une idée définitive, affirme M. Saucier. «On sait ce qu'on fait», assure-t-il, comparant l'immeuble à une oeuvre d'art à moitié terminée.

Contrairement au zinc, qui devait initialement recouvrir le Centre de production des arts de la scène Jean-Besré, les panneaux d'acier ne changeront pas de couleur en vieillissant, précise l'architecte.

Ce dernier compare l'immeuble en construction à la pièce d'une maison étant partiellement peinturée. «Parfois, même quand c'est peinturé, c'est quand les meubles arrivent que la pièce prend tout son sens», illustre-t-il en faisant référence au terrain qui sera paysagé et agrémenté d'arbres.

— David Bombardier

L'habit ne fait pas le moine pour les groupes culturels

ALBERT BÉRUBÉ
albert.berube@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — L'apparence extérieure du Centre des arts de la scène Jean-Besré (CASJB), à l'angle de Wellington Sud et Aberdeen, n'incommode pas les groupes culturels qui y aménageront dans deux mois.

«L'architecte a créé une oeuvre, et ce n'est pas terminé. Il faut laisser les choses se faire, faire confiance», commente la directrice générale du Théâtre du Double Signe, Lilie Bergeron.

«On comprend les gens qui réagissent», souligne toutefois Mme Bergeron, en ajoutant du même souffle que «les organismes vont être drôlement bien servis» par «des locaux plus grands».

Le Théâtre du Double Signe loge actuellement au 1215 de la rue Kitchener, un édifice rectangulaire construit en 1922, voisin du Centre récréatif Ivan-Dugré. Quatre autres groupes occupent l'immeuble. «Ici, nous avons des températures extrêmes régulièrement. C'est un vieux bâtiment», observe Mme Bergeron.

«Les compagnies auront des locaux qui correspondent à leurs besoins», fait valoir Paul Monette, coordonnateur du Regroupement des compagnies résidentes du Centre des arts de la scène Jean-Besré.

L'apparence extérieure du CASBJ le dérange-t-il? «On peut difficilement en juger tant que ce n'est pas terminé. On fait confiance au déroulement des choses, répond M. Monette. Tout laisse croire que les locaux seront adéquats. On n'a pas à être partie prenante de ce processus. On ne s'implique pas là-dedans... Il faut voir le bâtiment dans son ensemble».

«Ça va être unique au Québec. C'est magnifique», dit-il, en mentionnant l'espace dont jouiront en particulier les troupes de danse et de théâtre pour les répétitions et la mise en place de leurs décors.

Le CASJB ne sera pas un lieu de diffusion de spectacles, mais bien un lieu de production, de création, de répétitions, et aussi un lieu constitué de bureaux administratifs.

Quand se fera le déménagement? «On nous parle de la mi-octobre comme date de début d'occupation des locaux», précise M. Monette. Celui-ci participe toutes les deux semaines aux réunions de chantier sur la progression des travaux, en compagnie du constructeur, de l'architecte et du représentant de la Ville de Sherbrooke.

Sept groupes auront pignon sur rue au CASJB. Il s'agit du Petit Théâtre de Sherbrooke et des Petites Lanternes (théâtre), en plus des cinq qui logent au Centre d'animation culturelle de la rue Kitchener; à savoir Le Théâtre du Double Signe, Sac à Malice (théâtre et magie), la Musiquetterie (musique), et Axile et Sursaut (tous deux en danse).

L'agriCulture



LUC LAROCHELLE
luc.larochelle@latribune.qc.ca

Perspectives

Oublions un instant qu'il s'agit du Centre Jean-Besré promis de longue date par les autorités municipales. Supposons que ce soit le projet de quelqu'un d'autre. De l'Union des producteurs agricoles, tiens.

Si l'UPA avait songé à planter un pareil édifice au centre-ville pour y déménager son bureau régional, les urbanistes de la Ville se seraient interposés. Le projet est incompatible avec l'architecture du secteur, auraient soulevé les fonctionnaires dans leur rapport au comité consultatif d'urbanisme, sans jamais prendre en considération le budget à la disposition du promoteur.

Les élus municipaux auraient dû user de diplomatie pour faire prendre conscience aux dirigeants de l'UPA que si la Ville a injecté 1,3 M $ pour donner un air de Vieux-Québec à la rue Wellington Sud avec la pose de pavé, puis consacré 1,7 M $ à la reconfiguration la rue du Dépôt, et ajoutera 1,4 M $ pour l'enfouissement des fils, ce n'était pas pour paver la voie à la construction d'un bâtiment de ferme en milieu urbain.

S'agira-t-il d'une erreur d'enfouir les fils autour de ce gros hangar métallique ?

Toujours avec le souci de ne pas trop offenser, et surtout pour éviter qu'un défilé de tracteurs vienne congestionner le centre-ville à l'heure de pointe, le maire Perrault se serait proposé comme guide. Il aurait amené le président de l'UPA à la vieille gare, juste à côté.

Voyez comme les propriétaires de cet édifice autrefois délabré ont été soucieux de la protection du patrimoine. Ils ont investi une petite fortune (pratiquement 1,5 M $) pour le transformer en terminus sans en altérer le cachet. Leur sens civique les honore, aurait plaidé M. Perrault, qui aime présenter la vieille gare comme symbole de renouveau du centre-ville. Il y convoquait les journalistes durant la dernière campagne électorale.

Au besoin, une fuite médiatique aurait été savamment orchestrée pour sous-contracter la job de bras. L'opinion publique aurait mitraillé les dirigeants de l'UPA. Or, quand la population se déchaîne et se met à tirer à boulets rouges, ce n'est pas une mince armure de tôle qui lui résiste.

L'UPA n'a absolument rien à voir avec le nouvel édifice qui accueillera les créateurs du milieu culturel. Reste qu'avec l'expertise qu'elle a développée au cours de ses batailles larvées avec Hydro-Québec, je serais curieux d'entendre l'avis de quelques-uns de ses membres: s'agira-t-il d'une erreur plutôt que d'un bénéfice d'enfouir les fils autour de ce gros hangar métallique ? Faudrait quand même pas qu'il ait l'air tout nu !

/////

La grossière tôle galvanisée sera dissimulée par la couche de finition. Par une autre tôle, brune, celle-là. Exactement comme celle du garage que mon beau-frère, producteur d'arbres de Noël, a construit pour abriter sa machinerie.

Loger la Culture dans un building d'agriculture n'est pas la meilleure des cartes de visite pour un centre-ville. C'est toutefois le douloureux compromis que l'administration municipale a cherché pour limiter les dépassements de coûts. L'excédent de 1,3 M $ des premières soumissions a été ramené à 650 000 $.

«À la lumière des prix obtenus, il est évident que l'immeuble proposé comporte des dépenses somptuaires ne cadrant pas avec le budget», avait défendu le maire Perrault à l'automne 2005 pour se donner l'image d'un administrateur rigoureux à la veille de l'élection municipale.

Vous habitez le Vieux-Nord, ne vous avisez surtout pas de changer une fenêtre ou même une rampe de galerie sans avoir préalablement consulté la division d'urbanisme. Coûte que coûte, vous devrez respecter le cachet du quartier. Au nom de l'intérêt collectif.

Qu'en pensent les propriétaires de la rue Wellington Sud qui, en plus d'avoir investi pour la rénovation des façades, avaient accepté une surtaxe de 300 000 $ pour défrayer une partie des travaux d'embellissement lancés par la Ville ? Est-ce à la hauteur de ce qu'on leur avait promis ?

Avec l'hôtel de ville, les édifices voisins ayant tous été restaurés avec soin, la rue Wellington Nord reflète un passé glorieux. En gagnant vers le sud, la Maison du cinéma, la succursale de la SAQ, bientôt l'immeuble commercial converti en édifices à logements juste en face, la vieille gare, la coopérative étudiante, tous ces travaux d'envergure ont été exécutés avec un souci d'harmonisation.

Fallait-il vraiment que l'agriCulture soit l'exception à la règle?

Vox pop

Comment trouvez-vous l'allure actuelle du Centre Jean-Besré ?

Photos Imacom, Claude Poulin

Propos recueillis par Marianne Dandurand



Ève Hébert, de Montréal

« C'est moderne, mais ce n'est pas beau! Ça ne va vraiment pas avec le reste de l'architecture du coin. J'aurais préféré qu'il soit en briques comme à la gare, ou encore complètement vitré. »



Danielle Côté, de Magog

« J'en avais entendu parler, mais je ne l'avais jamais vu avant aujourd'hui. Effectivement, ce n'est pas très beau. Il y a un problème avec le revêtement, ça a l'air d'une usine. »



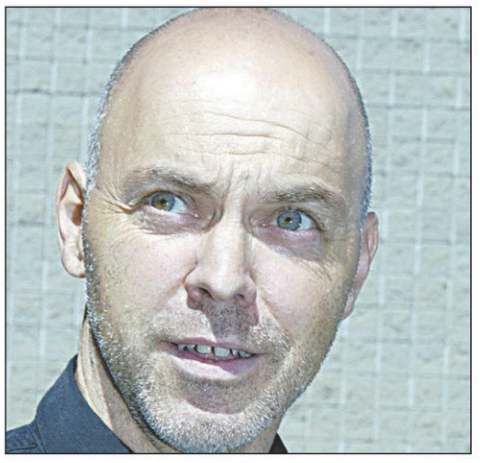
Laurence Nicolau, de Sherbrooke

« Je ne peux pas croire que c'est son allure finale. J'aime bien les fenêtres, mais le métal, ça ne va pas. Je pense qu'il va falloir vivre avec, on a assez dépensé l'argent des contribuables. »



Jessica Girard, de Sherbrooke

« Ça n'a pas l'air fini du tout. Ça fait très urbain, du jamais vu à Sherbrooke! Ce n'est pas la plus belle apparence extérieure, mais on n'a pas vu l'intérieur, c'est peut-être mieux. »



Gérard Bolduc, de Sherbrooke

« Jean Besré doit se retourner dans sa tombe. Le revêtement extérieur fait penser à de la tôle de grange. Ça aurait au moins pu être de la tôle pré-peinte d'une autre couleur. »



Ginette Robert-Roy, de Ste-Edwidge

« Ça a vraiment l'air d'une grange. Il faudrait de la couleur là-dessus. Il y a des jeunes qui sont très bons en graffitis, on devrait leur demander de le maquiller. Ça lui donnerait une meilleure allure. »



Robert Picard, de Sherbrooke

« Ce n'est vraiment pas ce à quoi je m'attendais, compte tenu de la maquette. Ça fait fermier, et ce n'est pas ça qu'on voulait. Mais j'imagine qu'après un moment d'apprivoisement, on va s'y faire. »



Lamine Ali, de Sherbrooke

« L'architecture est bien, mais il manque de couleurs. Il faudrait mettre des affiches en haut pour couper le métallique. »

CHAMBRE IMMOBILIÈRE DE L'ESTRIE

Des maisons à faire rêver

GILLES FISETTE
gilles.fisette@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — On peut toujours rêver! Une maison à 5 millions $, à Austin, sur le bord du Lac Memphrémagog. Quelque 570 pieds de littoral, de quoi assurer une certaine distance avec le voisin de plage. Neuf acres de terrain dont, malheureusement, une bien longue pelouse à entretenir. Mais à ce prix, on peut effectivement prévoir l'embauche d'un jardinier.

Cette maison figure au top des propriétés à vendre proposées sur le site de la Chambre immobilière de l'Estrie (www.montoit.net). Du moins, elle l'était encore, hier après-midi, lors d'une tournée virtuelle effectuée par *La Tribune* sur ce site qui a de quoi répondre à tous les goûts et, effectivement, procurer des instants de rêve.

Hier, il y avait pas moins de 2132 propriétés à vendre sur ce site. Et cela exclut les terrains, les fermes et les commerces.

Lorsqu'on veut fureter parmi les propriétés à vendre, on peut réduire le champ de recherche en précisant le montant minimum et le montant maximum qu'on serait prêt à débourser pour acheter une propriété.

Si on est pas loin de la dèche et qu'on veut se limiter dans le très bas de gamme, disons les propriétés de moins de 50 000 $, on peut hésiter entre 35 maisons.

La moins dispendieuse de toutes est située à Fleurimont. On en demande 19 900 $. Pour cela, on se retrouvera avec une maison sans sous-sol et dotée d'une seule chambre. De type bungalow de 20 pieds par 40 pieds avec une rallonge de 10 pieds par 12 pieds, ce «chalet trois saisons, toit refait, partie isolation» a été revêtu, à l'extérieur, de vinyle.

On précise: «pour bricoleur».

Pour quelques milliers de dollars de plus, pour 25 000 $ (le prix demandé) en fait, on peut lui préférer un chalet trois saisons situé face au parc et avec un accès au lac, à St-Rémi-de-Tingwick. La maison comporte cinq pièces, dont deux chambres à coucher. Idéale également pour bricoleur.

À l'opposé, si on magazine dans le haut de gamme, disons les propriétés de plus de 500 000 $, on se voit proposer 160 propriétés différentes. Au moins la moitié d'entre elles sont situées au bord de l'eau. Les autres logent à Sherbrooke, à Magog ou en rase campagne où elles sont généralement entourées de dizaines et de dizaines d'acres de terrain. Plusieurs offrent en prime une vue saisissante sur les montagnes qui se dessinent à l'horizon. Les photographies de soleil couchant sont alors garanties spectaculaires.

Comme on le rapportait plus tôt, la crème de la crème, du moins hier, était cette maison d'Austin pour laquelle on demande 5 millions $ mais qu'on peut sûrement acquérir pour 4,99 millions $ ou 4,95 millions $.

Pour un peu moins, pour 4,9 millions $, on peut plutôt se porter acquéreur d'une maison du Canton de Magog située au Club Hermitage. Cette maison Circa dont le sous-sol est partiellement aménagé (on ne peut pas tout avoir pour 4,9 millions $), comprend treize pièces dont 5 chambres à coucher.

En prime, on obtient un peu plus de 480 pieds de littoral et une maison à bateau double en eau profonde, au bout d'un quai en bois.

Chacune des propriétés peut être visitée virtuellement. Un icône donne effectivement accès à une série de photographies prises à l'intérieur et à l'extérieur de la maison. On peut ainsi remarquer que les plus dispendieuses ne sont pas nécessairement celles qui ont été aménagées avec le meilleur goût. Quoiqu'on peut rétorquer que le «bon goût» n'a pas encore été codifié, il est vrai.

100 000 $ pour le Centre Mère-Enfant du CHUS



IMACOM, JACQUES POULIN

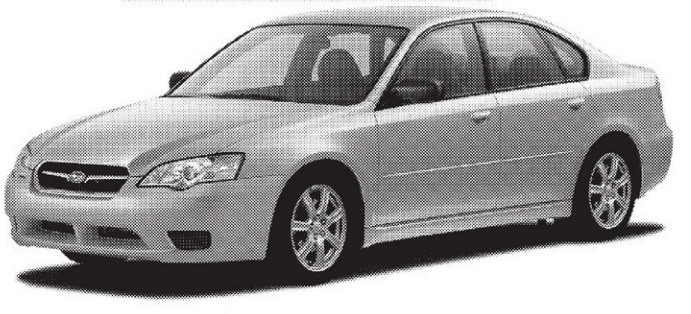
Michel Fortin, directeur de la Fondation du CHUS, a reçu des mains de Constant Campanozzi, directeur des Valeurs mobilières Desjardins, un chèque de 100 000 $ remis grâce à la collaboration de la Fondation du club de hockey Canadien pour l'enfance. Ces fonds iront plus précisément au Centre Mère-Enfant du CHUS.

LIQUIDATION D'INVENTAIRE
SUR TOUS LES MODÈLES 2007

IMPREZA
2.5i Édition Spéciale sport familiale 2007
TAUX DE LOCATION 2,9 %
PRIX DE LOCATION 299 $* / 48 MOIS taxes en sus

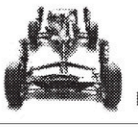


• Système de traction intégrale symétrique à prise constante
• Contrôle de la température automatique
• Cache-bagages rétractable dans l'aire de chargement
• Toit ouvrant vitré électrique entrebâillant et coulissant avec pare-soleil
• Sièges avant chauffants à deux intensités
• Jantes en alliage d'aluminium à sept rayons de 16 x 6,5 po
Et beaucoup plus...



LEGACY
2.5i berline 2007
TAUX DE LOCATION 1,9 %
PRIX DE LOCATION 319 $*** / 48 MOIS taxes en sus

• Système de traction intégrale symétrique à prise constante



Pour un concessionnaire près de chez vous, visitez le www.subaru.ca

Traction intégrale

SUBARU SHERBROOKE Estrie Auto Centre
4367, boul. Bourque, Sherbrooke (Québec)
819 564-1600 • 1 800 567-4259
www.estrie.subarudealer.ca

SUBARU

233144

*Pour le modèle Impreza 2.5i Édition spéciale Sport familiale 2007 5 vitesses (7G15E) : Comptant de 3 361,53$ (taxes incluses), 0$ dépôt de sécurité. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 3 780,86$ (taxes incluses). **Pour le modèle Legacy 2.5i berline 2007 5 vitesses (7A7UL) : Comptant de 3 019,68$ (taxes incluses), 0$ dépôt de sécurité. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 3 467,80$ (taxes incluses). Paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Le concessionnaire peut offrir un prix moindre. Immatriculation (prix variable selon le client) et assurances en sus. Taxes sur les pneus neufs et autres taxes incluses. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers inclus. 20 000 km par année, 15¢ du km excédentaire. Transport et préparation inclus. Sujet à l'approbation de crédit par GMAC. Photos à titre indicatif seulement. Pour plus d'information, voyez votre concessionnaire Subaru participant. Offres valables jusqu'au 31 août 2007.

Fermeture complète du pont de Richmond

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — La réparation du pont de la route 116 à Richmond entre dans une phase plus importante, avec le début aujourd'hui des opérations de bétonnage de la dalle.

La Direction de l'Estrie du ministère des Transports du Québec informe que ces travaux se mettront en branle sur le pont qui enjambe la rivière Saint-François, ce soir à 19 h.

Durant cette période, il y aura fermeture complète de la route. Les automobilistes devront emprunter obligatoirement le détour par le pont MacKenzie.

La circulation lourde sera déviée vers Windsor, via les routes 143, 249 et l'autoroute 55.

Les entraves sont maintenues en dehors des heures de travaux.

Le pont sera à nouveau ouvert à la circulation à compter de 7 h, le vendredi 24 août.

À la suite à cette réouverture, la circulation se fera en alternance à l'aide de feux de circulation puis qu'il y aura fermeture d'une voie sur deux.

Les automobilistes pourront emprunter le détour facultatif par le pont MacKenzie. Ces entraves seront maintenues en dehors des heures de travaux.

Ravie par un don de vie à 57 ans



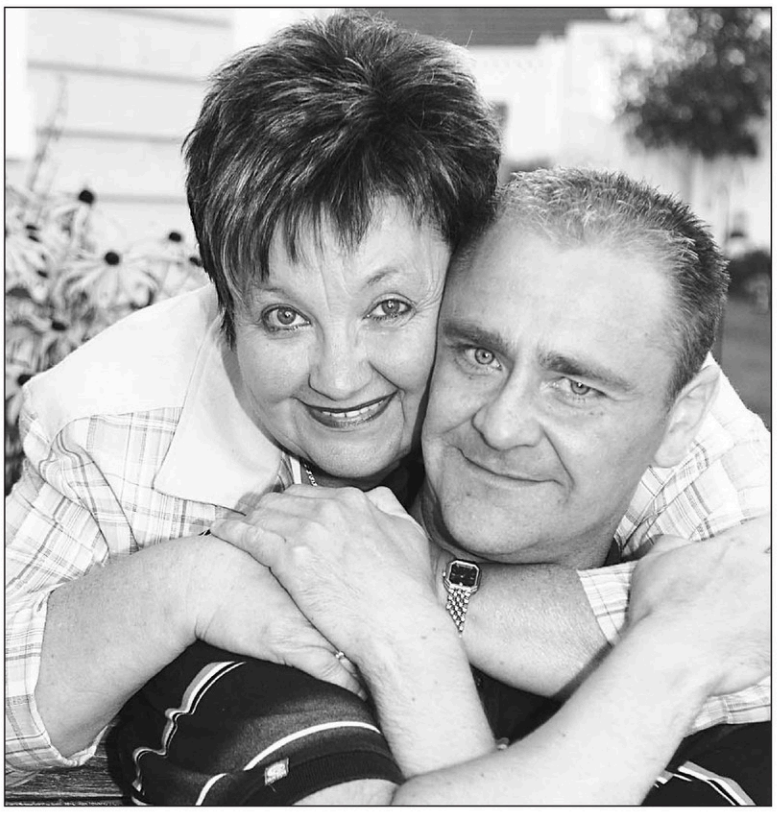
MARIO GOUPIL
mario.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — «Après avoir donné naissance à mon fils, c'est la plus belle chose que j'ai faite dans toute ma vie», confesse Noëlla Vachon.

Il y a un an aujourd'hui, cette Sherbrookoise de 57 ans faisait don d'un rein à son beau-fils, Guillaume Martineau. C'était la deuxième fois de sa vie que l'homme de 31 ans subissait une greffe rénale. Déjà, à l'âge de six ans, il avait été sauvé par la greffe d'un rein cadavérique. Vingt-six ans plus tard, l'organe ne fonctionnant plus, il se retrouvait à nouveau à la remorque de l'hémodialyse lorsque sa belle-mère a décidé de poser ce geste d'une grande générosité.

Compagne de vie du père de Guillaume Martineau depuis 19 ans, Noëlla Vachon n'en pouvait plus de voir souffrir son beau-fils. Après avoir croisé un néphrologue du CHUS à l'épicerie et lui avoir demandé s'il lui était possible de donner un rein à son beau-fils, elle a entrepris des démarches, sans en faire mention à qui que ce soit, visant à vérifier leur degré de compatibilité. Elle n'en revenait tout simplement pas quand elle a reçu le feu vert, cinq jours plus tard.

Noëlla Vachon a réuni son conjoint Guy et son beau-fils Guillaume pour les informer des démarches qu'elle avait faites en catimini et du résultat positif. Les deux hommes sont demeurés bouche bée un moment.



IMACOM, JULIE ROY

Noëlla Vachon en compagnie de son beau-fils, Guillaume Martineau.

«Guy craignait pour moi. Guillaume, lui, savait ce qu'il allait avoir à traverser comme difficultés. Je lui ai demandé de bien réfléchir avant d'accepter. J'ai aussi consulté mon propre fils de 39 ans. Je tenais à avoir son accord», mentionne-t-elle.

«C'est ni plus ni moins qu'un petit miracle que deux personnes étrangères vivant sous le même toit soient parfaitement compatibles», poursuit Noëlla Vachon, qui a vu sa mère mourir en 2005 du même genre de problèmes rénaux.

«Nous n'étions pas compatibles, mais de toute façon, comme elle avait 80 ans, il n'y avait pas de greffe possible», précise-t-elle.

Après avoir perdu sa mère son père est aussi décédé dans le courant de la même année Noëlla Vachon craignait maintenant de perdre son beau-fils qui maigrissait à vue d'oeil, dit-elle. D'où son intention de lui faire don d'un de ses reins le plus rapidement possible.

Greffe retardée

En plus d'être parfaitement compatible, il fallait également que Noëlla Vachon soit en parfaite santé pour donner un de ses organes. Ce qui était le cas. Par contre, la greffe a dû être décalée de quatre mois après que Guillaume Martineau eut contracté une bactérie en hémodialyse.

Le 21 août 2006 au matin, la greffe a finalement pu avoir lieu au CHUS de Fleurimont.

«J'étais tellement heureuse de faire cela pour le fils de mon conjoint, que je n'avais même pas peur», dit-elle.

L'opération s'est très bien déroulée.

«On a prélevé mon rein et, dès l'instant où on l'a greffé à Guillaume, il s'est mis à fonctionner. À peine quatre jours plus tard, je quittais l'hôpital pour rentrer à la maison», explique Noëlla Vachon.

Guillaume Martineau a pris 35 lb (16 kg) depuis qu'il a quitté l'hôpital. Il peut enfin boire et manger ce qu'il veut, ce qu'il ne pouvait faire depuis belle lurette.

Si Noëlla Vachon a accepté de témoigner publiquement de ce qu'elle a vécu dans ce processus visant à redonner une nouvelle santé à son beau-fils, c'est dans le but de faire réaliser à d'autres personnes qu'elles pourraient faire de même.

«On peut très bien vivre avec un rein, rappelle-t-elle. Personnellement, j'ai grandi à travers cette expérience-là. Ce n'est pas facile de vivre avec un enfant qui est toujours malade. Ici, le soleil brille à nouveau.»

ville de
Cookshire-Eaton
AGLOMÉRATION

SERVICE INCENDIES, VILLE DE COOKSHIRE-EATON

CONSTRUCTION D'UNE CASERNE, SECTEUR COOKSHIRE

POURQUOI?

Est-ce qu'il y a un prix pour la sécurité des citoyens et des biens?

TOUTE LA VÉRITÉ

1. Pour assurer à 100 % la sécurité des citoyens et de leurs biens.
2. Pour répondre au schéma de couverture de risque : nouvelle loi provinciale.
3. Parce que l'ancienne caserne ne répond plus aux exigences gouvernementales : structure non conforme, mal située et ne peut accueillir 4 camions (2 à l'intérieur et 2 à l'extérieur dont la citerne : l'hiver s'en vient)
4. Un meilleur site pour une couverture maximale, sur un terrain qui nous appartient.
5. Un coût total de 560 000 $ (bâtisse, terrassement, ingénieurs, architecte, surveillance) : sur 15 ans, il en coûtera un montant annuel par propriétaire de 15 $ (l'équivalent de 2 paquets de cigarettes). Une telle bâtisse présente un coût de 3 maisons unifamiliales.
6. Une première soumission de 670 000 $ refusée; la seconde soumission s'est chiffrée à 450 000 $. Des coupures de 220 000 $ (seul l'asphaltage pour un montant de 17 000 $ est reporté à la 3e année).
7. La caserne du secteur de Cookshire couvre près de 40 % de la population et des biens, en moins de 15 minutes.
8. L'agrandissement des casernes des secteurs de Johnville et Sawyerville : l'ajout d'une porte supplémentaire par caserne (4 camions par caserne).
9. Déjà, le regroupement de 4 casernes en 3 a été effectué par l'ancien conseil.
10. Le remplacement des autopompes des secteurs Cookshire et Sawyerville : une obligation puisque ces 2 camions étaient âgés de plus de 20 ans. Le financement équivaut à 0.01 $ du 100 $ d'évaluation.

Les administrateurs de la Ville de Cookshire-Eaton payent tous les comptes et l'exercice financier 2006 s'est terminé avec un surplus de 409 000 $: qui dit mieux?

Vous ne signez pas le registre mercredi 22 août si vous êtes d'accord pour une protection maximale des citoyens et de leurs biens. Une nouvelle caserne, secteur Cookshire, un besoin essentiel.

Normand Potvin, maire,
pour le conseil d'agglomération de Cookshire-Eaton

235073

ANTI ROUILLE
DERNIÈRE CHANCE
L'AMI DANIEL

PROLONGATION
À PARTIR DE 49,95 $

Vu l'immense succès du blitz d'été, nous
prolongeons ce prix exceptionnel jusqu'au 31 août 2007.

Notre objectif est de vous faire connaître notre huile exclusive qui nous différencie de la compétition et qui fait de nous le numéro 1 en Estrie!

N° 1 au Canada

P.-S. : notre traitement est fait entièrement à la main.

1466, rue Denault – 819 829-0757
www.antirouilleautomatise.com

233125

Les jeunes enseignants fixés sur leur sort

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Hier, milieu de l'après-midi, au bâtiment administratif de la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke. Les jeunes enseignants au primaire de la CSRS sont fébriles. Très fébriles. Réunis par petits groupes, ils décident l'un après l'autre du sort qui les attend, espérant que l'un des contrats ou des tâches espérés se rendront jusqu'à eux.

Lorsqu'un enseignant a fait son choix, en fonction de la place qu'il occupe sur la liste de priorité, une personne fait savoir aux gens qui attendent dans la salle quel contrat a été attribué... et ainsi de suite. Certains font les cent pas. «Ça va aller mieux tout à l'heure», peut-on entendre parfois.

Josée Guillemette, 27 ans, retournera à son congé de maternité la tête tranquille. La jeune femme a obtenu une tâche de 100 % à l'école Laporte, un établissement où elle n'a jamais travaillé. «Quand je vais rentrer en mars, je vais avoir ma classe», souligne-t-elle. Il y a tout de même une petite part de risques. Elle ne sait pas pourquoi l'enseignante qu'elle remplace s'absente du travail, si bien que cette dernière pourrait revenir au cours de l'année. Mais la jeune femme est satisfaite de ce qui l'attend: «C'est bien mieux que ce à quoi je m'attendais... Je pensais me retrouver avec 60 % ou 80 % de tâches.» Sa rentrée, la jeune maman la vivra à l'inverse. «Normalement, je commence au début, et le prof revient. Là, je vais vivre à l'envers. On s'ajuste...»



IMACOM, CLAUDE POULIN

Josée Guillemette

Sa collègue, Dominique Hébert, n'en espérait pas autant: la jeune femme a obtenu 100 % de tâche en 1ère et 2e année. Les classes à double niveau font parfois peur, souligne-t-elle, mais son travail en classe d'accueil (où l'on intègre les jeunes immigrants) l'a bien préparée.

Également maman, Anne-Marie a décidé de prendre un contrat de trois jours par semaine: deux jours dans la même classe, et une troisième journée dans une autre classe. «J'ai un 60 % de tâches, mais j'aurais pu avoir un 80 % dans des écoles agréables, un 100 % dans des écoles plus difficiles. C'était arrêté que je prenais un 60 % pour la conciliation travail-famille.»

La jeune femme est repartie de «la grande criée» très satisfaite. Évidemment, plus on est haut dans la liste, plus on a de chances de repartir en souriant. Elle était arrivée à la CSRS «très stressée», hier. L'an dernier, dit-elle, les 40 % de tâches y étaient très nombreux, et travailler deux jours par semaine lorsqu'on a une maison à payer, un jeune bébé... Comme il y a de «petites chances» que la situation change d'ici lundi prochain, la jeune femme ne commencera pas tout de suite à préparer sa rentrée scolaire. Juste au cas où! Et le retour en classe, lui? «Ça me stresse assez, lance-t-elle. Ça fait un an que je suis arrêtée. J'ai comme perdu le beat!»

Pas facile d'être suppléant

SHERBROOKE — La suppléance, une tâche qui s'apparente à du gardiennage et à de la gestion disciplinaire?

C'est du moins ce qu'estiment 83 % des répondants ayant pris part à une étude menée par Joséphine Mukamurera, professeure agrégée à l'Université de Sherbrooke. L'étude a été réalisée en 2005 auprès de 642 enseignants québécois, incluant des enseignants à statut précaire et des enseignants réguliers. La chercheuse analyse actuellement les données qualitatives concernant les suppléants.

Lorsque le chat n'est pas là, les souris dansent? «Les jeunes considèrent que c'est un congé; l'enseignant titulaire n'est pas là, ils peuvent s'amuser et tester les limites de la personne suppléante. Elle arrive, elle est dans un contexte nouveau... Les jeunes en profitent pour s'amuser», commente Mme Mukamurera, qui a mené des entrevues auprès des répondants pour étoffer son étude.

Le contexte est encore plus difficile pour la suppléance au secondaire, où les jeunes essaient parfois de s'imposer physiquement. Certains des répondants interviewés ont déjà eu à composer avec la violence physique et verbale ou encore à s'interposer dans des conflits entre deux élèves.

Des tâches éclatées

En somme, beaucoup de difficultés s'accumulent pour le suppléant: l'arrivée dans une classe où on ne connaît pas les étudiants, la difficulté d'utiliser sa pédagogie personnelle...

Quelque 82 % estiment également qu'en contexte de précarité, la tâche d'enseignement s'avère «complexe, difficile et lourde». Le mécanisme d'attribution des tâches est complexe, estime Mme Mukamurera, en illustrant que les jeunes enseignants se partagent les miettes d'un gâteau. Plus on est loin dans la liste d'attribution, plus on risque d'hériter de ce que les autres ne veulent pas.

Les jeunes enseignants se retrouvent aussi avec des tâches très «éclatées»: ainsi, 40 % des enseignants à statut précaire auraient cinq cours et plus à préparer, et 20 % doivent en planifier quatre. De plus, Mme Mukamurera souligne que 10 % des statuts précaire travaillent avec plus de 50 % de tâches non reliées à leur diplôme, ce qui augmente le degré de difficulté qu'ils connaissent au travail.

L'enquête s'est également attardée à la détresse psychologique liée au travail chez les débutants. Il en ressort que 41 % des répondants affirment avoir vécu cette détresse, dont 35 % qui comptent entre un à quatre ans d'enseignement. L'étude note que la vulnérabilité est accrue dans les cinq premières années , en particulier lorsque les enseignants se retrouvent à statut précaire.

Quoi faire pour aider les jeunes enseignants? Parmi les solutions énumérées, Mme Mukamurera estime que l'on doit tenter de réduire la mobilité entre les écoles. «Il faut faire en sorte qu'il y ait une certaine stabilité», dit-elle tout en soulignant que l'on devrait tenir compte de l'ancienneté, la compétence et l'expérience pour certaines tâches. Interrogée sur les programmes de mentorat, elle répond que ceux-ci aident à la maîtrise du travail, mais mentionne qu'ils ne touchent pas aux conditions d'emplois ou aux pratiques d'affectation.

— Isabelle Pion





KIA KIA MOTORS
Surprenez la route

CORRECTION

Dans l'annonce publicitaire de Kia Canada parue en août 2007, un taux de location erroné figurait à propos du Sportage de Kia. L'offre de versement mensuel de location de 119 $ n'est pas valide. Vous pouvez louer un Sportage de Kia pour 199 $ par mois. 235901

Faits divers

Il vole les biens de son colocataire

SHERBROOKE — Un homme de Sherbrooke va certainement regretter d'avoir pris sous son toit comme colocataire Yoan Labranche. Cet homme de 26 ans a été accusé hier au palais de justice de Sherbrooke de vol et de recel des biens de son colocataire.

Le plaignant a quitté sa résidence du 14 au 17 août dernier. À son retour de vacances, son logement avait été vidé.

«Le plaignant a vu que plusieurs objets manquaient dans son logement. Il trouvait étrange qu'aucune porte ou fenêtre n'avait été forcée», explique le porte-parole du Service de police de Sherbrooke, Martin Carrier.

À partir de messages sur son répondeur, d'intuition, d'une tournée des prêteurs sur gages et du heureux hasard, la victime de ce vol a réussi à retracer le matériel qui lui avait volé.

«Il est tombé sur son colocataire à l'intérieur du commerce d'un prêteur sur gage sur la rue Wellington Nord. En plus d'avoir ses équipements dans les mains, il portait ses vêtements. La victime du vol nous a contactés», mentionne l'agent Carrier.

Yoan Labranche, en compagnie d'un présumé complice, Cédric Guay, aurait volé quelque 9000 $ en biens, incluant des cartes de crédit, des vêtements et de l'équipement électronique.

Un barrage routier bénéfique

SHERBROOKE — Le barrage érigé devant le 454 de la rue King Est dans la nuit de samedi à dimanche a été bénéfique.

Il a permis de repérer un présumé trafiquant de stupéfiants de même que sur deux personnes qui conduisaient avec leurs facultés affaiblies par l'alcool.

Il était environ 3 h 20 lorsque Cédric Landry s'est présenté au barrage de contrôle pour l'alcool au volant. «Les policiers ont remarqué plusieurs petits sacs à l'intérieur de son véhicule. Ils ont poussé plus loin leurs recherches», explique le porte-parole du SPS, Martin Carrier.

Ces démarches ont permis de mettre la main sur une quinzaine de pilules de speed et de méta amphétamines, quatre sachets de cocaïne, de la cocotte, une pagette et un téléphone cellulaire. «Nous avons saisi une liste de clients de même que des papiers qui mentionnaient les bars qui avaient été visités», poursuit l'agent Carrier.

Cédric Landry, 21 ans, qui possède des antécédents en matière de trafic de stupéfiants a été accusé de possession de drogue dans le but d'en faire le trafic.

— René-Charles Quirion

MISE AU POINT

Veuillez noter les corrections suivantes :

Dans notre circulaire ' Bon retour à l'école ' pour la semaine du 18 au 24 août 2007 :

Page 1 - Maintenant 999,95 téléviseur haute définition 720P Prima 42 po à écran Plasma. Était 1899,99 puis 1299,95. Et rabais 15 % sur tous les appareils électroniques à prix de liquidation.

CORRECTION : Veuillez noter que le téléviseur haute définition 720P Prima 42 po à écran Plasma est exclu de l'offre de rabais de 15 % sur tous les appareils électroniques à prix de liquidation.

Page 3 - 20,88 chacun - Haut chine Jessica sport. Rég. Sears : 34,99.

CORRECTION : L'annonce devrait se lire comme suit : 17,88 chacun - Haut chine Jessica sport. Rég. Sears : 29,99.

Page 13 - 19,99 chacun - Jeans en denim Jessica sport, modèle n° 1312. Rég. Sears : 39,99.

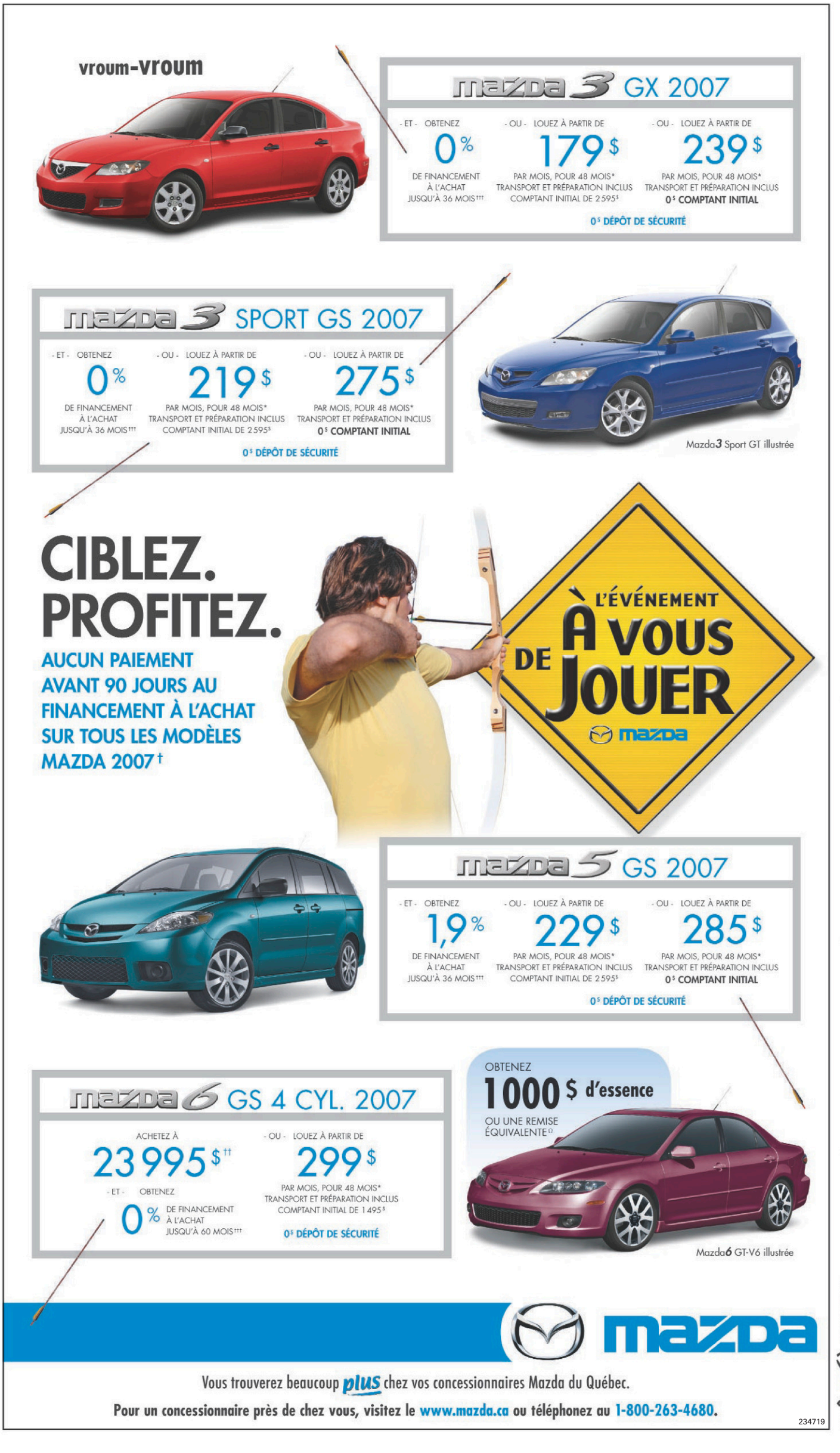
CORRECTION : Veuillez noter que les jeans en denim Jessica sport, modèle n° 1312 vendus au prix ordinaire de 49,99 sont en solde à 24,99.

Page 16 - Rabais 40 % - Pantalons Tradition, Petite et plus à prix ordinaire, modèle n° 1823NVG. Rég. Sears : 24,99 ch.; soldés 14,99; n° 1823NZB. Rég. Sears : 29,99 ch.; soldés : 17,99.

CORRECTION : L'annonce devrait se lire comme suit : Rabais 40 % - Pantalons à taille élastique Tradition, Petite et plus à prix ordinaire, modèle n° 1823NVG. Rég. Sears : 24,99; soldés 14,99; n° 1823NZB. Rég. Sears : 29,99 ch.; soldés : 17,99.

Nous sommes sincèrement désolés de tout inconvénient que ces erreurs ont pu causer à nos clients.

SEARS 235902



« La région n'avait pas besoin de ça »

Le préfet de la MRC de Memphrémagog craint que le dossier Mont-Orford dégénère

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — La poursuite de 20 millions $ intentée par Mont-Orford inc. contre le gouvernement du Québec fait craindre une «escalade des démarches judiciaires» au préfet de la MRC de Memphrémagog, Roger Nicolet.

«Ce n'est jamais une bonne nouvelle quand ça rebondit de cette façon devant les tribunaux. C'est préoccupant pour la région. On n'avait pas besoin de ça. Le processus de règlement est considérablement alourdi. Parfois, ce sont procédures sur procédures qui s'engagent dans des dossiers comme ceux-là», mentionne M. Nicolet

Une confrontation d'intérêts

Sans donner l'absolution à l'une ou l'autre des parties, le préfet de la MRC de Memphrémagog affirme cependant comprendre la logique derrière les gestes de chacun. «Il s'agit d'une confrontation d'intérêts», note-t-il.

Et que peut faire la MRC de Memphrémagog?

Bien peu de choses, vraisemblablement. Roger Nicolet en est conscient. Malgré tout, il promet que la MRC tentera de «désengorger la situation».

Le maire de Magog, Marc Poulin, soutient pour sa part qu'il est trop tôt pour s'inquiéter. Il rappelle que le gouvernement du Québec a émis, le 12 juillet dernier, une mise en demeure qui laisse 60 jours à Mont-Orford inc. pour démontrer qu'elle respecte les termes de son bail.

Date charnière

«Le 12 septembre, ce sera une date charnière. Si rien n'est réglé après ça, il y a deux maires qui vont commencer à parler plus fort», dit M. Poulin, en faisant allusion à lui-même et son homologue du canton d'Orford, Pierre Rodier.

Toutefois, le maire de Magog semble déjà résigné à ce que la saison de ski 2007-2008 en soit une en demi-teinte. «Ça se prépare dès le printemps, une saison normale. Et là rien n'a encore été fait.»

D'après le président de la Chambre de commerce et d'industrie Magog-Orford (CCIMO), la compagnie Mont-Orford n'avait d'autre choix que de faire valoir ses droits devant le tribunal. «C'est le contexte qui l'a forcée à prendre ce recours», déclare Pierre Lefebvre.

«Personnellement, je cherche une solution à tout ça. Les citoyens sont en droit de s'attendre à ce qu'un règlement survienne», soutient le président de la CCIMO, qui aimerait servir d'intermédiaire entre les parties.

Quand on lui demande s'il craint pour la prochaine saison de ski, Pierre Lefebvre ne cache pas ses appréhensions.

«Si le gouvernement ne bouge pas, on n'aura pas de saison», prétend-il, en soulignant qu'au besoin le milieu commercial de la région de Magog se mobilisera.

«Une prise d'otages»

Maintenant qu'une poursuite a été déposée par Mont-Orford inc., le conseiller régional de la Fédération des travailleurs du Québec, Marc Bellemare, souhaite que la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs du Québec, Line Beauchamp, »reprenne les clés au gestionnaire tout en laissant le processus judiciaire se poursuivre».

«En ce moment, on prend en otage les travailleurs, la population, les touristes et les commerçants. L'objectif de la compagnie est de mettre de la pression sur le gouvernement, sur les travailleurs, etc.», considère M. Bellemare.

Le conseiller régional de la FTQ ajoute que la somme réclamée par Mont-Orford inc. lui apparaît «saugrenue». Un peu plus du tiers de la somme de 20 millions $ demandée doit permettre d'éponger des pertes encourues durant les dernières années.



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Roger Nicolet



ARCHIVES, CLAUDE POULIN

Marc Poulin

Le processus de résiliation du bail se poursuit

MAGOG — Malgré les plus récents développements dans l'interminable saga entourant l'avenir de la station Mont-Orford, le «processus de résiliation du bail se poursuit», assure l'attachée de presse de la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs du Québec.

Véronik Aubry affirme que l'intention de Québec était d'obtenir la résiliation du bail avec Mont-Orford inc. en recherchant une forme de consensus. Aujourd'hui, Québec doit simplement changer d'approche.

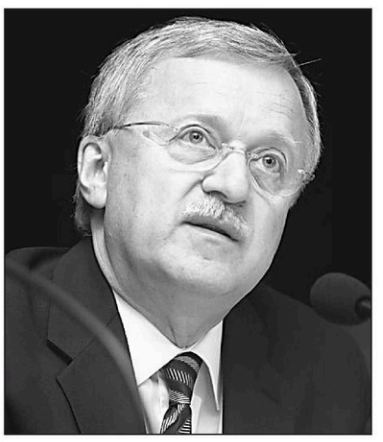
Afin de rassurer les personnes qui craignent pour la prochaine saison hivernale à la station, l'attachée de presse de Mme Beauchamp souligne que, jusqu'à nouvel ordre, la compagnie a toujours l'obligation de gérer le centre de ski et le terrain de golf, récemment exclus du parc national du Mont-Orford.

«Elle est obligée de respecter certaines conditions», note Mme Aubry, en rappelant dans la foulée la mise en demeure envoyée le 12 juillet dernier par la ministre Line Beauchamp.

Cela dit, elle ignore quand le litige opposant les deux parties sera réglé.

L'entrée en scène de la SÉPAQ comme gestionnaire de la station ne s'effectuera normalement que lorsqu'un règlement sera intervenu.

Le député d'Orford, Pierre Reid, reconnaît qu'il n'a pas été surpris d'apprendre que Mont-Orford inc. avait engagé une poursuite de 20 millions $ contre le gouvernement du Québec.



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Pierre Reid

Il souligne d'ailleurs que le président-directeur général de l'entreprise, André L'Espérance, n'a pas caché avoir été déçu par la façon dont il a été traité ces dernières années par certains représentants gouvernementaux.

«Ça devient difficile d'interpréter s'il veut une saison de ski cet hiver ou pas. Mais ce que je sais, c'est qu'il est amoureux de la montagne. En plus, je ne crois pas qu'il soit sur le sentier de la guerre», mentionne M. Reid.

Tout en notant ne pas être au courant de tous les détails de l'affaire, le député d'Orford pense que le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs du Québec pourrait être en mesure de résilier le bail unilatéralement au terme de la période de 60 jours établie dans la mise en demeure du 12 juillet.

«Je me tiens en contact avec le bureau de Line Beauchamp, auquel je transmets ce que j'entends, indique-t-il. Mais du même coup, j'évite de m'immiscer dans les négociations, car je ne veux pas prendre partie pour l'un ou l'autre.»

— Jean-François Gagnon



De CHLT 630 AM à CHLT 102,1 FM

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Des nouvelles émissions, de nouveaux collaborateurs et un changement de fréquence. L'une des plus vieilles stations de radio en Amérique du Nord, CHLT radio change officiellement de bande pour maintenant occuper une place dans le monde FM.

Hier, l'action ne manquait pas à la station de Corus Québec à Sherbrooke. On a lancé la rentrée automnale, mais aussi dévoilé l'identité de nouveaux collaborateurs ainsi que procédé officiellement au changement de fréquence.

La période d'essai, commencée il y a quelques semaines à la fréquence 102,1, a officiellement pris fin hier matin, après 70 ans sur la bande AM, note Jocelyn Proulx, directeur général du nouveau «FM parlé de l'Estrie».

«La période de sondage BBM va débuter en septembre et nous espérons gagner de 10 à 15 pour cent plus d'auditeurs lors du dévoilement des résultats en décembre avec ce changement de fréquence», dit-il.

«Mais attirer des nouveaux auditeurs, c'est une chose, les garder à l'écoute en est une autre.»

M. Proulx espère que ce changement rajeunira l'auditoire de la station. «En étant sur le FM, les gens vont pouvoir nous *scanner* parmi les autres stations. Elles sont toutes sur le FM», analyse-t-il.

Au cours de la prochaine année, CHLT maintiendra sa fréquence AM (630) afin de desservir l'ensemble du territoire estrien. Le 102,1 dessert principalement le grand Sherbrooke, précise-t-on. La direction de la station de la rue de Portland attend une réponse du CRTC pour augmenter la puissance du 102,1 FM. «Je pense que ça peut prendre de neuf à 12 mois, évalue Jocelyn Proulx. Il y a des étapes que l'on ne peut contourner.»

Plusieurs auditeurs ont appelé à la station pour demander des explications à ce sujet. Ils craignaient de ne plus pouvoir capter la station, car la fréquence FM n'est pas captable en dehors du grand Sherbrooke. Par exemple, à Magog, le 102,1 ne donne pratiquement pas de signal.

«Nous leur avons expliqué que le 630 AM allait demeurer en ondes jusqu'au jour où nous aurions l'autorisation d'augmenter la fréquence du 102,1 FM», ajoute-t-il.

«Nous avons eu des commentaires des gens concernant la qualité sonore, qui est de beaucoup supérieure sur le FM.»

Trois nouveautés attendent les auditeurs de CHLT. Premièrement, à compter du 27 août, on présentera une tribune téléphonique animée par Jean Caseault depuis une station de Corus à Québec. «Libre-Échange», de 14h à 15h30, est en fait une émission réseau, mais diffusée sur toutes les stations de Corus Québec à l'exception de celles de Montréal.

«C'est une première, je crois, mentionne Jocelyn Proulx. Habituellement, les émissions réseau sont produites à Montréal.»

L'équipe de CHLT 102,1, qui compte déjà une vingtaine d'employés, accueille un nouveau collaborateur, avec la participation de Claude Boucher, ancien député péquiste de Johnson. Tous les jours de la semaine, à 17h05, il commentera l'actualité nationale et locale.

Les vendredis, de 9h à 10h, Hélène Gravel et Bianca Batisttini animeront une nouvelle émission intitulée «Trait d'union». Les auditeurs auront l'opportunité d'échanger avec les deux animatrices aux tendances politiques opposées sur des sujets chauds.



IMACOM, CLAUDE POULIN

On parle sur le FM maintenant à CHLT radio, au grand plaisir des animateurs Jacques Lavoie, Susan Léger et Jean-Pierre Quirion.

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du: 2007-08-20

	Jour	Mois	Année	Signe
Astro	17	OCTOBRE	32	BALANCE

Banco: 02 04 09 11 17 19 20 21 23 25 27 29 30 38 40 47 49 53 57 65

Quotidienne: 3 381 — 4 2597

Extra 7844413* *décomposable dans les deux sens

Gala Québec — Est de retour avec au total, 5,6 million$ en lots à gagner!

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

LOTOQUEBEC.COM

Au profit de la
Fondation du Séminaire Salésien
Journée
Orford, comme je le veux
le 23 septembre 2007

TOURNOI DE GOLF, SPA OU RANDONNÉE PÉDESTRE

10 h	Brunch, pour tous et toutes Club de golf Orford		
12 h	Journée de golf Club de golf Orford Concours « Trou d'un coup » À gagner : la location d'une voiture pour 2 ans! Val Estrie Ford Lincoln Sherbrooke	125 $	
	Journée de détente Nordic Station Accès aux bains nordiques	100 $	
	Journée de randonnée Randonnée ville et sentier « À la découverte du centre-ville de Magog »	50 $	
17 h	Coquetel, pour tous et toutes Club de golf Orford		

Le Salésien — École secondaire pour filles et garçons

Sous la présidence d'honneur de **M. André Dionne**, membre du Temple de la renommée des Spartiates, 1998

Pour plus d'information, communiquez avec Julie Tremblay au 819 566-2222, poste 143 • Julie.Tremblay@seminairesalesien.org
Inscription avant le 7 septembre 2007

234080

AVIS DE CORRECTION DE FUTURE SHOP

iPod de 8Go et 80Go 10079797/10079803/10079805. À la page 16 de la circulaire du 17 août, nous avons annoncé des UGS dont les quantités sont limitées. Le fabricant est à épuisement de stock si bien qu' il se peut que certaines succursales n'aient pas le produit. Nous sommes désolés pour tout inconvénient que cette situation aurait pu causer à notre distinguée clientèle. 235900



UNE RENTRÉE TRÈS «CLASSE»



CARREFOUR DE L'ESTRIE



Plus de 200 marchands

232844

OBTENEZ UN RABAIS PRIX EMPLOYÉ

—PLUS ÉCONOMISEZ 20¢ PAR LITRE D'ESSENCE PENDANT UN AN —
SUR VÉHICULES SÉLECTIONNÉS

N.V. CLOUTIER INC.
SHERBROOKE

2550 rue King Ouest, Sherbrooke

Dodge Avenger SE 2007



PDSF : 21 995 $
- Rabais prix employé : 1 510 $
- Allocation de livraison : 0 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **20 485 $**

PLUS 4,59% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS OU CHOISISSEZ
4,89% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 24 MOIS

Dodge Charger SE 2007



PDSF : 28 570 $
- Rabais prix employé : 1 989 $
- Allocation de livraison : 1 500 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **25 081 $**

PLUS 2,99% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS OU CHOISISSEZ
2,59% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 24 MOIS

Jeep Liberty Sport 2007



PDSF : 31 510 $
- Rabais prix employé : 2 336 $
- Allocation de livraison : 2 000 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **27 174 $**

PLUS 0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS OU CHOISISSEZ
0% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 24 MOIS



Dodge Nitro SE 2007

PDSF : 23 490 $
- Rabais prix employé : 1 495 $
- Allocation de livraison : 0 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **21 995 $**

PLUS 4,99% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS OU CHOISISSEZ
3,99% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 24 MOIS



Dodge Caravan 2007

PDSF : 27 805 $
- Rabais prix employé : 2 653 $
- Allocation de livraison : 6 200 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **18 952 $**

PLUS 5,99% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS OU CHOISISSEZ
5,99% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 48 MOIS

Dodge 1500 Quad Cab 4x4 ST 2007



PDSF : 37 425 $
- Rabais prix employé : 2 894 $
- Allocation de livraison : 4 750 $

VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE : **29 781$**

PLUS 4,99% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS OU CHOISISSEZ
3,99% DE FINANCEMENT À LA LOCATION, AVEC COMPTANT INITIAL, JUSQU'À 24 MOIS

DÉCOUVREZ

Le nouveau

CHRYSLER

chez N.V. Cloutier

2550 rue King Ouest, Sherbrooke

819-346-3911

234483

Roch La Salle n'est plus

SYLVAIN LAROCQUE
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Fédéralistes et souverainistes se sont unis hier pour saluer la mémoire de Roch La Salle, ancien député fédéral de Joliette et ministre conservateur, qui s'est éteint dans la nuit de dimanche, après quelques mois d'hospitalisation. Il était âgé de 79 ans.

«C'est avec beaucoup de tristesse que j'ai appris le décès de l'honorable Roch La Salle, a commenté l'ancien premier ministre Brian Mulroney dans un communiqué. Roch La Salle a été l'exemple même du député près des gens, 'près de son monde', comme on dit au Québec.»

Selon M. Mulroney, «il n'était lié à aucun establishment et s'adressait directement aux coeurs des gens de sa région».

«Il a donné des leçons de ce que c'est, faire de la politique», a renchéri le sénateur conservateur Pierre-Claude Nolin, qui a été chef de cabinet de M. La Salle, sur les ondes de RDI.

«Ce n'est pas scientifique: c'est d'être près des gens, c'est de les écouter, de les comprendre et de tenter de transposer ces préoccupations-là dans les politiques publiques, a ajouté M. Nolin. Et c'est ce qui a fait de lui un homme aussi efficace, aussi charmant.»

Le sénateur s'est rappelé hier d'un des nombreux discours de l'ancien ministre à la Chambre des communes.

«Les gens étaient debout, presque sur les chaises, pour l'applaudir à la fin, s'est-il remémoré. Quand il a eu fini, il m'a dit: Pierre-Claude, ne me demande pas de te répéter ce que j'ai raconté pendant 45 minutes, mais je suis convaincu que j'ai réussi à les intéresser.»

«Il était un ardent défenseur de son petit coin de pays», a pour sa part estimé Guy Chevrette, ancien député péquiste de Joliette, en rappelant les combats de Roch La Salle pour les agriculteurs et les expropriés de Mirabel.

«Il faut bien admettre que Roch La Salle a marqué la scène politique fédérale», a quant à lui affirmé le chef du Bloc québécois, Gilles Duceppe, dans un communiqué.

Né à Saint-Paul, dans Lanaudière, M. La Salle a d'abord travaillé dans un abattoir, avant de devenir gérant des ventes d'un distributeur de confiseries et de cigarettes. En 1957, âgé de 29 ans, il devient maire de Crabtree. En 1965, il tente de se faire élire au fédéral, mais en vain. Il y parviendra en juin 1968 et se fera réélire à six reprises. En 1972, il réussit même le tour de force de se faire élire comme indépendant, puis revient au bercail.

En 1979, il est nommé ministre des Approvisionnements et des Services dans l'éphémère gouvernement de Joe Clark. Lorsque Pierre Elliott Trudeau reprend le pouvoir, en 1980, Roch La Salle demeure le seul député conservateur au Québec.

Des responsables américains appuient le permis de conduire à la frontière

PRESSE CANADIENNE

WASHINGTON — Des responsables américains ont exprimé hier leur appui au recours au permis de conduire à haute protection technologique pour remplacer le passeport à la frontière canado-américaine, affirmant que le Vermont est en train de développer ce permis dernier cri.

Le Canada faisait du lobbying auprès des responsables américains afin qu'ils endossent le nouveau permis, faisant valoir que leur programme exigeant la présentation du passeport à la frontière avait déjà nui à l'industrie du tourisme et pourrait également affecter le commerce entre les deux pays.

D'autres États devraient annoncer dans les jours à venir des plans similaires pour développer des permis de conduire qui contiennent une preuve de citoyenneté et d'identité.

Selon le secrétaire à la Sécurité nationale des États-Unis, Michael Chertoff, le programme du Vermont «nous aide à trouver le bon équilibre entre la sécurité et la facilitation, incorporant technologie du XXIe siècle et innovation».

«Je suis ravi que nous puissions offrir cette option plus raisonnable aux gens du Vermont qui voyagent plus souvent au Canada», a pour sa part indiqué le gouverneur de l'État, Jim Douglas.

L'État de Washington et la Colombie-Britannique ont été les premiers à conclure un accord semblable pour la mise en place d'un projet pilote avec les permis de conduire.



ATTENTION GRADS $750 GRAD RECOGNITION REBATE

Photos à titre indicatif seulement. † Achat : Taux de financement de 0 % à l'achat jusqu'à 48 mois (Focus SE et SES seulement). Frais de transport de 1 100 $ en sus. †† Location : Première mensualité et mise de fonds requises à la livraison. Frais de transport inclus. Des frais de 0,12 $ le km après 80 000 km et d'autres conditions s'appliquent. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford. Le concessionnaire peut vendre ou louer moins cher. Offres d'une durée limitée. Ces offres peuvent être annulées en tout temps sans préavis. * Le prix familial Ford est en vigueur uniquement du 1er juillet au 31 août 2007 chez les concessionnaires Ford Canada participants et s'applique à la plupart des véhicules Ford et Lincoln 2007 et 2008 neufs (à l'exception des véhicules suivants : Mustang Shelby GT 500, châssis-cabines Série F, fourgons tronqués et châssis nus Série E, camions LCF et poids moyens). Le véhicule neuf doit être commandé ou livré chez votre concessionnaire Ford/Lincoln au plus tard le 31 août 2007. Le prix familial Ford exclut les frais de transport, d'immatriculation, d'assurances et d'enregistrement et toutes les taxes applicables. Le prix familial Ford est assujetti à des frais d'administration et à des frais de plein de carburant. Le prix familial Ford ne s'applique pas aux véhicules ayant droit à l'Assistance-compétitivité des prix, à la Réduction de prix aux gouvernements, aux primes ou allocations-livraisons pour parcs commerciaux, aux primes pour la location quotidienne ou au programme des ambassadeurs. Cette offre peut être combinée à la plupart des autres offres au détail de Ford Canada faites aux consommateurs en vigueur au moment de l'achat ou de la location. Certaines conditions peuvent s'appliquer. Détails chez votre concessionnaire Ford ou Lincoln ou au Centre de relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. 234731

Les soldats du Royal 22e pleurent leur camarade

MARTIN OUELLET
PRESSE CANADIENNE

KANDAHAR, Afghanistan — Au terme d'une cérémonie sobre, brève et émouvante, le cercueil du soldat Simon Longtin a été porté hier en soirée à bord d'un appareil Hercule C-130, à l'aéroport de Kandahar dans le sud de l'Afghanistan, pour être rapatrié au Canada.

«Simon était apprécié, il affichait sa joie de vivre et c'était un éternel optimiste. Souvenons-nous de lui au moment où il passe au milieu de nous pour une dernière fois», a dit le capitaine Claude Pigeon, aumônier, pendant que les huit porteurs s'apprêtaient à transporter le cercueil drapé de l'unifolié jusqu'à l'aéronef, en défilant au centre d'une longue allée tracée entre deux formations de soldats.

Le corps du jeune militaire de 23 ans a été amené sur le tarmac à bord d'un véhicule blindé léger (VBL) du même type que celui qu'il conduisait la nuit où il est mort. Plus de 1000 militaires, des Canadiens mais aussi des Américains, des Britanniques, des Australiens et des Néerlandais, entre autres représentants, ont assisté à la cérémonie.

Originaire de Longueuil, Simon Longtin a été tué dans la nuit de dimanche, lorsque le véhicule de transport de troupes dont il avait les commandes a été soufflé par l'explosion d'une bombe artisanale dissimulée sur une route secondaire à une vingtaine de kilomètres de la ville de Kandahar.

La mort du jeune homme a porté un coup dur au moral de ses frères d'armes, qui demeurent malgré tout convaincus du bien-fondé de la mission canadienne en Afghanistan.

«Le moral du monde est à terre mais en même temps, comme on dit, ça nous motive (à continuer). C'est sûr qu'on ne l'oubliera jamais, il restera dans nos têtes», a confié le soldat Jean-Philippe Auclair, du 3e bataillon du Royal 22e Régiment basé à Valcartier, au lendemain de la disparition de son ami et camarade de la compagnie C d'infanterie.



PC

À la fin d'une cérémonie émouvante à Kandahar, en Afghanistan, le cercueil contenant le corps du soldat Simon Longtin a été hissé à bord d'un Hercules C-130. L'avion doit se poser à la base de Trenton, en Ontario, aujourd'hui.

Agé de 21 ans, Jean-Philippe Auclair a accepté brièvement de faire part de ses émotions aux côtés du soldat Scott Bernier, lui aussi encore bouleversé par la mort de Simon Longtin.

«C'est une claque dans la face», a laissé tomber le militaire de 19 ans, originaire de la région de Québec.

Le décès de Simon Longtin porte à 67 le nombre de Canadiens qui ont laissé leur vie en Afghanistan depuis le début de l'intervention militaire dans ce pays en 2002. Il s'agit cependant du premier décès à survenir dans les rangs du Royal 22e Régiment, dont le déploiement dans la province de Kandahar a été entrepris au début de l'été.

«C'était un très bon soldat, fier de ce qu'il faisait. Il était toujours prêt à servir. Il croyait en la cause, celle d'aider les peuples», a poursuivi le soldat Bernier.

«C'était un bon vivant, toujours le mot pour faire rire. Il nous restera toujours le souvenir de son humour», a ajouté Jean-Philippe Auclair, les larmes aux yeux.

Jean-Philippe Auclair et Scott Bernier savent fort bien que la mort tragique du soldat Longtin va hausser d'un cran le ton du débat au Québec sur l'engagement militaire du Canada en Afghanistan, un pays déchiré par une insurrection depuis la chute du régime des talibans en 2001.

Convaincus de faire oeuvre humanitaire dans ce pays, les deux hommes demandent aux Québécois de «s'informer davantage» sur les objectifs de reconstruction poursuivis par le Canada en territoire afghan avant de porter un jugement sur la mission.

«Nous ne sommes pas ici pour rien, nous faisons notre travail et cela ne sert à rien de taper sur les soldats», a dit Scott Bernier.

«Je crois encore en la mission et cela (la mort de Simon Longtin) me motive encore davantage à continuer. Simon était au courant des risques, il savait ce qu'il faisait et je suis sûr qu'il ne regretterait rien», a renchéri le soldat Auclair.

En sa qualité d'ami personnel du défunt, Jean-Philippe Auclair a été désigné pour escorter la dépouille jusqu'au Canada. Il reviendra à Kandahar après les funérailles.

«Cela va être dur mais je suis certain qu'il serait heureux que je fasse ça pour lui», a-t-il dit.

L'une des choses les plus difficiles, a fait valoir le jeune homme, sera de revoir les parents de Simon Longtin et aussi, particulièrement, sa petite amie.

«Ça va être dur. Ces deux-là étaient tellement en amour», a-t-il murmuré, la voix étranglée.

Vous avez des projets de rénovations??
Balcon, marches, limon en fibre de verre
Fini la peinture sans entretien produit haut de gamme
Création Concept Fibre de Verre
Produit 100 % estrien
Coupon rabais
Équivalent à la TPS et à la TVQ sur mention de cette annonce.
Remise du fabricant.
Disponible chez : Région Drummondville 1 866-962-6876
MINI EXCAVATION CLAUDE CARON
Excavation de tous genres
510, rue McAuley Coaticook
Tél. : 819 849-7482
Cell. : 819 572-7765
La Coop des Cantons
CO-OP
Mario Leclerc Gérant
2, Principale (rte 249), St-François-Xavier-de-Brompton
Téléphone : 819 845-4122
Télécopieur : 819 845-4334
coopwindsor@bellnet.ca
PRO Quincaillerie
QUINCAILLERIE DE L'OUEST 1995
2907, RUE GALT OUEST SHERBROOKE
TÉL. : 819 569-5577
231876

1927 CRÉATION DE VOLVO 1944 CAGE DE SÉCURITÉ 1959 CEINTURE DE SÉCURITÉ À 3 POINTS D'ANCRAGE AUX SIÈGES AVANT 1972 SIÈGE POUR ENFANTS ORIENTÉ VERS L'ARRIÈRE 1991 SYSTÈME DE PROTECTION EN CAS D'IMPACT LATÉRAL (SIPS) 1994 SACS GONFLABLES LATÉRAUX 1997 SYSTÈME DE PROTECTION EN CAS DE RETOURNEMENT (ROPS) 1998 SYSTÈME DE PROTECTION ANTI-COUP DE FOUET CERVICAL (WHIPS) 2000 SACS GONFLABLES AVANT À DOUBLE SEUIL DE DÉCLENCHEMENT 2002 CONTRÔLE STABILISATEUR ANTI-RETOURNEMENT (RSC) 2004 SYSTÈME D'INFORMATION SUR LES ANGLES MORTS (BLIS) 2005 RIDEAUX GONFLABLES INTÉGRÉS AUX PORTIÈRES 2007 RECONNAISSANCE DE L'IIHS
80
Grand solde Volvo 80e anniversaire
NOUS CÉLÉBRONS 80 ANS DE QUALITÉ, DE DESIGN INNOVATEUR ET DE SÉCURITÉ LÉGENDAIRE AVEC DES OFFRES INCROYABLES SUR CERTAINS MODÈLES 2007.
VOLVO C30 2007
27 495 $* 0,80 %†
À PARTIR DE FINANCEMENT 48 MOIS
L'OFFRE PREND FIN LE 31 AOÛT
PARMI LES CARACTÉRISTIQUES À SOULIGNER :
• Moteur de 168 ch
• Système antidérapage (DSTC)
• Jantes en alliage
• Chaîne audio performante
Pour en savoir plus sur la C30, visitez volvocanada.com
VOLVO SHERBROOKE
3625, rue du Blanc-Coteau, Sherbrooke
819 563-8303
www.volvosherbrooke.com
Volvo. pour la vie
233140
*Offre d'une durée limitée consentie aux clients admissibles seulement, sur approbation du crédit, par les concessionnaires Volvo participants et les Services financiers de La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. L'offre s'applique à une C30 2.4i M 2007. Taux de financement à l'achat basé sur un PDSF de 27 495 $, plus jusqu'à 1 615 $ de frais de transport, à un taux d'intérêt annuel de 0,80 %. Mensualité de 543 $, terme de 48 mois. (L'exemple de mensualité comprend). Un acompte de 3 500 $ peut être exigé. Coût de l'emprunt : 420,40 $; total des mensualités : 26 030,40 $. Taxes en sus. Certaines conditions s'appliquent. Offert dans la disponibilité des stocks. L'offre se termine le 31 août 2007. Le concessionnaire peut louer/vendre à un prix inférieur. Les véhicules peuvent différer de l'illustration. ©2007 La Compagnie des Volvo du Canada. « Volvo pour la vie » est une marque déposée utilisée sous licence par La Compagnie des Automobiles Volvo du Canada. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez le site volvocanada.com.

Services financiers Chrysler

FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR

CHRYSLER | Jeep | DODGE | CINQ ÉTOILES

L'ÉVÉNEMENT RABAIS PRIX EMPLOYÉ EST DE RETOUR.

Jeep MD

CHRYSLER

DODGE

PLUS

ÉCONOMISEZ 20 ¢ PAR LITRE D'ESSENCE PENDANT UN AN

POUR UNE DURÉE LIMITÉE, À L'ACHAT OU À LA LOCATION DE LA PLUPART DES VÉHICULES CHRYSLER, JEEP OU DODGE.

Chrysler 300 2007

PDSF:	31 265 $	
RABAIS PRIX EMPLOYÉ	4 496 $	399 $ Ω PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS
ALLOCATION DE LIVRAISON		
VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE:	26 769 $ †	0 $ COMPTANT INITIAL

Chrysler Sebring 2007

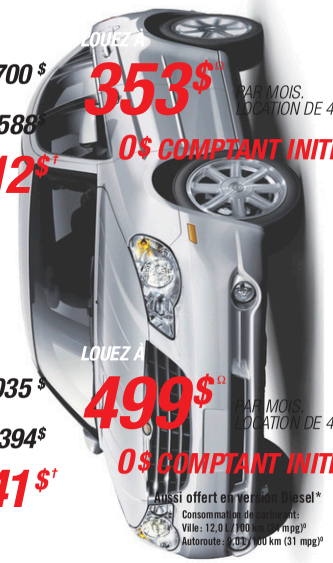
PDSF:	22 995 $	
RABAIS PRIX EMPLOYÉ	2 840 $	291 $ Ω PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS
ALLOCATION DE LIVRAISON		
VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE:	20 155 $ †	0 $ COMPTANT INITIAL

Jeep Liberty 2007



ACHETEZ À		LOUEZ À
PDSF:	33 700 $	353 $ Ω PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS
RABAIS PRIX EMPLOYÉ	4 588 $	
ALLOCATION DE LIVRAISON		
VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE:	29 112 $ †	0 $ COMPTANT INITIAL

Jeep Grand Cherokee 4X4 2007



ACHETEZ À		LOUEZ À
PDSF:	41 035 $	499 $ Ω PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS
RABAIS PRIX EMPLOYÉ	6 394 $	
ALLOCATION DE LIVRAISON		
VOTRE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE:	34 641 $ †	0 $ COMPTANT INITIAL

Aussi offert en version Diesel*

Consommation de carburant‡: Ville : 12,0 L/100 km (24 mpg)◊ Autoroute : 8,0 L/100 km (31 mpg)◊

† Les meilleurs prix de l'année sont basés sur les rabais prix employé et sur l'allocation de livraison à partir du PDSF pour les modèles Chrysler 300 2007 avec l'ensemble 27H, Chrysler Sebring 2007 avec l'ensemble 24H + CLX + WFW, pour le Jeep Liberty 2007 avec l'ensemble 24H + CLX + WFW, pour le Jeep Grand Cherokee avec l'ensemble WKJH74 + 26E + CLZ + GTS + TGG. Ω Les tarifs mensuels sont basés sur un bail de 48 mois pour le Chrysler 300 2007 avec l'ensemble 24H + CLX + WFW, pour le Jeep Liberty 2007 avec l'ensemble 24H + CLX + WFW, pour le Jeep Grand Cherokee avec l'ensemble WKJH74 + 26E + CLZ + GTS + TGG. Sous réserve de l'approbation de Services Chrysler Canada. Services financiers Chrysler Canada (RNCan). Un versement initial égal au premier versement mensuel, la livraison, le coût de la garantie prolongée, les taxes, les frais d'immatriculation, d'assurance, de transport et d'administration des concessionnaires et taxes en sus. Offres exclusivement à des particuliers résidant au Québec. Offres sujettes à changement sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger un véhicule. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. ‡ Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger un véhicule. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. ◊ Basé sur une consommation d'essence moyenne de 20 000 km (2 000 à 3 000 litres). Au lieu de la carte d'essence, le consommateur peut opter pour une alternative en argent comptant de 275 $ à 400 $. Consommation de carburant peut varier. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale de DaimlerChrysler Corporation. Ressources naturelles Canada (RNCan). Votre

La Tribune
Louise Boisvert / présidente et éditrice
Maurice Cloutier / rédacteur en chef
Louis-Éric Allard / directeur de l'information
Jacynthe Nadeau / adjointe au directeur

Et s'il n'y avait pas de Montebello...



JEAN-GUY DUBUC
Collaboration spéciale

«Nous voulons la fin de PSP, rien de moins», disait une manifestante, dimanche, à Ottawa. Alors que s'il n'y avait pas de PSP, les choses risqueraient d'être bien pires, quoi qu'en disent des manifestants qui veulent exprimer leur opposition à la rencontre des trois chefs de pays réunis à Montebello.

Pourquoi? Tout simplement parce le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité (PSP) est une table d'échange entre trois pays abordant les sujets qui les divisent ou les unissent. Sans le PSP, ils demeurent chacun de leur côté pour gérer des questions qui les concernent tous les trois. Le PSP est une démarche pour se concerter plutôt que s'isoler; c'est une façon de tenir compte des autres.

Bien sûr, les deux «petits», le Mexique et le Canada, risquent toujours de se faire imposer les vues du géant d'à côté. D'autant plus que le géant américain ne partage pas toujours nos visions, disons par exemple sur l'environnement; qu'il veut nous dicter des mesures de sécurité qui dépassent nos besoins; qu'il veut implanter à nos frontières des normes restrictives gênantes pour notre commerce et nos déplacements; bref, qu'on se trouve encore une fois obligés de nous adapter aux critères américains. Les États-Unis comme voisins, c'est un problème évident: on dort mal à côté d'un éléphant...

Mais ce n'est pas en brandissant des pancartes qu'on pourra changer la géographie. Consolons-nous: la situation serait bien pire si le Québec était un pays!

Oui, il faut alerter notre gouvernement pour qu'il défende nos positions de paix sociale, de solidarité avec les petits, de partages autres qu'économiques. Il faut prendre les moyens adéquats, c'est-à-dire les avenues démocratiques, pour que nos dirigeants reflètent, en discutant avec les autres, les opinions majoritaires des citoyens qu'ils représentent. Pour cela, il faut que tout le monde puisse se faire entendre, même si ce sont les gens d'affaires qui ont lancé ce type de débat. Mais ce ne sont pas les invectives qui vont ouvrir ces chemins-là.

On ne se rend pas compte que l'économie mondiale sera très probablement, d'ici quelques années, dominée par l'Asie; que l'Occident a besoin de s'organiser collectivement pour ne pas se faire économiquement assujettir par la Chine et l'Inde. A-t-on compris le message en apprenant, en fin de semaine, que déjà 78 % de tous les jouets vendus au Canada sont fabriqués en Chine? Après les jouets, quoi d'autre?

Il est bien certain que les chefs de pays n'auront jamais l'agenda qui s'harmoniserait à celui des groupes sociaux qui veulent prendre la parole. C'est une évidence. Encore faut-il les bons moyens pour prendre la parole. À entendre certains manifestants professionnels, on croit facilement qu'ils mêlent tout pour jouer les anarchistes, en se servant, derrière leurs masques, de manifestants sincères, mais naïfs. Ils se sont exclus de l'univers démocratique en utilisant la liberté qui en découle.

Avec le pouvoir économique apparaît la domination politique. Pour échanger sur nos droits, il faut des lieux de rencontre. Et le PSP en est un. Déficient, insuffisant, limité, d'accord. Dominé par la puissance du voisin américain, peut-être. Mais ce n'est pas par l'affrontement brutal qu'on peut convaincre les chefs d'État de la valeur d'un argument.

Mercredi, on jugera l'arbre à son fruit.

POUR NOUS ÉCRIRE

La Tribune invite ses lecteurs à réagir à l'actualité dans cette page. Les lettres courtes seront privilégiées et la direction se réserve le droit d'abréger les documents.

Ne seront publiées que les lettres portant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de leur auteur. Seuls le nom et le lieu de résidence apparaîtront toutefois dans le journal.

Envoyez vos documents:
Courriel: redaction@latribune.qc.ca
Télécopieur: 819 564-8098

Poste: Opinions des lecteurs, 1950, rue Roy, Sherbrooke, Québec, J1K 2X8.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

Tribune libre

Roulez à la queue leu leu pour l'amour des automobilistes!

M. Marc Frappier,
J'ai lu avec intérêt votre lettre publiée dans La Tribune d'hier, destinée à l'Association des camionneurs du Québec, et je suis heureux que vous fassiez part des dangers pour le cycliste de circuler près des véhicules lourds ou des voitures. Je suis tout à fait d'accord avec vous, la route se partage, et le Code de la sécurité routière donne des indications claires à ce sujet.

Je voudrais cependant profiter de l'occasion pour faire part d'un certain inconfort qui m'habite en tant que conducteur d'automobile. Comme vous semblez bien connaître les dispositions de ce code, pouvez-vous me dire s'il existe un article qui indique qu'il est défendu, mais surtout dangereux, de circuler à deux, voire trois vélos en parallèle sur la même voie? Bien que je sois d'un naturel amusé et patient, je vous avoue que lorsque je me retrouve derrière deux cyclistes en parallèle, ou pire, une bande joviale qui bloque carrément la voie, j'ai une petite tendance à l'hypertension artérielle...

Je tente, en les dépassant prudemment, de leur faire comprendre par des gestes polis qu'il serait souhaitable qu'ils circulent à la queue leu leu. Certains me saluent amicalement, d'autres brandissent un doigt d'honneur bien senti... enfin... je crois que ma gestuelle est à revoir!

Gardons espoir, vous et moi, que de plus en plus de municipalités aménagent des chaussées désignées pour les vélos, initiative que je salue bien bas!

En attendant la perfection, je vous promets d'être prudent et respectueux lorsque je dépasserai des cyclistes sur la route, et j'espère en retour que ceux-ci sauront appliquer le principe de la queue leu leu parce qu'une route, ça se partage...

Dominic Ferland
Saint-Denis-de-Brompton

Mireille la merveille

Toutes mes félicitations à Mireille Roberge — *Mireille perd les pédales* —, qui a traversé le Canada en vélo pour encourager la réussite scolaire. Pendant trois mois, jour après jour, avec un équipement de seconde main, elle a pédalé sans relâche pour être un exemple de persévérance auprès des jeunes. Tous les soirs, beau temps mauvais temps, elle dormait dans une toute petite tente. Au quotidien, elle devait gérer un tout petit budget pour ses besoins vitaux. Quel courage!

Décrochage et milieu défavorisé sont souvent synonymes. Mireille s'est mise à ce niveau de compréhension. À chaque capsule de ses péripéties, présentées à TVA, jamais Mireille n'a laissé paraître tous ces sacrifices qu'elle a dû faire. Quelle humilité! Pas étonnant que de nombreux décrocheurs et ex-décrocheurs se reconnaissent en elle.

D'ailleurs, plusieurs ont été impliqués dans cette grande aventure. On ne les a pas mis de côté. Ce qui est excellent pour leur estime de soi. Le rêve de Mireille est devenu leur rêve à eux aussi. Quelle générosité!

La sensibilisation et la mobilisation doivent continuer. (...)

Merci Mireille!

Pierre Viau
Sherbrooke

Marois brasse ses cartes, Lemieux quitte

Des grincements de dents à prévoir, prédisent des spécialistes

MALORIE BEAUCHEMIN

QUÉBEC — Le «renouvellement» du Parti québécois, promis par Pauline Marois, a fait sa première victime: Diane Lemieux. D'autres changements sont à venir, a annoncé la nouvelle chef, et déjà, des spécialistes prédisent d'autres grincements de dents au sein des troupes péquistes.

Démise de ses fonctions de leader parlementaire par Mme Marois, la bouillante députée de Bourget entend quitter son siège au moment de la rentrée parlementaire, à la mi-octobre, indiquait-on hier au PQ.

Ni la chef du PQ, ni la députée démissionnaire n'ont voulu accorder d'entrevue, hier, mais Mme Marois a souligné par voie de communiqué sa déception devant la décision de Mme Lemieux de quitter le navire. Elle rencontre actuellement tous ses députés pour discuter des changements qu'elle apportera dans la distribution des responsabilités.

Une nouvelle dynamique

«Comme chef du Parti québécois, je cherche à instaurer une nouvelle dynamique et de nouvelles façons de faire, écrit Mme Marois. En aucun cas, cela ne remet en question les compétences et les qualités des personnes concernées.»

La chef du PQ devrait faire connaître, la semaine prochaine lors du caucus des députés du parti, comment elle entend répartir les dossiers parmi son équipe. Déjà, elle confirme que le député d'Abitibi-Ouest et chef de l'aile parlementaire, François Gendron, cumulera les fonctions de leader à compter de maintenant.

La lune de miel entre Pauline Marois et les députés du PQ aura-t-elle été de courte durée? C'est ce que croient certains spécialistes de la politique québécoise. Pour le politicologue de l'Université de Sherbrooke Jean-Herman Guay, l'annonce de la démission de Mme Lemieux vient démontrer que l'unanimité affichée au lendemain du couronnement de Mme Marois était en réalité «trompeuse».

«Mme Marois veut provoquer un changement important. Ça va provoquer des grincements. Je ne pense pas que ça peut être autrement, dit-il. Ce serait étonnant qu'elle puisse garder les mêmes joueurs aux mêmes endroits et changer le discours du tout au tout.»

Du doigté

S'il concède qu'il est important pour Mme Marois de «marquer les choses» et de placer ses gens de confiance aux postes stratégiques, M. Guay soutient qu'il lui faudra «du doigté» pour réussir ce premier test de leadership sans provoquer trop de vagues.

Dès l'annonce de sa candidature à la direction du Parti québécois, Mme Marois avait annoncé vouloir «renouveler le parti», quitte à opérer des changements aussi au sein du caucus.

Mais selon Christian Rouillard, professeur en études politiques à l'Université d'Ottawa et titulaire d'une chaire de recherche en gouvernance et gestion publique, la décision de rétrograder Diane Lemieux était nettement «prématurée» et envoie un message négatif aux péquistes.

«Mme Marois aurait pu tenter d'établir la stratégie parlementaire avec la leader en place, pour se donner une période d'essai. Ça aurait envoyé un message très positif et constructif à l'ensemble la députation, le signe que la nouvelle chef a la volonté de travailler avec tout le monde et qu'elle n'est pas seulement là pour faire une purge et placer ses pions», dit M. Rouillard, qui voit même dans cette façon de faire de la chef péquiste une certaine forme «d'autoritarisme».

Selon lui, cette première dissension depuis le couronnement de Mme Marois ramène dans la population l'image «d'un Parti québécois qui s'entre-déchire».

Trop loin, trop vite

Jean-Herman Guay est aussi d'avis que si Mme Marois veut aller «trop loin, trop rapidement» en imposant sa vision des choses, notamment en mettant de côté l'échéancier référendaire comme elle l'a promis, elle risque de créer «des frictions, voire des factions».

«Les débats qui ont marqué le PQ pendant des années ne se sont pas volatilisés, soutient le politologue. Les vieux clivages gauche-centre, très souverainistes ou modérés , qui animent le Parti québécois sont encore là, ils vont s'activer d'une manière ou l'autre.» *(La Presse)*



PRESSE CANADIENNE, ARCHIVES

Démise de ses fonctions de leader parlementaire par Pauline Marois, Diane Lemieux entend quitter son siège de députée de Bourget au moment de la rentrée parlementaire, à la mi-octobre.

L'ÉVÉNEMENT LIQUIDATION ESTIVALE KIA



0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT DE TOUTE KIA 2007 EN INVENTAIRE§!

Le nouveau RONDO de KIA

MOTORING 2007
Véhicule de l'année de la catégorie « Petite cylindrée de plus de 18 000 $ »



- 2,4 L, 4 cyl., 162 ch
- Freins antiblocage aux 4 roues (ABS)
- 6 coussins gonflables • Antipatinage
- Contrôle électronique de stabilité (ESC)

Modèle EX illustré† PDSF 19 995 $*

LOUEZ-LE POUR 229$** PAR MOIS POUR 60 MOIS

Mensualité	Comptant
229 $	3 495 $
258 $	1 995 $
296 $	0 $

0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

SPECTRA 2007

ACE3
Un des véhicules les plus respectueux de l'environnement dans sa catégorie‡ -GreenerCars.com

OBTENEZ 0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT SUR 66 MOIS



Modèle LX illustré† PDSF 15 995 $*

LOUEZ-LA POUR 159$** PAR MOIS POUR 60 MOIS

Mensualité	Comptant
159 $	2 335 $
162 $	2 160 $
198 $	0 $

0 % TAUX DE LOCATION POUR 66 MOIS**

0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

- Moteur de 2,0 L DACT avec réglage de distribution à variation continue
- Direction assistée et colonne de direction inclinable • Chaîne stéréo AM/FM/CD/MP3 avec 4 haut-parleurs
- Banquette arrière rabattable, partagée 60/40 • Console centrale avec compartiment de rangement

Avec nous, vous êtes vraiment couverts

5 ans de garantie

GARANTIE SANS SOUCI COMPLÈTE DE 5 ANS/100 000 KM▼
GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM
SANS DÉDUCTIBLE

500$ Rabais diplômés*

Pour voir la gamme complète des véhicules Kia, visitez **kia.ca**

KIA MOTORS Surprenez la route

234788

Selon un PDSF de 19 995 $/15 995 $ pour le Rondo LX 2007 (RN7517)/la Spectra LX MT 2007 (ST5417). Les frais de livraison et destination de 1 495 $/1 350 $ ainsi que les plaques d'immatriculation, assurances, frais d'administration du concessionnaire et taxes sont en sus, à moins d'avis contraire. ** Nos programmes de location-bail sont établis, sur approbation du crédit, par Services Financiers de Kia Canada. Applicable au Rondo LX 2007 (RN7517)/à la Spectra LX MT 2007 (ST5417). Basés sur une durée de location de 60/66 mois et un taux de location de 5,9 %/0,0 %. Les versements de location du premier mois sont de 229 $/159 $ plus frais de livraison et destination de 1 495 $/1 350 $ ainsi que des frais d'acquisition de 350 $ exigibles à la livraison. Les versements initiaux ou équivalent d'échange aspecifiés sont de 3 495 $/2 335 $ pour le Rondo LX 2007 (RN7517)/la Spectra LX MT 2007 (ST5417). L'obligation totale de location-bail des modèles illustrés basée sur un PDSF de 19 995 $/15 995 $ est de 17 238 $/11 903 $. L'option d'achat à la fin de la location-bail est valuée à 6 127 $/4 902 $ plus taxes applicables. Le kilométrage alloué pour la location-bail est de 20 000 km/an (d'autres forfaits sont offerts) avec un supplément de 0,10 $ par kilomètre excédentaire. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer les véhicules à des prix nférieurs. Les prix peuvent être modifiés sans préavis. § L'offre « 0 % de financement à l'achat de toute Kia 2007 en inventaire » s'applique à tous les nouveaux modèles Kia 2007, pour une durée maximale qui varie selon les modèles. Voyez ous les renseignements. Exemple de financement à l'achat : un montant de 10 000 $ a un taux de financement annuel de 0 % équivaut à 167 $ par mois pour 60 mois. Le coût d'emprunt est de 0 $ pour une obligation totale de 10 000 $. Le versement mensuel et le coût d'emprunt anferont selon le montant emprunté, la durée et le versement initial ou équivalent d'échange. D'autres options de location et de financement sont offertes. Les prix peuvent être modifiés sans préavis. † Les modèles décrits sont légèrement différents des modèles illustrés. Les nages comprennent des accessoires offerts en option. ‡ Le score vert de la Spectra de Kia s'établit sur les caractéristiques techniques d'une transmission manuelle dans la catégorie des intermédiaires. Pour obtenir tous les renseignements, visitez GreenerCars.com. ^ Des onditions s'appliquent au programme 500 $ de rabais pour les diplômés. Voyez le concessionnaire pour tous les renseignements. ▼ La Garantie sans souci de Kia couvre la plupart des composants de véhicule contre les défectuosités, dans des t d'entretien. Prix, disponibilité et caractéristiques sous réserve de modifications sans préavis. Les renseignements contenus dans la présente annonce publicitaire sont présumés exacts au moment de l'impression. KIA est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.

Dean menace le Yucatan

MARK STEVESON
ASSOCIATED PRESS



AP, EDUARDO VERDUGO

Des touristes attendent le départ de Cancun, au Mexique. L'ouragan Dean a épargné hier les îles Cayman, mais ne semblait pas devoir ménager la Riviera Maya, vers laquelle il se dirigeait, poussant les touristes vers les aéroports ou des lieux situés dans les hauteurs.

TULUM, Mexique — L'ouragan Dean s'est renforcé dans la nuit d'hier pour passer en catégorie 5, risquant ainsi de causer des dommages catastrophiques. Ses pluies et ses vents commençaient à s'attaquer aux côtes du Mexique et du Belize. Des milliers de touristes fuyaient les plages de la Riviera Maya, tandis que l'orage, qui se déplaçait rapidement, avançait vers les ruines anciennes et les installations pétrolières modernes de la péninsule du Yucatan, dans le sud-est du Mexique.

La compagnie pétrolière nationale du Mexique, Petroleos de Mexico, a déclaré qu'elle évacuait ses 14 000 employés des plates-formes du Golfe de Campêche, qui comprend l'immense champ pétrolier Cantarell. Des douzaines de sites maya historiquement importants ont été vidés et tout objet métallique pouvant être emporté par les vents de l'ouragan a été retiré des lieux.

Dean, qui a déjà tué au moins douze personnes dans les Caraïbes, s'est rapidement renforcé après avoir balayé la Jamaïque.

Couvrant une superficie de 195 000 kilomètres carrés, soit presque autant que la taille du Sénégal, l'ouragan a épargné les îles Caïmans, qui se préparaient au pire hier. Quelques heures auparavant, un couvre-feu avait été imposé alors que Dean se rapprochait du sud de l'archipel britannique avec des vents allant à 240km/h. Il est finalement passé à environ 160km au sud du territoire et des rafales de 92km/h ont été ressenties sur place, selon le gouvernement.

À 15h, Dean était situé à environ 615 km du Belize et se dirigeait vers l'ouest à la vitesse de 33km/h. Après l'intérieur des terres mexicaines, le Texas pourrait être le suivant sur la liste.

La Jamaïque avait, elle, évité le pire dimanche soir, le cyclone passant par le sud du pays. Deux hommes ont trouvé la mort au passage de la dépression: le premier écrasé par sa propre maison, le second mortellement atteint par des débris volants. Par ailleurs, des arbres ont été déracinés, des routes inondées et de nombreux toits arrachés par la violence de l'ouragan.

Les autorités haïtiennes ont de leur côté fait état de deux nouveaux décès, portant le bilan des victimes de Dean dans les Caraïbes à au moins 12 morts.

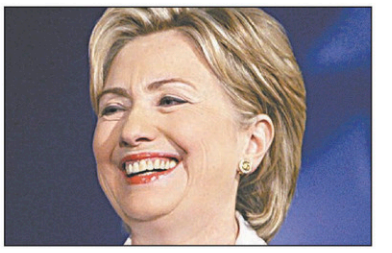
Tour de globe

Turquie: Gül échoue au premier tour

ANKARA — Le chef de la diplomatie turque Abdullah Gül, issu de la mouvance islamiste, n'est pas parvenu à se faire élire hier par le parlement dès le premier tour de l'élection présidentielle, mais il reste le grand favori du scrutin, au grand dam des milieux laïques.

Candidat du Parti de la justice et du développement (AKP) au pouvoir, M. Gül a recueilli les voix de 341 députés, alors qu'une majorité des deux-tiers, soit 367 voix sur 550, était requise.

M. Gül devrait être élu sans problème le 28 août au troisième tour, où seule une majorité absolue de 276 voix est requise.



ARCHIVES AP

Hillary Clinton

Irak: Hillary Clinton plaide pour un début de retrait

KANSAS CITY, Missouri — Les nouvelles tactiques militaires appliquées en Irak donnent des résultats mais la meilleure façon de rendre hommage aux soldats américains est de «commencer à les faire rentrer», a lancé hier la sénatrice Hillary Clinton lors d'une rencontre avec des anciens combattants à Kansas City.

Candidate à l'investiture démocrate en vue de la présidentielle 2008, Mme Clinton a salué le travail accompli par l'armée des États-Unis tout en jugeant que la «vacance» du gouvernement irakien laissait les troupes américaines au milieu d'une guerre intercommununautaire.

Le procès de Charles Taylor ajourné

LA HAYE, Pays-Bas — La présidente du tribunal spécial pour la Sierra Leone (TSLL) a ajourné au 7 janvier 2008 le procès de l'ancien dictateur Charles Taylor hier afin que sa nouvelle équipe de défense puisse préparer son dossier.

La juge Julia Sebutinde a également déclaré ne voir aucune raison de faire témoigner les victimes mutilées de la guerre civile en Sierra Leone.

Un avocat britannique dirige depuis début août la défense de Charles Taylor, qui a renvoyé son précédent conseil.

L'ancien président du Liberia, est inculpé pour crimes contre l'humanité.

—Associated Press et Agence France Presse

Tous les 155 passagers sains et saufs



AFP

Un Boeing 737 de la compagnie taïwanaise China Airlines a été entièrement détruit par un spectaculaire incendie au principal aéroport d'Okinawa, au sud du Japon, hier. Par miracle, tous les 155 passagers et huit membres d'équipage ont pu s'échapper indemnes.L'appareil a atterri, puis a soudainement pris feu huit minutes plus tard. La procédure d'évacuation a permis d'éviter une catastrophe.

Séisme au Pérou: pas d'espoir de retrouver des survivants

ASSOCIATED PRESS

PISCO, PÉROU — Les secouristes ont estimé qu'il n'y avait «pas d'espoir» de retrouver des survivants dans les décombres de Pisco, cette ville du sud du Pérou ravagée par un séisme de magnitude 8 qui a fait au moins 540 morts.

«Nous avons arrêté les recherches de survivants. Nous travaillons maintenant à retrouver les corps», a déclaré le pompier Jorge Vera, chef des secours à l'église San Clemente de Pisco.

Selon son collègue Guillermo Merino, 148 cadavres ont été déjà retirés des décombres de l'édifice religieux qui s'est effondré dans la secousse de mercredi dernier, alors que 300 personnes y étaient rassemblées.

Rafael Loza, secouriste qui travaille à la caméra infrarouge, a déclaré qu'il «n'y a pas d'espoir de retrouver de survivants». La dernière personne retirée vivante des décombres a été secourue vendredi à Pisco.

Dans les rues dévastées de Pisco, la distribution d'eau, de vivres et de vêtements aux sinistrés s'effectuait désormais dans le calme, même si cette aide n'était pas suffisante. Selon les secouristes, près de 80% de la population urbaine n'a plus accès à l'eau potable.

Les villageois sont obligés de dormir dehors. «Ils vont dans les parcs, les champs et les terrains ouverts, car il y a sans cesse des répliques».

Les 3 p'tits cochons toujours devant

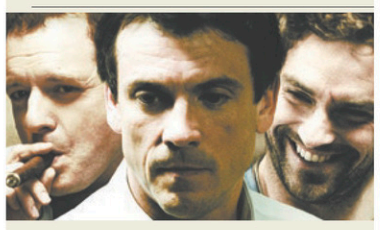
ANABELLE NICOUD

MONTRÉAL — Toujours devant, *Les 3 p'tits cochons*. En 10 jours, la comédie de Patrick Huard a cumulé au box-office 1 633 426 $, et garde, pour son deuxième week-end sur les écrans, la tête du box-office. C'est toujours mieux que *Rush Hour 3*, qui a cumulé 1 282 238 $ au box-office québécois, et reste en deuxième position du classement des films ayant rapporté le plus d'argent durant le week-end.

Non seulement le film *Les 3 p'tits cochons* reste en tête du classement, mais il maintient son avance sur les autres films en ne perdant, d'un week-end à l'autre, presque aucune de ses recettes. Le bouche-à-oreille semble être favorable à cette comédie de moeurs. *Contre toute espérance*, le second film québécois à figurer dans le Top 10, est entré en 10e position du classement. Présenté sur 12 écrans dans la province, le long métrage de Bernard Émond a récolté 56 901 $ pour son premier week-end en salle. (*La Presse*)

BOX-OFFICE QUÉBÉCOIS

FIN DE SEMAINE DU 17 AU 19 AOÛT 2007



1. LES 3 P'TITS COCHONS 512 526 $
2. HEURE LIMITE 3 348 645 $
3. LA VENGEANCE DANS LA PEAU 280 966 $
4. LES SIMPSON: LE FILM 215 190 $
5. SUPERMALADE 211 545 $
6. STARDUST: LE MYSTÈRE DE L'ÉTOILE 142 168 $
7. HARRY POTTER ET L'ORDRE DU PHÉNIX 112 023 $
8. LA DERNIÈRE LÉGION 105 208 $
9. L'INVASION 102 215 $
10. CONTRE TOUTE ESPÉRANCE 56 901 $

CINÉAC



ARCHIVES LA PRESSE, MARTIN CHAMBERLAND

L'auteure Fabienne Larouche et la comédienne Chantal Fontaine sont retournées en studio pour le tournage des nouveaux épisodes du téléroman *Virginie*. Dans cette 12e saison, qui débutera le 10 septembre, Chantal Fontaine se manifestera dans seulement 60 des 120 épisodes du feuilleton.

Virginie contre Virginie: laquelle restera?

HUGO DUMAS

MONTRÉAL — Ne trouvez-vous pas ça étrange? Le personnage principal de *Virginie*, campé depuis septembre 1996 par Chantal Fontaine, n'apparaîtra que dans la moitié des épisodes de la nouvelle saison du téléroman de Fabienne Larouche.

En télévision, quand une série porte un nom comme *Grey's Anatomy* ou *House*, eh bien, Dre Grey et Dr House prennent très rarement congé de leur hôpital. Dans *Marilyn*, Louisette Dussault ne passait pas le balai une journée sur deux: elle a joué dans les 444 épisodes du téléroman quotidien de Lise Payette, diffusé entre 1991 et 1994. À TVA, Anne Fortier, incarnée par Sophie Lorain, traquait les criminels dans tous épisodes de *Fortier*. Même chose pour Sylvie Moreau dans *Catherine*: elle ne ratait pas souvent de 5 à 7.

Encore plus étrange: Fabienne Larouche a créé un nouveau personnage de professeure d'éducation physique, fraîchement diplômée de l'université, qui s'appellera aussi Virginie. C'est la comédienne Stéphanie Crête-Blais qui donnera vie à cet alter ego de Virginie Boivin (Chantal Fontaine), la Virginie originale.

Que cachent vraiment ces mouvements de personnel à l'école Sainte-Jeanne-d'Arc? Hypothèse: après 11 ans de loyaux services, Chantal Fontaine prépare discrètement sa sortie de *Virginie*. Questionnée à ce sujet hier, Chantal Fontaine a rappelé qu'elle négociait ses contrats une année à la fois. Jamais en bloc.

«À la fin de l'année dernière, j'ai demandé à Fabienne Larouche de me décharger un peu. Je planche présentement sur un projet d'écriture de film, que je n'ai jamais eu le temps de concrétiser», explique Chantal Fontaine, jointe à Radio-Canada.

L'arrivée de la nouvelle Virginie (Charest, c'est son nom de famille) faciliterait la transition si jamais la comédienne principale quittait. Le téléroman pourrait même conserver son titre sans problème. «Mais il est beaucoup trop tôt pour le dire», tranche Chantal Fontaine. Remarquez: une série n'est jamais à l'abri de perdre ses têtes d'affiche, *Rumeurs* revenant en ondes sans Benoît (James Hyndman) et Esther (Lynda Johnson).

Rappelons que Fabienne Larouche a prolongé jusqu'en 2012 son contrat avec Radio-Canada pour l'écriture d'un téléroman. «Un contrat pour une émission quotidienne, mais pas nécessairement pour *Virginie*», précise la porte-parole de la SRC, Guylaine O'Farrell.

Au printemps 2006, la rumeur voulait que *Virginie* en soit à ses derniers milles. En entrevue à *La Presse*, Fabienne Larouche avait même confié avoir trouvé la nouvelle héroïne de sa quotidienne. Ce projet a toutefois été mis sur une tablette.

«On est en super bons termes. Peut-être que Fabienne aurait aimé que je reste, mais elle m'a supporté dans ma décision», rappelle la comédienne.

Dans cette 12e saison de Virginie, qui débutera le 10 septembre, Chantal Fontaine se manifestera dans 60 des 120 épisodes du feuilleton. Encore ici, tout n'est pas clair. «Là, c'est 60 épisodes, mais ça pourrait bien être 80, on ne sait pas», glisse Chantal Fontaine, contente «d'avoir plus de temps pour elle».

Au moment d'écrire ces lignes, Fabienne Larouche n'avait pas rappelé *La Presse*.

Un gars, une fille et un décodeur!

Y a-t-il beaucoup de différences entre les épisodes originaux d'*Un gars, une fille* et leur adaptation en France? «À y regarder à deux fois, les Québécois font preuve de plus d'audace, à la fois un poil plus crus — amis échangistes, virées dans les boutiques érotiques — et un brin plus politiques: Guy et Sylvie sont militants altermondialistes», a écrit le quotidien *Le Monde* dans son édition du 16 août.

Les téléspectateurs français peuvent facilement comparer les deux versions, car *TV5 Monde* diffuse présentement les aventures québécoises de Guy et Sylvie, tandis que France 4 repasse les capsules françaises mettant en vedette Chouchou et Loulou, joués par les acteurs français Jean Dujardin et Alexandra Lamy. Oui, il s'agit du même Jean Dujardin, dont la carrière cinématographique a ensuite explosé avec *Brice de Nice* et *OSS 117*.

Alors, *Le Monde* préfère-t-il Guy et Sylvie ou Chouchou et Loulou? Il nous faudrait un décodeur spécial pour le savoir, car la fin de l'article du quotidien parisien est tout sauf limpide. Après avoir énuméré les différences dans le vocabulaire des personnages, (shopping vs magasinage, par exemple), la journaliste du *Monde* note: «On conviendra que c'est bien la même chose. Ce n'est pas une raison pour conclure que la version française cale l'original, expression québécoise signifiant qu'on vomit après avoir trop bu».

Euh, si vous comprenez le sens exact de ce dernier paragraphe, écrivez-nous. «Caler l'original», est-ce vraiment une autre façon de dire vomir? On attend vos réponses. (*La Presse*)

Hollywood à l'heure des films de guerre

AGENCE FRANCE-PRESSE

LOS ANGELES — Hollywood s'apprête à déverser dans les salles obscures un nombre sans précédent de films sur fond de «guerre contre le terrorisme», influence directe de l'impopularité grandissante des conflits impliquant l'armée américaine au Moyen-Orient.

Alors que les hostilités nées des attentats du 11-Septembre vont entrer dans leur septième année, le film *In the Valley of Elah*, l'histoire du meurtre d'un Américain revenu d'Irak, sort en septembre.

Signé Paul Haggis, deux Oscars en 2006 pour *Collision*, il préfigure ce qui semble voué à devenir un genre à part entière à Hollywood, où plusieurs films sur le 11-Septembre sont sortis l'année dernière, notamment *World Trade Center* et *Vol 93*.

Grace is Gone

Le désarroi né de la guerre constitue également le thème central de *Grace is Gone*, très bien reçu au dernier festival de Sundance. Il raconte l'histoire d'un Américain (joué par John Cusack) dont la femme soldate est tuée en Irak.

«Je pense que les gens seront intéressés de voir l'histoire du prix humain de cette guerre», a dit Cusack, qui a voulu tourner ce film en réaction à la censure par le Pentagone de photos montrant des cercueils de soldats arrivant d'Irak.

De grands noms du cinéma sont de la partie: sur un scénario politique et militaire après le 11-Septembre, *Lions for Lambs*, de et avec Robert Redford, emploie aussi Tom Cruise et Meryl Streep. Une autre star, l'actrice «oscarisée» Reese Whiterspoon, va jouer dans *Rendition* la femme d'un chimiste d'origine égyptienne, enlevé et détenu au secret par la CIA.

Cette série, à laquelle il faut encore ajouter *The Kingdom* avec Jamie Foxx et *Redacted*» de Brian de Palma, se poursuivra en 2008 avec *Stop Los*s, l'histoire d'un ancien combattant qui refuse de retourner en Irak, et *The Hurt Locker* film de guerre tourné en Jordanie et au Koweït.

Pour Darrell West, expert en sciences politiques à l'université de Brown (Rhode Island, est), cette avalanche de films, et leur ton généralement très critique vis-à-vis de la guerre, reflète l'impopularité actuelle du conflit aux États-Unis.

«Hollywood peut tourner de tels films sans craindre un retour de bâton. Il y a toujours le risque de voir les spectateurs bouder lorsque l'on tourne un film anti-guerre au milieu d'un conflit», explique-t-il à l'AFP: mais «alors que les deux tiers des Américains pensent que déclencher la guerre en Irak était une erreur, c'est le moment idéal pour sortir ce genre de films».

Mark Boal, auteur du scénario de *The Hurt Locker*, qui mettra en scène une unité de démineurs de l'armée américaine à Bagdad, estime qu'un film peut évoquer un aspect de la guerre qui n'est pas abordé par les médias généralistes.

«Nous voulions montrer le genre de choses que vivent les soldats et qu'on ne voit pas sur CNN», a-t-il dit au quotidien spécialisé Hollywood Reporter.

La guerre du Vietnam a inspiré aux scénaristes des chefs-d'oeuvre comme *Apocalypse Now, Voyage au bout de l'enfer* et *Platoon*, mais ils ne sont sortis qu'après la fin des hostilités. «C'est vraiment stimulant pour moi, venant du journalisme, de voir un film sortir alors qu'un conflit est en cours», a affirmé M. Boal.

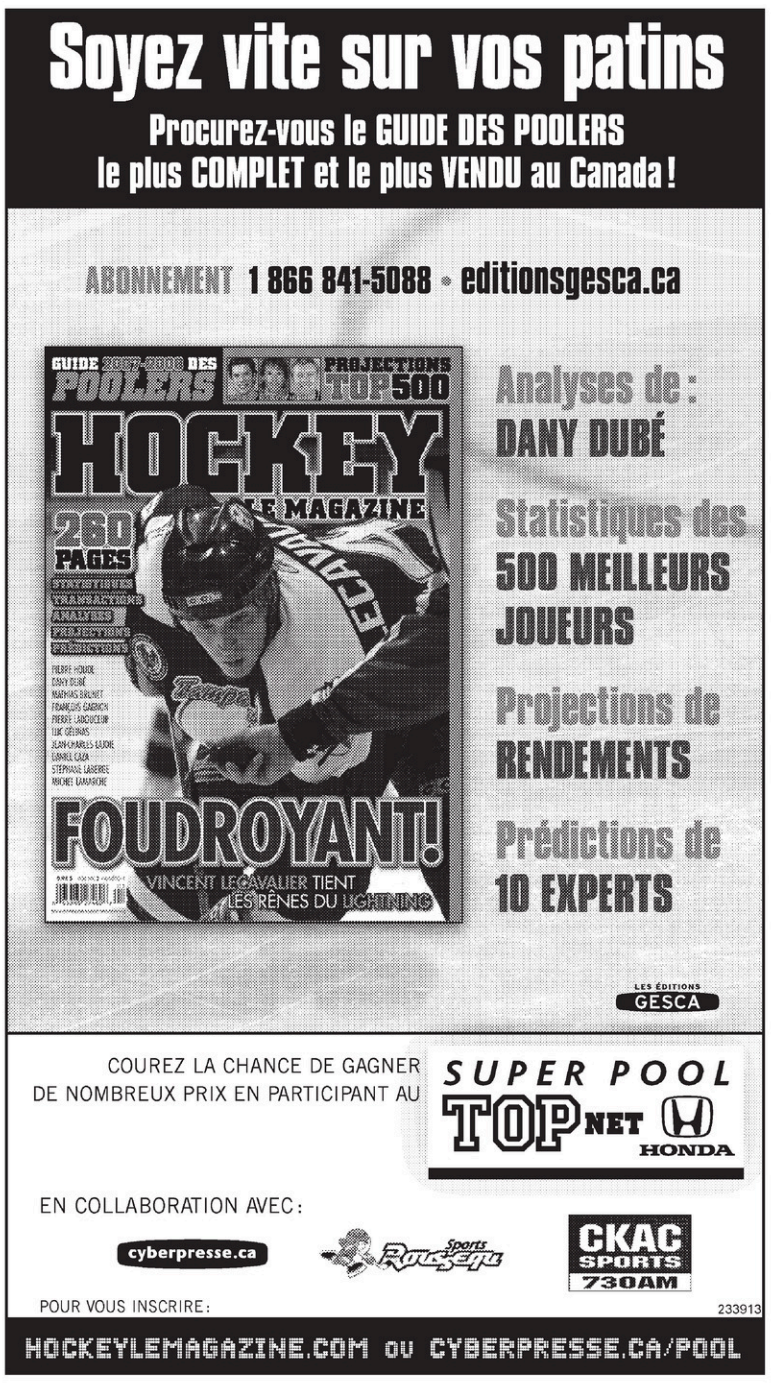
«Hollywood est bien plus politisé aujourd'hui, et a moins peur de donner de la voix», affirme pour sa part Lew Harris, rédacteur en chef du site spécialisé Movies.com. En outre, selon lui, «il y a bien plus de gens en colère contre la guerre à l'heure actuelle parce que beaucoup sont contre mais elle continue».

Reste que le succès de ces futurs films résidera comme toujours dans leur capacité à séduire et donc distraire le public. «Si c'est un film où les spectateurs sont assommés de messages politiques, ils n'iront pas le voir», prévient M. Harris.



ALLIANCE VIVAFILM

John Cusack joue le personnage de Stanley Phillips, dont l'épouse soldate a été tuée en Irak, dans le film *Grace is Gone*, de James C. Strouse.



En bref

Opération Dragon revit au cinéma

HONG KONG — Les studios Warner ont annoncé la semaine dernière qu'ils allaient tourner un remake du cultissime *Opération Dragon* (1973) avec Bruce Lee. Ce remake, réalisé par Kurt Sutter, racontera l'histoire d'un agent du FBI qui enquête sur un moine shaolin et des clubs de kung fu clandestins, a fait savoir Laura Kim, du service de presse de la Warner.

Elle n'a pas donné de précisions sur le casting, le budget et les dates prévues pour le tournage de ce nouveau film, dont le titre sera *Awaken the Dragon*. Kurt Sutter, qui écrira aussi le scénario du film, est un producteur de la série télévisée *The Shield*.

Bruce Lee, qui est mort en 1973 à 32 ans d'un oedème au cerveau, était né à San Francisco, mais il a grandi à Hong Kong, où il s'est fait un nom dans les films d'arts martiaux.

Un baiser passionné

NEW YORK — Mary-Kate Olsen, 21 ans, et Ben Kingsley, 63 ans, ont échangé un baiser passionné sur le tournage de *The Wackness*, un film qui doit sortir l'an prochain en salles.

«Il y a une scène très passionnée dans le film, que nous avons tournée la semaine dernière», a déclaré Ben Kingsley, qui a remporté l'Oscar du meilleur acteur pour son interprétation dans *Gandhi* (1982), dans un entretien accordé à l'émission «Access Hollywood» sur NBC.

«Cela s'est passé extrêmement bien. Elle était très bien, très professionnelle», a-t-il assuré.

— Associated Press

BOX-OFFICE QUÉBÉCOIS

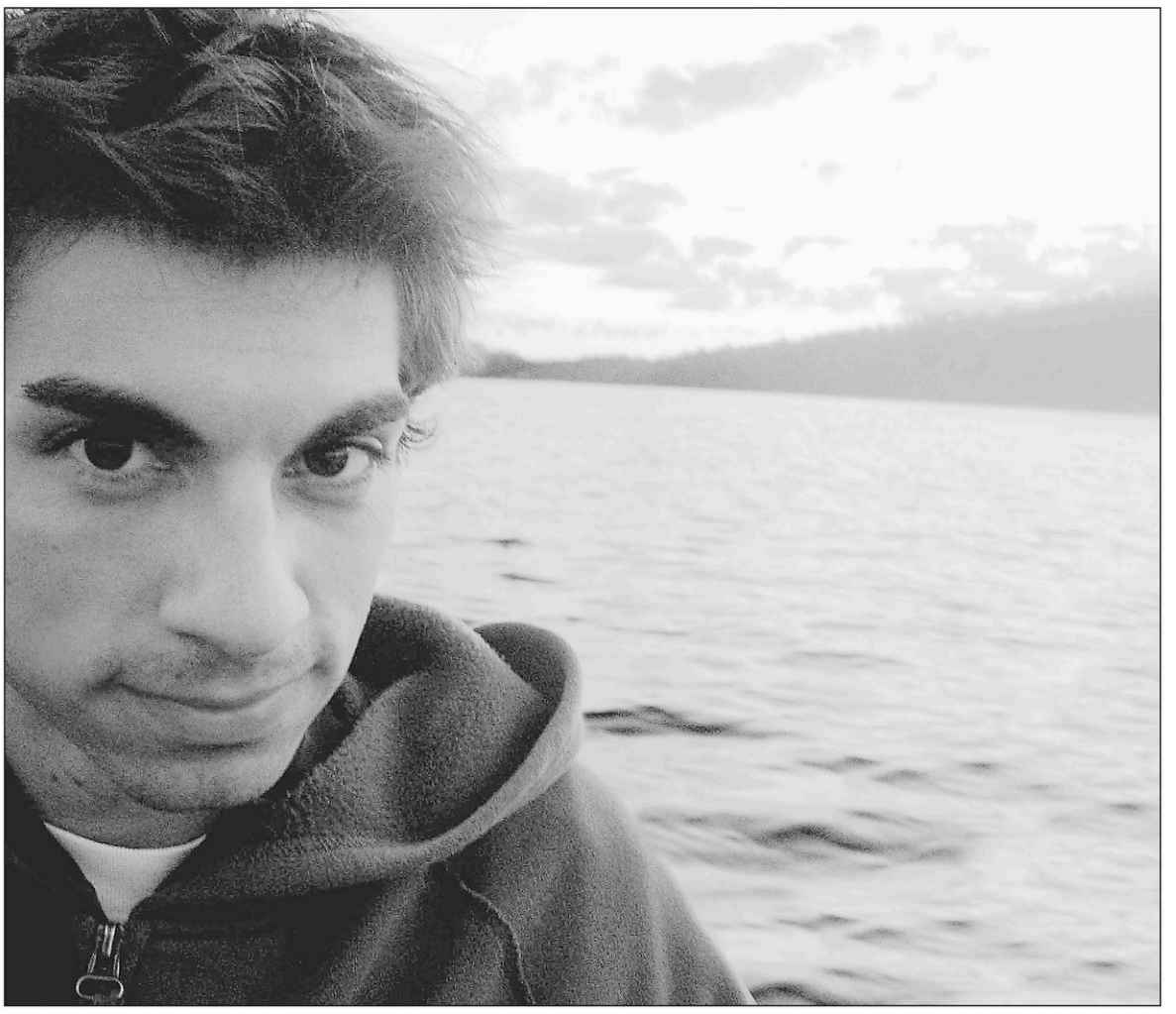
FIN DE SEMAINE DU 17 AU 19 AOÛT 2007



1. **LES 3 P'TITS COCHONS** 512 526 $
2. **HEURE LIMITE 3** 348 645 $
3. **LA VENGEANCE DANS LA PEAU** 280 966 $
4. **LES SIMPSON: LE FILM** 215 190 $
5. **SUPERMALADE** 211 545 $
6. **STARDUST: LE MYSTÈRE DE L'ÉTOILE** 142 168 $
7. **HARRY POTTER ET L'ORDRE DU PHÉNIX** 112 023 $

Raycord signe son premier contrat de disque

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca



Carl Raymond, alias Raycord, s'est entendu avec la maison de disque torontoise, Morrison records.

VICTORIAVILLE — Le Victoriavillois, Carl Raymond, vient de voir ses cinq dernières années de travail acharné être récompensées. Celui qui crée sous le pseudonyme de Raycord a signé un premier contrat avec la maison de disque torontoise, Morrison records.

L'entente, d'une durée de cinq ans, prévoit la diffusion et la vente des 12 titres de l'album L'Hiver blanc, partout à travers le monde, par l'entremise de iTunes et d'autres sites Web.

«Le téléchargement de musique sur Internet représente 60% du marché en Europe. On peut dire que je suis maintenant devenu un artiste international», a lancé à la blague le musicien de 26 ans.

Un travail d'artisan

Contrairement à ce que l'on a l'habitude de voir, les 12 pistes de l'album ont été conçues de façon artisanale au domicile de M. Raymond, à Saint-Louis-de-Blandford. Ce dernier avoue toutefois avoir eu un coup de main de son ami Steve Cloutier lorsqu'est venu le temps de masteriser.

«Un gros merci à Steve qui m'a permis d'utiliser les consoles SSL d'Ubisoft pour masteriser mes chansons et leur donner une touche professionnelle», a-t-il expliqué.

Tout perdu

Carl Raymond a commencé à jouer de la guitare comme un peu tout le monde lors de son adolescence. C'est au début de la vingtaine, lors de l'écoute de chansons de Amon Tobin, Boards of Canada et Portishead qu'il a décidé qu'il voulait vivre de sa musique.

Il s'est alors procuré ordinateur, carte de son et logiciels et a commencé à agencer des sons de guitare, de guitare basse, de clavier et de batterie pour créer ses premières oeuvres.

Raycord est tombé en amour avec la musique à un point tel qu'il s'est mis à en faire jour et nuit. Il en est même venu à ne plus rentrer au travail, ce qui lui a coûté gros.

«Je ne pensais qu'à ça. Je mixais même la nuit. J'ai perdu ma job, ma blonde, mon appart et mon chat», a-t-il raconté.

Aussitôt son premier disque enregistré, M. Raymond a commencé à travailler sur le deuxième. Il a d'ailleurs plusieurs maquettes sur la table qu'il continuera d'agencer jusqu'à ce qu'il obtienne le produit final.

Son rêve est maintenant de monter un spectacle et de jouer devant un public. Le défi est de taille puisque la plupart du temps, les auteurs de musique d'ambiance électro-acoustique sont confinés derrière leur ordinateur portable.

«Il me reste à trouver la bonne formule afin d'amener des musiciens avec moi sur scène et de rendre le spectacle attrayant», a-t-il conclu.

Robert De Niro célèbre son anniversaire deux fois

ASSOCIATED PRESS

HONOLULU — Voyager a permis à Robert De Niro de célébrer son anniversaire deux fois. L'acteur a eu 64 ans vendredi à Melbourne, en Australie, où il assistait à l'ouverture de son dernier restaurant. Puis, il a franchi en avion la ligne de changement de date et soufflé une deuxième fois ses bougies à Hawaï.

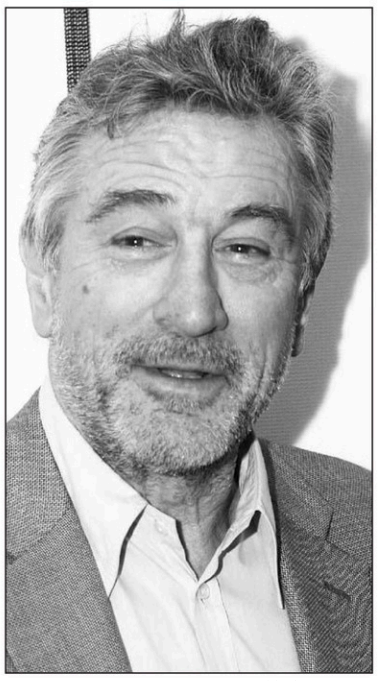
Alors que bon nombre de sexagénaires n'aspirent qu'à la retraite, la star est toujours aussi occupée, entre sa carrière cinématographique et sa chaîne de restaurants japonais.

«J'ai du temps», a-t-il expliqué le jour de son anniversaire, installé dans un des nombreux salons privés de son restaurant Nobu Waikiki à Honolulu, qui a ouvert ses portes en mai.

Une rencontre décisive

L'établissement de Melbourne est le 19e restaurant de la chaîne, née de la rencontre entre Robert De Niro et le chef Nobuyuki Matsuhisa, qui avait ouvert son premier restaurant américain à Los Angeles il y a plus de 20 ans. «Je trouvais l'endroit génial. Je lui avais dit: 'si vous voulez un jour ouvrir un restaurant à New York, tenez-moi au courant'», a raconté l'acteur. «Un ou deux ans plus tard, il m'a appelé et m'a dit: 'je suis intéressé'.»

La chaîne Nobu a débuté avec un partenariat en 1994 entre De Niro, Matsuhisa, Richie Notar et le producteur Meir Teper. Le premier restaurant a ouvert à New York. La chaîne compte désormais des établissements dans plusieurs parties du monde, de l'Italie aux Bahamas, en passant par le Japon et la Grande-Bretagne.



PRESSE CANADIENNE

Robert De Niro



S&P/TSX	S&P/TSX VENTURE	$ CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US
13110,34	2548,45	94,87 ¢ US	13121,35	1445,55	2508,59	656,70
60,76	3,76	0,65	42,27	-0,39	3,56	-0,20

Hydro fait du surplace

Les versements au Fonds des générations nuisent à ses profits

HÉLÈNE BARIL

MONTRÉAL — Malgré l'augmentation des tarifs et la hausse des exportations d'électricité aux États-Unis, le bénéfice net d'Hydro-Québec n'a augmenté que très peu au 2e trimestre, passant de 610 à 630 millions.

C'est la faute de la redevance sur l'eau qu'Hydro doit maintenant payer au gouvernement, ainsi qu'aux achats d'énergie sur le marché, a expliqué hier le grand manitou des finances chez Hydro, Daniel Garand, lors d'une conférence téléphonique.

Au cours des mois d'avril, mai et juin 2007, les revenus des ventes d'électricité ont augmenté de 9%, mais les dépenses ont bondi de 12% pendant la même période, ce qui a réduit la rentabilité de la société d'État.

Les dépenses du trimestre incluent les coûts d'exploitation, en hausse de 9,4% par rapport à la même période l'an dernier, les achats d'électricité et de combustible, en hausse de 18,6 % et les taxes, dont la redevance sur l'eau qui n'existait pas l'an dernier et qui a coûté 143 millions à Hydro depuis le début de l'année.

La redevance sur l'eau, qui sert à alimenter le Fonds des générations créé par le gouvernement pour réduire la dette accumulée, constitue «un élément significatif» de l'augmentation des dépenses du trimestre, a dit le vice-président aux Finances.

Cette taxe ne fera pas augmenter les tarifs d'électricité des Québécois, a déjà promis le président d'Hydro, Thierry Vandal. Hier, Daniel Garand, a répété la même chose. La société d'État vient de demander à la Régie de l'énergie une hausse de 2,9% à compter du 1er avril 2008.

L'an dernier, les résultats du deuxième trimestre étaient gonflés par la vente de la ligne de transport Transelec au Chili, qui avait généré un gain de 806 millions. Cette année, les profits nets sont en baisse de 56%. En ne tenant pas compte de cet événement, les profits d'Hydro ont augmenté de seulement 4% au deuxième trimestre.

«C'est une bonne performance», estime néanmoins son vice-président aux finances. Après les six premiers mois de l'exercice, le bénéfice net atteint 2 milliards, a-t-il souligné.

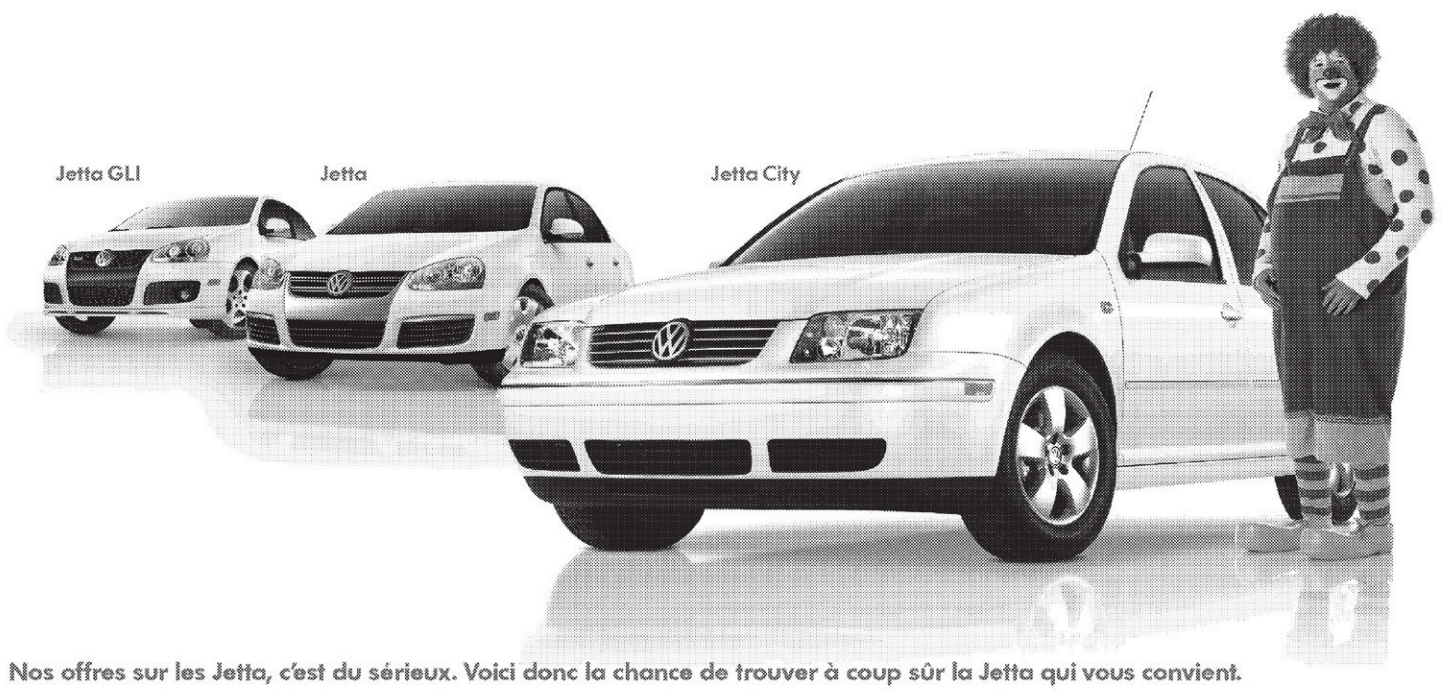
Hydro-Québec, qui est un gros emprunteur sur le marché des capitaux, ne prévoit pas souffrir de la crise du crédit qui secoue les institutions financières. En 2007, la société d'État empruntera moins que les autres années, parce qu'elle dispose d'une partie des profits générés par la vente de ses filiales à l'étranger pour financer ses activités.

Parmi les bonnes nouvelles du deuxième trimestre figure aussi une augmentation de 142 millions des revenus associés aux contrats secrets conclus avec les alumineries.

Ces contrats, qui restent déficitaires, sont devenus un peu moins coûteux pour Hydro en raison de la hausse du prix de l'aluminium qui sert à calculer le tarif préférentiel payé par ces entreprises. *(La Presse)*

Le gros gros événement Jetta

Avec des offres aussi sérieuses, il nous fallait un clown pour alléger le ton.



Nos offres sur les Jetta, c'est du sérieux. Voici donc la chance de trouver à coup sûr la Jetta qui vous convient. Si vous avez du nez pour les bonnes affaires, vous conviendrez qu'il est temps de passer faire un essai.

1,9 %* à l'achat sur tous les modèles Jetta 2007 | Jetta City 2007 | Location à partir de 179 $** par mois | 0 $** dépôt de sécurité

Visitez vw.ca ou appelez au 1 888 ROULE VW pour plus de détails.

*Offre applicable aux modèles Jetta 2007 neufs, en stock. Exemple de financement : un montant de 16 700 $ au taux d'intérêt annuel de 1,9 % correspond à une mensualité de 477,60 $ pendant 36 mois. Total des frais de crédit de 493,60 $ pour une obligation totale de 17 193,60 $. **Frais de préparation de 575 $ en sus. L'offre de location à 179 $ par mois sur 48 mois, 0 $ dépôt de sécurité applicable à la location d'une Jetta City 2007 berline de base, manuelle, 5 vitesses, neuve, en stock. Acompte de 2 400 $ ou échange équivalent. Modèles montrés à titre indicatif seulement. Certaines caractéristiques montrées sont offertes en option. Frais de transport inclus. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers (jusqu'à 46 $), frais administratifs du concessionnaire (le cas échéant) et frais de 12 ¢ du km après 80 000 km en sus. Taxes, immatriculation, assurances et droits sur les pneus neufs en sus. Offres sujettes à l'approbation du crédit de Volkswagen Finance, une division de Crédit VW Canada Inc. Offres en vigueur à partir du 3 juillet 2007. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Ne s'applique qu'aux achats et locations faites à des particuliers chez les concessionnaires Volkswagen participants du Québec. Quantité limitée. Les stocks peuvent varier d'un concessionnaire à l'autre et un échange entre concessionnaires peut être requis. Ces offres sont d'une durée limitée et peuvent être retirées en tout temps sans préavis. Tous les détails sur vw.ca et chez votre concessionnaire.

234768

Sursaut sur les marchés boursiers

PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Les marchés boursiers nord-américains ont connu un sursaut, hier, après que la Réserve fédérale américaine eut décidé, vendredi, de réduire son taux d'escompte d'un demi-point, avec pour objectif de calmer les marchés financiers internationaux fortement agités par la crise des prêts hypothécaires à risque aux États-Unis.

Les indices sont demeurés instables tout au long de la journée, oscillant entre le négatif et le positif, résultat de la nervosité des investisseurs toujours inquiets de l'état du marché du crédit.

«Les gens ne se disent pas encore: 'emballons-nous'. Ils veulent voir plus de données et la Réserve fédérale surveille de près la situation, a commenté Bob Tebbut, de Peregrine Financial Group Canada. Les gens attendent la suite. Si rien ne survient, les marchés vont progresser, mais quelle sera la suite ? Votre opinion est aussi bonne que la mienne.»

L'indice S&P/TSX de la Bourse de Toronto s'est finalement élevé de 60,76 points à 13 110,34. La plupart des secteurs ont suivi la tendance. Une exception: le secteur financier, qui a cédé 0,25 pour cent.

L'action de la Banque Nationale a gagné quatre cents à 54,85 $ après qu'elle eut acquis 2 milliards $ en titres adossés ou des prêts à court terme afin de régler en partie son problème de liquidité.

Les cours étaient plus variés à la Bourse de New York. Le Dow Jones a gagné 42,27 points à 13 121,35.

Bourse en bref

Sociétés Estrie	20-08-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Cascades Inc.	9.73	-0.13	-1.32%	128 845
Domtar Cp	7.70	0.09	1.18%	75 805
Shermag Inc.	1.70	-0.08	-4.49%	3 000

Indices Québec	20-08-07	Var.	Var. (%)	en 2007
Indice Québec 30	1329.05	3.43	0.26%	6.05%
Indice Québec 120	1387.19	4.05	0.29%	4.93%

IQ-120 : Les plus fortes hausses	20-08-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Stella-Jones Inc.	40.74	1.16	2.93%	8 810
Groupe SNC-Lavalin Inc.	41.03	1.13	2.83%	493 218
Groupe TVA Inc.	15.00	1.00	7.14%	9 580
Molson Coors Brewing Company	91.00	1.00	1.11%	300
Novamerican Steel Inc.	47.67	0.79	1.69%	15 609
Corporation de Sécurité Garda World	19.16	0.78	4.24%	53 351
Bonalex Inc.	15.00	0.73	5.12%	20 703
Groupe Canam Inc.	13.46	0.61	4.75%	319 437
MRRM Inc.	6.75	0.50	8.00%	100
BCE Inc.	39.07	0.47	1.22%	8 475 498
Industrielle Alliance, Assurances et services financiers Inc.	38.60	0.46	1.21%	155 097
UC Sélect Inc.	30.47	0.46	1.53%	3 199
Les Industries Promatek Ltée	2.05	0.45	28.13%	2 198
Cogeco Câble Inc.	44.33	0.42	0.96%	130 741
Transcontinental Inc.	19.80	0.38	1.96%	29 529

IQ-120 : Les plus fortes baisses	20-08-07	Var. ($)	Var. (%)	Volume
Banque de Montréal	64.78	-1.51	-2.28%	2 436 241
Les Industries Dorel	29.58	-1.29	-4.18%	64 580
Cogeco Inc.	36.00	-1.00	-2.70%	9 109
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.	33.17	-0.54	-1.60%	282 328
Société Asbestos Limitée	4.85	-0.40	-7.62%	100
Metro Inc.	34.06	-0.38	-1.10%	358 577
Le Château Inc.	14.89	-0.36	-2.36%	14 522
Groupe Cossette Communication Inc.	11.27	-0.29	-2.51%	3 534
EXFO Ingénierie Électro-Optique Inc.	6.58	-0.28	-4.08%	25 120
Neurochem Inc.	6.19	-0.27	-4.18%	95 421
Mines Virginia inc.	4.65	-0.25	-5.10%	120 612
Theratechnologies Inc.	8.28	-0.21	-2.47%	138 760
Banque Royale du Canada	53.40	-0.20	-0.37%	3 153 873
IPL Inc.	6.50	-0.20	-2.99%	6 950
Quebecor World Inc.	9.55	-0.18	-1.85%	135 289

Centre d'Analyse et de Suivi d'Indice Québec

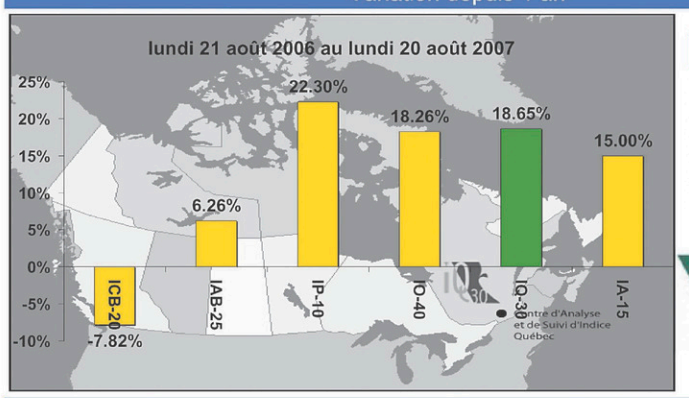
CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

Une initiative du Département de finance de l'Université de Sherbrooke et de l'IRÉC.

IQ-120 : Les plus actifs	20-08-07	Var. (%)	Volume
BCE Inc.	39.07	1.22%	8 475 498
Bombardier Inc.	5.42	0.74%	4 388 598
Banque Royale du Canada	53.40	-0.37%	3 153 873
Banque de Montréal	64.78	-2.28%	2 436 241
Banque Nationale du Canada	54.84	0.07%	1 800 185
Corporation Financière Power	39.50	-0.03%	1 245 630
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada	52.94	0.36%	1 167 199
Alcan Inc.	100.48	0.22%	1 152 466
Groupe CGI Inc.	10.68	0.28%	844 465
Semafo Inc.	1.25	0.00%	753 764
SR Telecom Inc.	0.06	-7.69%	731 002
Groupe SNC-Lavalin Inc.	41.03	2.83%	493 218
Abitibi-Consolidated Inc.	2.13	-5.33%	381 973
CAE Inc	12.85	0.78%	370 166
Power Corporation du Canada	38.65	0.13%	363 998

D'un Océan à l'autre ...	20-08-07	1 jour	6 mois
Indice Colombie-Britannique 20	1170.09	0.47%	-17.53%
Indice Alberta 25	1254.54	-0.18%	3.39%
Indice Prairie 10	1469.19	1.99%	2.04%
Indice Ontario 40	1381.35	1.26%	-1.28%
Indice Québec 30	1329.05	0.26%	-0.74%
Indice Atlantique 15	1611.43	0.38%	5.26%

Variation depuis 1 an



Indice	1 an
ICB-20	-7.82%
IAB-25	6.26%
IP-10	22.30%
IO-40	18.26%
IQ-30	18.65%
IA-15	15.00%

CENTRE D'ANALYSE ET DE SUIVI DE L'INDICE QUÉBEC

www.indicequebec.org

Depuis 1902, Cadillac est un symbole de réussite pour des gens de tous les horizons qui cultivent le désir et la liberté d'atteindre leurs rêves. Et, sans cesser d'évoluer, nous sommes toujours restés fidèles à cet idéal.

cadillac.gm.ca

PRIVILÈGES CADILLAC
Programme d'entretien prescrit sans frais de 4 ans ou 80 000 km[3]
Abonnement d'un an au plan Orientation et dépannage d'OnStar[MD]
Garantie limitée de 160 000 km ou 5 ans[2] sur le groupe motopropulseur, transport de courtoisie et assistance routière



CTS 2,8 L
466 $/mois[1] Location 39 mois — 0 $ de comptant
Transport et préparation inclus

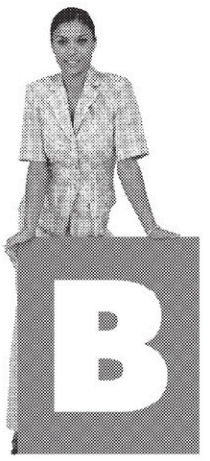
Boîte automatique à 5 vitesses
Moteur V6 VVT de 2,8 L
Sièges avant chauffants à réglage électrique en 8 sens côté conducteur
Freins à disque avec ABS et fonction d'assistance au freinage d'urgence
Antipatinage à toutes les vitesses avec interrupteur

SRX AVEC TRANSMISSION INTÉGRALE
629 $/mois[1] Location 39 mois — 0 $ de comptant
Transport et préparation inclus

Moteur V6 VVT de 3,6 L développant 255 HP
Boîte automatique à 5 vitesses avec fonction manuelle
Sièges avant chauffants en cuir à réglage électrique en 8 sens
Antipatinage à toutes les vitesses avec interrupteur
Freins à disque avec ABS
Système de correction de la trajectoire StabiliTrak[MC]
Toit ouvrant UltraView[MC]

L'Association des concessionnaires Cadillac du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, conditionnelles à l'approbation de crédit de GMAC, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles neufs CTS 2007 (6DM69, 1SA, M82, AM9, K05) et SRX 2007 (6EB26, R7B). Frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits en sus et payables à la livraison. Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. 1. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 39 mois. Transport (1 420 $) et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 ¢ du km après 65 000 km. La première mensualité est exigible à la livraison. Dépôt de garantie de 0 $. 2. Selon la première éventualité. Détails sur la garantie limitée chez votre concessionnaire. 3. Selon la première éventualité. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de La Carte GM et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis.
Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 888 446-2000 ou visitez gmcanada.com.

234772



J'AI LE BON OUTIL POUR DÉNICHER LE CANDIDAT GÉNIAL COMME TOUT



GO ! Vous allez sur workopolis.com.

BING ! Votre offre d'emploi s'affiche instantanément en ligne.

BINGO ! Vous recevez les candidatures classées selon vos critères en utilisant la fonction « Classement de CV », notre nouveau moteur de recherche très performant.

800 000 candidats québécois visitent workopolis.com tous les mois.

worko bingo!

workopolis.com

LE PLUS GROS SITE D'EMPLOIS AU QUÉBEC

vancouver 2010 FOURNISSEUR OFFICIEL

MC 2006, COVAN.

231783

Le taï chi, une méditation en mouvement

JONATHAN CUSTEAU
jonathan.custeau@latribune.qc.ca



IMACOM, JULIE ROY

« Mieux qu'une pilule ou qu'une petite granule, le taï chi agit non seulement sur le corps mais sur la personne dans sa globalité », soutient Johanne Lareau, au premier plan, membre de la Société de taï chi taoïste de Sherbrooke.

SHERBROOKE — Conjuguer art et santé. Pratiquer une activité seul ou en groupe sans soucis de performance. Voilà des possibilités qu'offre le taï chi, qui vise un développement conjoint du corps et de l'esprit. Stressé? Tendu? Peut-être la solution réside-t-elle dans cette méthode datant du 11e siècle.

Par taï chi, on entend une suite de mouvements lents et fluides, souvent considérés comme une méditation en mouvement. «Il s'agit d'une série de 108 mouvements qui sont enseignés sur une période de douze semaines. À la fin, la personne est généralement capable de suivre le groupe. Les gens vont vraiment à la mesure de leurs capacités», indique Johanne Lareau, membre de la Société de taï chi taoïste de Sherbrooke.

Pas besoin d'être un super athlète pour s'amouracher du taï chi. Pas besoin d'une condition physique du tonnerre non plus. «Ça s'adresse à tous, jeunes et moins jeunes, peu importe la condition physique de départ.» Pas de limite d'âge, non plus.

En plus de leurs qualités apaisantes, ces enchaînements de mouvements constituent un moyen efficace pour améliorer sa santé et sa qualité de vie. Ils permettent notamment d'améliorer la flexibilité, de fortifier la musculature, de délier les points de tension, de corriger la posture, d'améliorer la circulation et d'optimiser les fonctions internes des organes.

«Mieux qu'une pilule ou qu'une petite granule, le taï chi agit non seulement sur le corps mais sur la personne dans sa globalité. Les gens sont de plus en plus sensibles à leur environnement, nous avons compris que pour prendre soin de notre planète, on devait y mettre du temps et prendre des moyens. Il en va de même avec notre corps. On doit mettre du temps et prendre des moyens efficaces, naturels et doux qui respectent notre nature», ajoute Mme Lareau.

Dans le même sens, la femme s'avoue convaincue des bienfaits de son activité de prédilection, comme quelque 300 autres amateurs en Estrie. À preuve, voilà maintenant douze ans que le taï chi fait partie de sa vie. «Chaque personne raconterait son histoire, mais personnellement, dans mon travail, ça m'a aidée à me concentrer, à me détendre et à développer ma conscience. On développe la capacité de réaliser qu'on est là, à l'instant présent, corps et esprit, tout ensemble.»

En outre, il existe plusieurs variantes de cette activité. Des enchaînements de sabre et d'épée, par exemple. «Les variantes travaillent autre chose. Avec le sabre, on ajoute un poids dans la main, alors on ressent tout notre corps différemment. Il nous aide à descendre davantage et à étirer encore plus la colonne.»

On peut également songer au Lok Hup, un exercice d'une durée plus longue que le taï chi. «Sherbrooke est une des seules villes où on enseigne le Lok Hup. Avec cette technique, on travaille beaucoup plus fort et les transformations surviennent beaucoup plus rapidement.»

Enfin, il importe de déconstruire un important préjugé face à cet art de la santé d'origine asiatique. «Certains pensent que c'est très ésotérique. C'est faux. C'est très concret et très observable. On sait où on s'en va et on voit les transformations.»

Pour les curieux, adeptes en devenir ou fanatiques du taï chi, une démonstration en plein air se tiendra ce samedi, 25 août, au Domaine Howard. En plus de découvrir ces mouvements apaisants, les spectateurs pourront s'initier à l'activité avec l'aide des professeurs qui seront sur place. En cas de pluie, la découverte sera remise au lendemain. «C'est sûr qu'il faut venir voir et essayer», a conclu Johanne Lareau.

Les médecins québécois décident de prendre leur santé en main

FRANÇOIS GOUGEON
francois.gougeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Pour faire taire le vieil adage voulant qu'ils soient «le cordonnier mal chaussé», les médecins québécois décident de prendre leur santé en main.

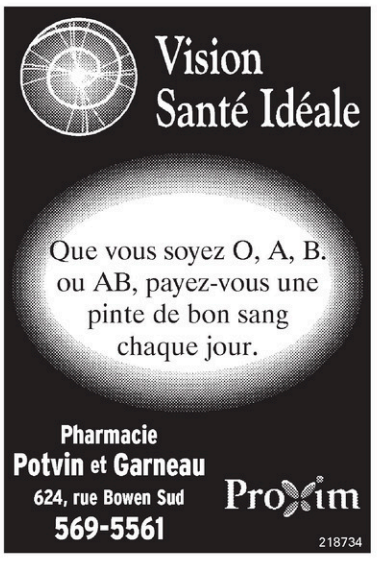
Du moins, ils sont invités pour les 25 et 26 octobre 2007 à participer au premier colloque québécois traitant de leur santé et différents moyens de l'améliorer. L'événement se tiendra à Orford.

L'initiative en revient principalement à la faculté de médecine et des sciences de la santé de Sherbrooke (FMSSS) et sera d'ailleurs sous la présidence d'honneur de son doyen, le Dr Réjean Hébert. Les échanges et présentations se feront sous le thème «La santé des médecins: panser autrement».

Dans son mot de présentation, le Dr Hébert évoque qu'il est impératif de «cesser de panser la santé des médecins» mais qu'il faut plutôt «penser autrement». Le programme aborde aussi bien le travail intergénérationnel (les différences entre les vieux et jeunes médecins), la gestion des conflits et du stress, la conciliation travail-famille, la santé des équipes soignantes, etc. «Bref, écrit encore le Dr Hébert, il s'agit de préoccupations contemporaines incontournables à partir desquelles la communauté médicale est interpellée pour promouvoir le sens noble de notre profession et une culture médicale plus saine.»

À part les médecins, le colloque réunira des enseignants en médecine et gestionnaires en milieu de santé.

— François Gougeon





Annonces classées

Pour placer une annonce classée

819 564-2222

Sans frais **1 800 567-6955**

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

Interac PAIEMENT DIRECT MasterCard VISA

PLUS DE **119 900 LECTEURS** PAR JOUR! *La Tribune* et *La Nouvelle* 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

DUO PLUS
(pour un temps limité)

Une portée sans égal avec **250 000 copies** de votre annonce!
Une semaine complète dans ***La Tribune*** et ***La Nouvelle*** à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION **Rubriques 2 à 82**

LOISIRS **Rubriques 140 à 144**

MARCHANDISES **Rubriques 160 à 246**

FINANCES **Rubriques 330 à 340**

VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS **Rubriques 100 à 132**

EMPLOIS **Rubriques 150 à 152**

SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS **Rubriques 260 à 320**

SOINS DE SANTÉ **Rubriques 348 à 356**

Cvendu.ca MC

C Facile C Rapide C Nouveau

Le site des **petites annonces** de **La Tribune**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

PAR PROPRIO Nord, beau jumelé, 2 étages ½, garage, 3 c.c., 2½ salles de bain, bois fr., céram. 819 564-2895

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

2995 DU SAUVIGNON coin McGrégor, magnifique condo, rez-de-chaussée, 3 c.c., 2 s.b., 1 bureau, sous-sol fini, stat. int./ext., très ensoleillé, bien paysager, quartier tranquille, proximité de parc, const. Mai 2007, 229 000$. 819 560-1661.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

GRAND CONDO ENSOLEILLÉ près du Carrefour , 3 c.c., 2 stat., 2 balcons, 135 000$. 418 458-1199 ou 819 569-1152.

10 MAISONS DE CAMPAGNE

★ (DOMAINE) SITUÉ À ★
116 CH DESJARDINS
Stoke, maison en pierre des champs, 2 garages, 1 grange, 1 lac 100 x 250 avec poissons, pont et gazebo. Prix : 600 000 $ nég.
Tél.: 819 846-3911

20 TERRES, TERRAINS

PRÈS BURY, 110 acres de terrain, érablière 2500 entailles sur tubes, camp de sucre, équipement, jeune boisé excellent pour chasse, étang de castors, ruisseau, camp de chasse. Demande 170 000$, aucune TPS ou TVQ. Robert Burns, courtier immobilier agréé, Cookshire, 819 875-3203. Pas le dimanche.

TERRE A BOIS 110 acres, située à Weedon. Mélange de feuillus et conifères. Idéale pour la chasse. Prix demandé : 135,000$. 819-344-2665, sem. : 819-344-2011.

Tout près CHUS Hôtel-Dieu 100 terr. zonés 1-2-3 ou 4 log. Eau, égoût, asphalte payés. Belle vue. 25 000$ et + Prop. 819 569-7754

20 TERRES, TERRAINS

TERRE A BOIS 100 acres, à 30 min. de Sherbrooke. Plantation de pins et d'épinettes de 40 ans et moins avec érablière. Domaine aménagé, environnement exceptionnel avec maison centenaire avec possibilité meublée et garage, grange et étangs d'eau. Idéal pour la chasse, VTT, etc. Paix et tranquillité. Prix demandé : 350,000$. 819-344-2665, 819-344-2011.

26 COMMERCES À VENDRE

★ À VENDRE OU À LOUER ★
Resto-Bar du Motel Écono-nuit, possession immédiate. Information au: 819 846-6788.

★ GARAGE DE DÉBOSSELAGE ★
peinture, mécanique générale. Aubaine! 126 000$. Éval. mun.: 143 000$. Tél.: 819 340-1781.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

2½ - TOUT INCLUS
Semi-meublé, au 430 rue Lafontaine: 385$. Libre 1er sept. Cécile **819 864-7111**

2½ RUE RÉPENTIGNY ch., écl., semi-meublé, 375$/mois, libre immédiatement, idéal pers. seule non-fum. 819-569-1361 Pierre.

321 NORMANDIE
4½ style condo, rez-de-chaussée : 735$/mois rien d'inclus. **819 578-5445**.

3½-4½
PROMOTION
Chauffé, eau ch., piscine int., ascenseur, caméra, rénové, sécuritaire, libre.
Tél.: **819 566-3880**

4½- EST, TRES GRAND const. neuve, pl. bois franc, rue Louis Bureau. 819 346-9764, 819 821-8342.

4½ NEUF dans TRIPLEX
rue Des Roses.
819 571-2544 / 819 572-2918

GRAND 1½, situé dans quartier tranquille, idéal pour étudiant, près Cegep et de l'hôpital. 320$ tout inclus. 819 569-5490

****NOUVEAU****
40 ans et +, disp. septembre, octobre, 3½, 4½ neufs près Cégep, sécuritaire, spacieux, ascenseur 819 345-0584, 819 580-4041

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3½
Neuf, 102 Oxford, libre imm. et sept. 819 569-4977.

4½ - 1er PLANCHER
Très grand, libre. Situé au 118, rue Archie-Mitchell. **819 569-4977**.

4½
Neuf, super grand. Venez réserver. 819 569-4977.

5½
Neuf, style condo. Situé au 102 Oxford, #103. 819 569-4977.

6½ DUPLEX CHAUFFÉ, EAU CHAUDE
électricité, 3 c.c., 2 s.b., 2 stationnements, planchers de bois franc, libre. 900$/mois. Information: 819 565-9759 ou 819 563-8232

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

6½ NEUF Très grand, 2 s.bains, planchers céramique, bois flottant, libre imm. 819 569-4977.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE

1550 Bienville 4½ bloc 6 logis, peinturé, pas d'escalier, idéal pour pers. retraité, 470$/mois. 819 569-4642 /571-6012

1930 GRANDS-MONTS
2½., 4½, chauffés, éclairés.
Tél.: 819 823-9417

1 x 4½ À 525$; 3 à 540$. Chauffés, eau chaude. Place des Roseraies, 819 569-4252.

250 DARCHE, GRAND 4½ PRÈS UNIV. ET CEGEP (bus 14), 510$ tout compris, libre 1er sept. 819-348-1629; 819-674-3423.

2 x 3½ À 445$, chauffés, eau chaude, entrée lav.-séch. Place des Roseraies, 819 569-4252.

2½, 3½, 4½, 5½, 6½,
Kennedy, Well, Gillespie, Fédéral, Galt, King, Magloire, Léo Laliberté, Vaudry. 3½ à 350$ rue Gillespie. 819 820-2286 www.distributionsmatinales.com

2½ - 395$ TOUT COMPRIS
Vue sur la chute. 819 563-3577

★ 4½, CH., EAU CH. ★
Lav.-séch.: 595$. Non-fumeur, pas d'animaux. **819 346-9036**

4½-URGENT-1ER SEPT. vaste, tranquille, bien éclairé, gr. balcon, lav., séch., 875 Bacon, 530$ rien d'inclus, 819 565-5364

4½ DANS BUNG. entrée lav.-séch., libre imm. 620$, ch., éclairé, pas d'animaux, n-fum. 418 836-8270 ou cell 418 670-5578

★ 4½ NON-CHAUFFÉ ★
plancher bois franc, libre 1er septembre, 475$. 819 345-5213 après 16h

★ APP. RODRIGUE, 3½ - 4½ - 5½ ★
Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, église. Tranquille.
Tél.: 819 574-5604 / 819 348-2137.

ÉTUDIANT
très grand 6½ neuf rue Denault, aucun tapis, 2 s.b., 2 stat., 995$/mois. 819 578-3902.

GRAND 5½ 1E ÉTAGE, ÉVANGELINE
Libre 1er novembre, 610$/mois
Après, 11 h: 819 346-9890

REZ-DE-CHAUSSÉ
grand 4½ rien d'inclus, sur rue Marquette. 475$. Tél.: 819 829-5715

TRÈS GRAND 3½ dans triplex, près U.S., stat., entrée lav.-séc., libre 1er sept. Prix : 485 $ tout compris. 819 349-4534

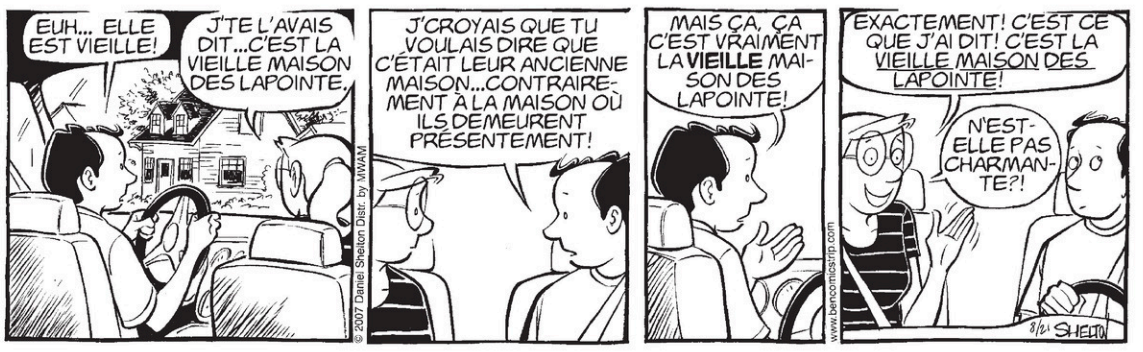
48 APPART. ARRONDISSEMENT ROCK FOREST, ST-ELIE, DEAUVILLE

4½ LIBRE IMMÉDIATEMENT
entrée lav., séch., rien d'inclus, stationnement, secteur paisible, arrondissement Deauville 575$, 819 864-1292

4½ RÉNOVÉ, DEAUVILLE
à la campagne, grand patio 20x10, remise. Jour: 819 578-4527. Soir: 819 847-2184

SUPER GRAND 5½ secteur R.F., très recherché, échangeur d'air, très gr. balcon. Libre 1er oct. 819 821-2097 / 819 563-6779

Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



Votre horoscope


LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Conjointe au Soleil et à Saturne dans votre Signe, Vénus continue d'adoucir l'atmosphère. Tant sur le plan personnel que dans vos rapports professionnels, un climat harmonieux tend à rendre vos entretiens plus cordiaux. Si vous les formulez diplomatiquement, vos suggestions et vos commentaires devraient être bien reçus; ce n'est pas le temps de vous taire.


VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

L'opposition de Mars à la conjonction Lune-Jupiter dans l'axe Gémeaux-Sagittaire peut vous mettre à l'épreuve. Ne faites pas le jeu d'un adversaire en vous éclipsant ou en abandonnant la partie. Vous avez intérêt à persévérer et à combattre l'adversité - en ayant recours à des moyens pacifiques, bien sûr. Cela requerra peut-être des efforts, mais votre persévérance sera récompensée.


BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

On dit que celui qui n'a pas souci de son corps n'a pas souci de son âme. Situé dans un autre Signe d'Air, Mars en Gémeaux peut vous aider à vous discipliner par rapport à un programme d'entraînement physique. Il n'est jamais trop tard pour commencer à faire de l'exercice. Quelqu'un vous intrigue? À vous de trouver le prétexte idéal pour vous en rapprocher.


SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Les aspects planétaires vous permettent de prendre la meilleure décision possible en ce qui concerne une situation délicate. Votre humilité et votre honnêteté par rapport à vos propres capacités vous indiquent la voie que vous devez choisir. Les personnes qui constituent de vrais amis sont avant tout celles qui vous disent toujours la vérité.


SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Attention à la démesure! Opposée à Mars en Gémeaux, la conjonction Lune-Jupiter aujourd'hui en Sagittaire risque de revêtir un caractère plus impulsif. Il serait donc salutaire de bien évaluer les conséquences éventuelles de vos gestes avant d'agir. Par contre, vous ne devriez pas vous laisser culpabiliser par la susceptibilité exagérée de certains individus.


CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Il existe un moyen de faire passer votre message et de faire accepter vos propositions, et celui-ci se situe en dehors de toute insistance ou arrogance. La diplomatie est votre meilleure arme, même si elle se fait vaguement insidieuse. Trouvez une façon de laisser supposer aux autres qu'ils sont parvenus à leurs conclusions par eux-mêmes, sans votre influence.


VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Conjoint au Soleil et à Vénus dans votre Signe opposé, le Lion, Saturne n'apporte pas que des restrictions, et ce mardi pourrait bien vous le démontrer. Un dur labeur est sur le point d'être récompensé, mettant un terme à un travail de longue haleine. Il est également possible de développer des liens personnels avec des individus provenant de votre milieu professionnel.


POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Avec une conjonction Lune-Jupiter en Sagittaire, angulaire aux Poissons, l'excessivité des autres est susceptible de vous énerver ou de vous contrarier. Toutefois, il ne sert à rien de prêcher; il n'y a que par votre exemple que vous pouvez les amener à faire une prise de conscience. Certes, voici un mardi lors duquel vous aurez avantage à rechercher le calme dans un lieu tranquille.


BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Une initiative diplomatique de votre part peut marquer la fin d'un inconfort ou d'une situation désagréable. Le simple témoignage de votre bonne volonté peut amener l'autre parti à de meilleurs sentiments. Bien qu'un compromis soit souhaitable, vous ne devez pas être la seule personne qui fasse des concessions. Il existe néanmoins un moyen de parvenir à un accord avantageux.


TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

Les petites modifications peuvent avoir davantage d'impact en profondeur à long terme que les transformations radicales et subites. Votre contribution est essentielle - même si les autres oublient parfois de le mentionner. Ce n'est donc pas le temps de vous éloigner d'un groupe ou de vous désintéresser d'un projet communautaire.


GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

La conjonction Lune-Jupiter dans votre Signe opposé, le Sagittaire, favorise les projets d'envergure. Les occasions qui rassemblent de larges groupes de gens vous sont salutaires. Vous pouvez vous permettre de faire les choses en grand. Toutefois vu l'actuelle présence de Mars en Gémeaux, évitez de tomber dans l'excès et ne vous lancez pas à la poursuite de l'inaccessible...


CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

Les aspects planétaires agrémentent vos unions et associations. Vous pouvez actuellement rassembler des gens et unifier un nouveau groupe, qu'il s'agisse d'un cercle d'amis ou d'un groupe d'associés professionnels. Évitez toutefois de faire traîner les choses, car une proposition formulée aujourd'hui ne sera probablement pas disponible éternellement.

Le sudoku

Les mots croisés

Le mot perdu

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1½- 3½ - 4½ - 5½
JOUR 819 566-6778
SOIR ET WEEK-END : 819 574-7785
LOGEMENTS LAURÉAT RICHARD

★ **1½ MEUBLÉ, EAU CHAUDE INCLUSE** ★
335$/mois. libre imm. Enquête de crédit demandée. **819 821-0633 ou 819 821-2106**

★ **3½ dans DUPLEX** ★
pas d'animaux, non-fumeur. Libre imm. Tél.: **819 346-9036**

4½ - 5½
App. Place McGregor.
Eau chaude, Piscine. 745 McGregor, 819 679-5058.

4½ À LOUER 1441, Cousineau, chauffé, eau chaude, piscine ext. grand terrain, 597$ mois, 1er sept.819 345-3800

4½ AVEC PISCINE sauna, salle d'entraînement, ascenseur, superbe, côté soleil levant, 687$ libre imm., 819 346-4015

4½ PRÈS CARREFOUR
au Faubourg du Nord
819 820-9993

4½ RUE MCGREGOR ch., eau ch., entrée lav.-séch., demi-s.-sol, bien insonorisé, piscine, 480$/mois, libre sept. 819 791-0810.

4½ SALON, S.MANGER
Boiseries, pas d'animaux, non-fumeur : 640$ chauffé. **819 346-9036**.

4½ STYLE CONDO
Vieux Nord. Libre imm. Non-fumeur, pas d'animaux: 555$. Tél.: **819 346-9036**

5½ 2 S.BAINS - 1 FOYER Tout rénové, dans imm. 3 log., 1er étage : 750$/mois. Au 2655 Portland. **819 437-6812**.

5½ APP. PLACE ANNIE
Chauffé, eau ch., piscine
670 McGregor. Tél.: **819 563-4809**

5½ AUBAINE ! TRES GRAND, PAS CHER
tout inclus, à proximité de tous les services.
A VOIR ABSOLUMENT ! 819 570-8451

★ **5½ BOISERIES** ★
Non-fumeur, pl. bois franc: 595 $. Pas d'animaux. Tél.: **819 346-9036**

5½ RUE GROSVENOR 2e ét. d'un 4 log., libre 1er sept., end. très tranquille, 580$/mois chauffé. 819-347-2559; 819-212-6137.

GRAND 4½ STYLE CONDO
725$/mois. aires ouvertes, libre immédiatement. 819 563-8085 ou 819 571-4980

NOUVELLE RÉSIDENCE POUR ÉTUDIANTS CHAMBRES, STUDIOS ET 2½, TOUS MEUBLÉS. Tél: 819 993-1394

STYLE CONDO, 4½ rue Landry, près du Carrefour. Tranquillité, propreté, services +. libre imm. Mary Ann: 819 432-2645.

VIEUX NORD, GRAND 4½, chauffé, pl. bois, entrée lav.-séch., stat., endroit tranquille, 565$/mois. Libre 1er sept. 514 805-4870

VIEUX NORD - VICTORIA près Dominion, 4½, 510$, Prospect, près Vimy, 2½, 390$ tout inclus. **819 563-2847 / 819 843-8045**

52 APPARTEMENTS MAGOG

4½ MAGOG, cuisine neuve, aucun tapis, 15 minutes du centre-ville à pied. 590$/mois. Disp. mi-sept. 819 769-3120.

56 APPARTEMENTS AUTRES

518 BOUL. ST-FRANCOIS NORD 4½ plancher bois franc, plaf. 9', rien inclus. 440$ / mois. Tél.: 819 346-4634

COOPRÉRATIVE : 3 pces à louer pour le 1er sept. Avec services (dîner), pour personne 70 ans et +, autonome/semi-auto.. Info : 819 347-2496 laisser message.

RICHMOND - 3½ tout compris, beau secteur, compl. remis à neuf, armoires de qualité, céramique et pl. flottant. Libre imméd. 500$. Faut voir. 819 679-7272.

RICHMOND 4½ tout compris, très beau secteur, compl. remis à neuf, armoires de qualité, céramique et pl. flottant, entrée lav.-séch. Libre.600$. 819 679-7272.

58 MAISONS À LOUER

100 pi bord RIVIÈRE , 3 c.c., grand patio, bois franc. Libre immédiatement. Richard: 450 297-0522, cell.: 819 348-6037.

NORTH HATLEY 4 c.c., 2.5 s. bain. Bungalow rénové, grand solarium, face au club de golf, disp. 1er sept. 1 500$. 819 842-2958

60 APPARTEMENTS, MAISONS À PARTAGER

PERSONNE TRANQUILLE grand 5½, meublé, 325$/mois tout inclus. Mont Bellevue, près U.S. 819 571-5461 ou 819 823-0090

REFUSER UN LOGEMENT À QUELQU'UN À CAUSE DE SON ÂGE, RACE, SEXE, HANDICAP, RELIGION, COULEUR, ÉTAT CIVIL, CONDITION SOCIALE OU ORIENTATION SEXUELLE, EST UNE ATTEINTE AUX DROITS ET LIBERTÉS DE LA PERSONNE. 219456

66 CHAMBRES À LOUER

À 2 PAS DU CÉGEP ET DU CHUS
dans log. neuf, internet h-v, câble, meublé, 285$/mois. Info.: 819 565-8890

CHAMBRE FRAÎCHEMENT RÉNOVÉE
ent. privée, s.-meublée, électr., chauff., câble, net, prise téléphone, lav.-séch. et stat incl. s.b. luxueuse, 5 min. pied CEGEP, bus 9 direct 'U de S., préf. étudiante, 300$ / mois. Libre imméd. 819 674-0480.

ETUDIANT SEULEMENT 150$ / mois, 5 minutes à pied du CEGEP, étudiant homme seulement. Contacter Marc 819 820-7601

ÉTUDIANT Une ch. à louer, tout inclus, TV, a/c, lav-séch., 4 ch. dans un grand 9½ refait à neuf. 819 822-4612 /819 674-1947

POUR ÉTUDIANT(E) non-fum., 5 min Cégep, meublée, insonorisée, propre, rénovée 97, libre, 215$ et 225$. 819 829-0378

POUR ÉTUDIANTS SEULEMENT
156 Terrill. Frigo dans chaque chambre.
Tél.: 819 843-6134 ou 819 572-5434

POUR ÉTUDIANT, TRANQUILLE
dans maison privée. Bien située. 300$/mois. David: 819 346-4517

RÉSIDENCE POUR ÉTUDIANTS
CHAMBRES, STUDIOS ET 2½, TOUS MEUBLÉS. Tél: 819 993-1394

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS

EST PRES HOPITAUX,
Rés.pour retraités, nourriture maison, s. bains privée,**819-563-2307, 819-348-9318**

LE GÎTE ENSOLEILLÉ Résidence privée pour personnes autonomes, quartier est près Hôtel-Dieu, surveillance 24h, tout inclus. 819-564-5010.

74 CHALETS À LOUER

STONEHAM, chalets, maisons, condos, 1 à 6 chambes, 2 à 23 personnes, foyer, spa. www.chaletsalpins.ca 866 882-4888

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

1885 Pl. CA., RUE LONGPRÉ,
Tél.: 819 564-2171

BUREAUX À LOUER, 500 à 8000 pi car. **Gestion Gaston Lavoie, 819 566-8220**

LOCAL COMMERCIAL 2000 Pi²
À louer centre ville de Magog.
Info **819 843-9533**

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

★ **ENTREPOSAGE MEUBLES** ★
Autos, service de transport et chauffeur disponible. 819 820-4282

ENTREPOT 3 ÉTAGES 4 000 PI CA
rue King Ouest, 500$/mois.
Cécile **819 864-7111**

MINI-ENTREPÔTS
5533 boul. Bourque, Sherbrooke
819 864-0630

100 CAMIONS, 4X4, FOURGONNETTES



102 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS

LIQUIDATION DE PNEUS USAGÉS
De 13 à 18 po, 25$ à 35$. 819 845-4530

104 AUTOS À VENDRE

1999 VW JETTA TDI diesel, beaucoup de pièces neuves, mécanique A1. Cause de vente: nouveau travail. Prix demandé: 5 800$. Pour info: 819 875-1205

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

AUBAINE
LOCATION D'AUTOS À BAS PRIX
Journée, semaine, mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

★ **CHRVROLET AVEO 2005** ★
48 500 km, aut., 4 p., exc. cond., 8500$. Tél.: 819 849-9363.

104 AUTOS À VENDRE

DODGE STRATUS 1997 119 000 km, vrai bijou, tout équipé, plusieurs pièces neuves. 819 569-0054 ou 819 571-9667

★ **HONDA CIVIC 2003, BERLINE** ★
LX, t. équipé, gar. jusqu'à 160 000 km de Honda, 100 000 km, 9400$. 819 346-6377

HYUNDAI ACCENT 2004
2 portes, automatique, grise, balance garantie 2009, femme proprio, 83 000 km. Prix: 7 800$ nég. 819 679-9395 de jour

MAZDA 3, 2005 manuel, noir, 57 000 km, en bon état. Balance de garantie. Pour information : 819 822-0690 ou 819 571-2885

★ **NISSAN SENTRA 2004** ★
t. équipé, 46 000 km, 10 500$. Tél.: 819 843-5506, 437-8154.

PONTIAC GRAND PRIX SE 1998,
moteur 3800, tout équipé, roues 16 po + 4 roues d'acier et pneus d'hiver, exc. cond., 155 000 km, 4800$ nég. 418-486-7551

PONTIAC OU CHEVROLET ou Cadillac ou GM
occasionsGMoptimum.com

PONTIAC PURSUIT 15 en inventaire
occasionsGMoptimum.com

TOYOTA COROLLA LE 2001, 56 300 km, aut., a/c, gr. électr., cruise, mags, int./ext. beige, très propre, 10 250$. 819 864-9280

106 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

FORD FOCUS SE 2000,
familial, manuel, 155 000 km, vitres électr. propre, 3500$. Tél.: 819-580-1775

FORD WINDSTAR LX 2000 5 p. modèle allongé, t. équipé, mécanique A1, 3 800$ nég. 819 345-5932 après 5 h ou laisser message

HONDA ACCORD EX 1993 4 portes, man., tout équipée, gr. élect.292 000 km, en bonne condition, 1 500$ nég. 819 566-5613

★ **MAZDA CRONOS 626, 1995** ★
autom., a /c., tout équipé. 183 000 km, aucune rép. à faire A1. 2 500$ 819 573-0713

★ **MERCURY SABLE 1998** ★
50 140 km, très propre, très bas kilométrage, 4200$ nég. 819 823-8929

TIBURON 1997, man., 178,000 km, blanc, tres bonne mécanique, 1500$ nég. 819-346-8799.

TOYOTA COROLLA 1996 autom., 210 000 km, 3 000 $. **FORD WINDSTAR 1999,** 4 por., 155 000 km 3 200 $ 819 437-4159

120 MOTORISÉS

★ **MOTORISÉ 32 pi. COACHMEN** ★
bas km, couche 6 pers, très propre, non fumeur, prêt pour vacances, pour vente rapide, faut voir ! Tél.: **819 572-5290**.

122 ROULOTTES TENTES-ROULOTTES

CAMPEUR POUR CAMION Boîte de 8 pi, propre, frigo, poêle, douche, cd, 2000$. 819-564-5010.

DUTCHMAN 1991, 30 pi, chambre fermée arrière, cuisine avant, remise avec frigo, patio. Camping Lac Massawippi, lot 314. Prix: 8500$. 819-679-1715.

PROWLER LYNX 29 PI 1989,
très propre, avec cuisinette, prix 7 000 $ nég. pour vente rapide. 1 250 361-5549

ROULOTTE 31 PI avec solarium fermé. Voiturette de golf. Au camping Beaulieu, lot 76. 819 562-2477 ou 819 572-8555

TENTE ROULOTTE BONAIR 1975
cuisinette, toilette, lavabo, 1400 lb, électricité, 900$. 819-876-1595, 819-345-9527.

124 BATEAUX, SPORTS NAUTIQUES

BAYLINER LS 1997 18 pi, am-fm cassette, open deck, 3.0 LX, remorque, ceintures, 200 heures, 14 500$ nég. pas de taxes. 819-821-2131 poste 241; 819-572-1957.

PETERBOROUGH 1989, 19½ pi, 6 cyl., 4.3 li, remorque, toile rapide, sonore, expertise Maritime 2006 A1. Camping Lac Massawippi, lot 314, 8500$. 819-679-1715.

128 TOUT-TERRAINS

2 VTT, 1 KAWA 1988 2 roues motrices, très propre, bonne mécanique, 4 pneus neufs, **HONDA** 4 roues motrices, 1990, propre, bonne méc., pneus neufs. 819 564-1021

VTT NEUFS MODELE 220 - 2006
38 en inv., valeur 3595$ pour 1900$. Tél. 819 820-2235 ou 250, Corbeil Fleurimont

YAMAHA RHINO 450 côte à côte, 2007, 500 km, à l'état de neuf, demande10 000$ Pour information : 819 562-9878

130 MOTOS, SCOOTERS

2004 VTX 1300 SPÉCIALE ÉDITION
30 000 km, radio, sacoches. Très propre. Avec ou sans remorque. Prix : 9999 $.
Tél. : 819 820-1404

GOLDWING GL 1500 SE 2000
36 600 km, bleu perle, tout équipé, bcp d'extras tel que "safe stop". Drummondville, jour: 450 521-6475. Soir: 819-475 3226

130 MOTOS, SCOOTERS

★ **KAWASAKI ZX6R** ★
2005, titane, 9 500 km, vente rapide, 6 000 $. Info: 819 674-0501 ou 819 345-1467

132 REMORQUES

REMORQUE DE 48 PI
très propre pour chantier ou autre. Équipée, balcon, escalier, entrée électrique, bureau chauffé, fenestration, tablettes pour entreposage. 3500$. Tél.: 819-821-1330

150 PERSONNEL DEMANDÉ

★ **$$$ ATTENTION ÉTUDIANT(E)$$$** ★
Vends super bons produits avec super bons profits. Info: 1 800 561-2395

À DOMICILE, CIE INTERNATIONALE.
Partiel, 1000$/mois, plein 5000$/mois. Permis 265$. www.richesses.ca 418-686-9960

ALUMINIUM JOCELYN LAPIERRE INC.
recherche INSTALLATEUR(TRICE) de gouttières. Travail de jour à temps plein permanent, 40 h/ semaine. Exigences : D.E.S., personne autonome, sens l'organisation, débrouillardise, capable de travailler en équipe, responsable, apte au travail physique, qui n'a pas le vertige. Nous donnons la formation nécessaire. Pour communiquer : tél. 819 868-0007 ou par télécopieur : 819 847-1530 ou par courriel : aluminiumjlapierre@bellnet.ca.

★ **BARMAID DEMANDÉE** ★
mardi de jour midi à 18 h, mercredi 18 h à 3h am, jeudi 18 h à 3h am. Se présenter au 1676 rue Roy. Tél.: 819 563-6289.

CUISINIER ET AIDE-CUISINIER
demandés, temps plein et partiel. Se présenter avec C.V. 4200 King Ouest, Sherb.

DOMINO'S PIZZA
Situé au 1105, Belvédère Sud
Recherche: Livreur et Pizza-Maker
Temps plein/partiel.
Tél.: 819 346-6767 ou envoyer c.v. par fax au 819 346-4617 ou en personne à l'adresse si haut.

HÔTESSE ET SERVEUSE DEMANDÉES,
de jour, semaine, fin de semaine.
Se présenter au 991, Gilbraltor avec C.V.

IGA EXTRA RECHERCHE
BOULANGER PÂTISSIER
d'expérience temps plein.
COMMIS D'ÉPICERIE
d'expérience temps plein.
Envoyer C.V. par télécopieur
819 563-6407, att. Danny Poirier

LA LUNETTERIE FARHAT DE MAGOG
est à la recherche d'une conseillère pour service à la clientèle pour un poste à temps plein (35 heures) permanent. Formation fournie par l'employeur. S.V.P. venir porter votre CV à l'attention de Katia Paradis, au 297 rue Sherbrooke, à Magog.

LA RÉSIDENCE ST-PAUL'S - BURY
recherche une personne attentionnée et responsable pour travailler à temps partiel, disponible jour, soir, nuit. Vous devez être bilingue. Communiquez avec la responsable Norma Wiley : 819-872-3356.

LIVREURS DEMANDÉS
avec auto, temps plein et partiel, 9$/heure. Se présenter au 4364 boul. Bourque, Sherbroooke.

PERSONNE DEMANDÉE pour travail de 11 h à 18 h, du lundi au vendredi, disponible immédiatement. Apporter C.V. à Guylaine ou tél. Subway Deauville: 819-864-7425.

RECHERCHE DÉBOSSELEUR-MÉCANICIEN 1½ an d'expérience. 819 845-7451 ou cell. 819 620-5607 demande Gino Robidas

RESPONSABLE DE CUISINE CHEF CUISINIER POUR BRASSERIE À SHERBROOKE
expérience requise, minimum 3 ans comme chef cuisinier, salaire à partir de 18$/heure, compétitif, envoyez CV au 4364 boul. Bourque, Sherbroooke, J1N 1S3.

SERVEUR(SE) ET CUISINIER(ÈRE)
demandés, se présenter avec CV au 60 St-François nord, Sherbrooke.

★ **SERVEUR / SERVEUSE** ★
à temps plein. Se présenter avec C.V. à la Casa du Spaghetti, 3059 King Ouest

SERVEURS (EUSES) DEMANDÉS
Temps plein, temps partiel, Pizzeria Ali Baba, 4621 Boul. Bourque, Rock-Forest.

★ **SERVEUSES DEMANDÉES** ★
Pizzaria Mivan. Apporter votre CV au 40 Wellington Sud, Sherbrooke

TECHNICIEN EN BRULEUR À L'HUILE ou aide installateur demandé, débrouillard, manuel, bonne capacité physique. Pour info.: Chauffage Marc Braun 819-565-7990.

TECHNICIENNE POUR LES ONGLES
et coiffeuse demandée, pour location de chaises. Salon très passant, bien situé, 4206 King Ouest, 819 563-7585.

150 PERSONNEL DEMANDÉ

TEMPS PLEINS pour 1 ass. dentaire et 1 hyg. dentaire. Clinique en pleine expn. avec personnel jeune et dynamique. 819 849-2626 ou drmichel@videotron.ca

★ **TRAVAIL IMMÉDIAT** ★
pas de télémarketing, pas de porte à porte, 100$ cash/payable chaque jour. Demandez Roxane: 819 864-7313.

URGENT! RECHERCHE CHARPENTIER MENUISIER pour pose de revêtement extérieur, carte CCQ obligatoire. Tél.: 819 868-0007 Fax: 819 847-1530. Courriel: aluminiumjlapierre@bellnet.ca

162 ANIMAUX

1 STALLE À LOUER
pour cheval : 200 $/mois. Moulée, foin, rip fournis. Sortie tous les jours. Manège ext. éclairé. Pour inf. Sylvie : 819 846-2604.

PENSION POUR CHEVAUX, grand box, tapis, ripe, foin compris 150$ / mois à 10 min. de Sherbroke.Tél.: 819 846-7164

TAUREAU CHAROLAIS né le 14 janvier 2005, papier bleu, raison vente, changement de race. 2 000$ nég. 819 658-1151

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

CLIMATISEUR 12 000 BTU, 1 an, 300 $;
lave-vaisselle mobile, 1 an 300 $;
Tél.: 819 878-3882

POÊLE, FRIGO, LAV.-SÉCH.
À partir de 150$/morceau. * Pièces et matelas. **Meubles Conseil: 346-7169**

POÊLE, RÉFRIGÉRATEUR, LAV.-SÉCH.
Achat - vente - réparation.
819 565-7462, 740 rue du Conseil

168 ORDINATEURS

★ **17 ANS D'EXPÉRIENCE** ★
VENTE ET SERVICE
Entretien d'ordinateurs. Service à domicile.
819 571-4071 www.cdinformatique.ca

★ **CONNEC-T** ★
Pour réparation, entretien, formation, installation, etc. Service à domicile.
819 346-5755, 819 212-0751

TOUR P4 et PORTABLE P3= 350$
Service et vente. MATHIEU, 819 822-2367
Voir: www.depannageinformatique.com

178 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

PIANO ANTIQUE WILLIS
des années 1900, en bonne condition. Prix demandé: 950$ nég. 819 569-7029

PIANO DIGITAL KURZWEIL
Mark 1, à l'état neuf, 1 000$.
Info.: 819 583-4383 / 819 583-4243

184 PISCINES, SPAS

SPA 2007 tout équipé, toutes options, neufs, garantis. Livraison possible. Coût 9000$, à vendre pour 4900$. 514 989-7488

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

BOIS DE CHAUFFAGE 90%
érable, livré, fendu.
Tél. : 819 346-0293 ou 819 562-3645

PIQUETS DE CÈDRE DE 6'
819 849-6704.

★ **RÉSERVEZ TÔT, ÉRABLE CLASSE 1** ★
85$ livré, 4 cordes et +, quantités et qualité garanties. 819 843-5604, 819 212-0330.

218 MACHINERIE ET OUTILLAGE

★ **TRACTEUR 60 H.P., 235 H** ★
4x4, avec chargeuse, cabine et souffleuse, aussi chargeuse à bois, 2007, avec 15 pi. de mât. GÉNÉRATRICE 20 kw, 35h., insonorisée, diésel, 110 et 240 V. 418 750-7903

220 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, RÉNOVATION

MICHEL GIGUÈRE 819 432-1522
vente et transport, taxes incluses

Sable	125$, 17 tonnes
Gravier de route, 0-3/4 po	185$, 17 tonnes
Gravier tamisée 0-1 po	155$, 17 tonnes
De carrière, 0-¾ po	235$, 17 tonnes
Pierre nette 1/4, 1/2 po	185$, 17 tonnes
Terre brune à pelouse	295$, 15 verges
Terre à jardin noire	330$, 15 verges
Remplissage	65$, 17 tonnes

244 DIVERS À VENDRE

★ **ACHÈTE VIEUX VÉHICULES POUR** ★
ferraille et vieux cataliseurs. Ramasse vieux métaux gratuitement! Tél.: **819 823-6041.**

★ **BOUTIQUE DU CORDONNIER** ★
Vaste choix de chemises, mocassins. 30% réduction sur chapeaux Western en paille
175 rue Alexandre 819 346-4141

TABLE DE BILLARD en bois massif, avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800$, à vendre pour 2300$. 514-989-7841

244 DIVERS À VENDRE

TONDEUSE 22 po, 2 ans, 135$. **Table ronde érable** + 4 ch. rob., 100$. **Ens. compl. de c. c.**, ant., "jacobin", 650$. **2 bureaux pâles art déco**, 125$. 819 875-1511

262 ASTROLOGIE

GITANE
819 563-3603

VOYANCE DES ANGES très précis Ajna : 1-900-548-5548 ; Alexane : 1-900-528-9090 ; Elyna : 1-900-783-7783. 2$/min.

264 ESCORTES

1-204-206-0035

DOUCE EXTASE
♥♥♥♥♥♥♥
AIR CLIMATISÉ
Jeunes femmes sensuelles pour des moments de tendresse et d'apaisement, en toute discrétion. Homme pour homme. 24hres/7jrs.
819-823-7432
ENGAGEONS 18 ans et +

1-204-206-0035

AU 7EME CIEL
★★★★★★★
AIR CLIMATISÉ
Les plus belles hôtesses et le plus grand choix pour vous satisfaire. Service discret et rapide. Vos désirs deviennent réalité!
819-565-0299
ENGAGEONS
18 ANS ET + 24/24

1-204-206-0035

★★★★★★★
FANTAISIA
AIR CLIMATISÉ
L' Agence no. 1 en Estrie
Avec le plus grand choix d'hôtesses de 18 à 35 ans, 24/hres. Nous vous offrons un service complet, courtois et surtout très discret.
819-564-6660.
ENGAGEONS 18 ANS ET +.

819 347-3506
CHERRY 26 ans vous reçoit dès 8 h a.m. Massage, + de 35 ans

APHRODITE
Premier choix des
SHERBROOKOIS
Des nouvelles déesses sont arrivées et sauront vous détendre en toute discrétion.
BI, COUPLE, HOMME POUR HOMME
★ ENGAGEONS ★
819-580-2797

PARADIZIAQUE
♥♥♥♥♥♥♥
NOS CHALEUREUSES ET SPLENDIDES
HÔTESSES
N'ATTENDENT QUE VOUS POUR RÉALISER VOS RÊVES ET VOS DÉSIRS.
homme, femme, couple. ENGAGEONS
819 348-2884

SHANNIE blonde aux yeux bleus, vous reçoit à 10 minutes de Sherbrooke. Endroit discret. Air climatisé. 819 479-2908.

266 MASSAGES

10 h a.m. à 22 h
DOIGTS MAGIQUES
♥♥♥♥♥♥♥
AIR CLIMATISÉ
CHOIX SUR PLACE
Massages sensuels, érotiques
MASSEUSES DEMANDÉES 18 ANS ET +
819 348-1909

266 MASSAGES

À BIEN Y PENSER...
SOURIRE, SE DÉTENDRE, VIVE LA VIE!
819 674-8880

★ **AÏE AÏE! BESOIN D'UN MOMENT** ★ pour toi dans la propreté et le respect? Alors appelle-moi. Du lundi au vendredi, de 10 h à 17 h. Air climatisé. Tél.: 819 571-9554.

AS-TU LE GOÛT DE PRENDRE SOIN DE TOI en massage. Du lun au sam. Vue sur l'eau. Liane **819 573-5297**

★ **CAROLANNE** ★
819 348-9074

★ **EXPÉRIENCE UNIQUE** ★
Massages japonais énergétiques, air clim. Du lundi au ven. de 9h à 21h: 819 348-0009

★ **JOLIE BLONDE** ★
forte poitrine te reçoit, de 11 h à 18 h. Air climatisé. Tél.: 819 562-0962

JOLIE DEMOISELLE
36D, te reçoit en privé, avec air climatisé. 819 346-1380

LE BIEN-ÊTRE DU MASSAGE
Professionnel. Avec reçus.
Tél.: 819 821-4509

★ **MARILOU** ★
Massage sensuel en toute discrétion
Tél.: 819 562-3757

MASSAGE ajusté selon vos besoins, fait par un homme, 7 jours sur 7, de 9h à 22h. 819 864-0262.

MASSO GINETTE
Exp. 16 ans. **846-3907.**

SPÉCIAL MASSAGES
Marie-Josée, du lundi au vendredi
819 569-3529

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

3 PLACES DISPONIBLES
Retour de l'école, collations, aide aux devoirs, 8$ / jour. Reçu. Près de l'école Carillon, 268 rue Clark. Céline : 819 346-3964

★ **GARDERIE A 7$, FLEURIMONT** ★ midi à minuit trente. Endroit paisible, sécuritaire, stimulant. Tél.: 819 823-4391.

PLACES TEMPS PARTIEL 3 jours / semaine, et 1 place temps plein aux 2 semaines à partir du 4 septembre, 0 - 5 ans, 20$ / jour, rue Clark. 819 346-3964 Céline.

310 TRAVAUX DOMESTIQUES

SERVICE D'ENTRETIEN MÉNAGER
avec expérience, professionnalisme
Tél. : 819 563-7988

318 PAYSAGISTES

ABATTAGE, TAILLE D'ARBRES
et de haies de cèdres. Votre haie est claire? J'ai la solution. Ce que je dis est fait, 30 ans d'expérience. Réf. sur demande. Henri Gaulin: 819 564-3259 cell. 819 574-6893

ENTRETIEN AMÉNAG. PAYSAGÉ. Ménage de printemps et d'automne. Coupe d'arbustes.**Carol, 819 432-4499 / 569-2045**

LES GAZONS DE L'EST
Terrassement, vente/pose de tourbe à prix compétitif. 819 658-1046; 819 570-0257

LES PROS EN ESTRIE
Les Cèdres Élégants. Taille et émondage, 819 822-1387 cell. 819 679-3723

PLANTATION L & C TESSIER
Directement du producteur. Cèdres cultivés en pot. Venez choisir à la ferme. Livraison et installation disponibles. 819 889-3150.

TAILLE DE HAIES DE CÈDRE
12 ans d'expérience. Engrais et estimation gratuits. Info.: 819 820-5186

320 SERVICES DIVERS

A À Z - RÉNO-PRO Rénos de tout genre, béton, fissures, peinture, cheminée, joints, céram., etc. Meilleur prix en ville. 10 ans d'expérience. Yan : 819 565-9938 ou 819 437-9285

BETON DÉTÉRIORÉ
Béton remis à neuf, solage, escaliers, balcons, etc. Très esthétique, couleurs, acrylique-polymère, stuc. RBQ. Entrepreneur spécialisé. Travail garantie. 819 823-1421.

EMONDAGE PERSONNALISÉ
Les grands vents viennent, arbres dangereux. Possède nacelle de 50 pi. Prix compétitifs. 819 572-9761/ 819 348-9943.

FERAIS ENTRETIEN INT. ET EXT.
peinture, réparations tous genres, soudure, travail bien fait, 819 791-0956

PEINTRE 30 ans expérience, int. extérieur, travail propre garanti, estimation gratuite, références. 819 574-3451, demander Robert

TOITURES. Spécialités: bardeaux d'asphalte, revêtement alum. et vinyle. Estimation gratuite, prix compétitifs et garantie écrite. **819-822-3854, René Lavoie,**

TRAVAUX DE MAÇONNERIE décorative, pierre naturelle de votre choix, perron, trottoir, patio, chute d'eau, colonne d'entrée, manteau foyer, travail de qualité garanti. 819 565-4195.

332 ARGENT À PRÊTER

ARGENT À PRÊTER, bon ou mauvais crédit, prêt personnel 3000$ et + ainsi que hypothèque et auto. Info : 1 514 562-5642

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Prêt de 500$ remboursable à la semaine.
Courtage Expert: 1 866 776-2291

338 COMPTABILITÉ, IMPÔTS

SERVICE PROFESSIONNEL, budget et planification pour particuliers. 10 d'expérience. Bac marketing. R. Karim 819 347-1873

340 SERVICES FINANCIERS

HYP. 1ère et 2e, refinancement, achat, avis 60 jrs, faillite, refus crédit. Centum Accès Hypothécaire. Jean Gaudreau 514 821-6739

354 SOINS À DOMICILE

À VENDRE siège d'escalier de marque ''Savaria'' standard. Pour Info: 1-800-267-0757

401 REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS
au SACRÉ-COEUR
pour faveur obtenue
F. L.

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie 9161-0337 Québec inc. ayant son siège social au 26, rue Mont-Dufresne, Stoke (Québec) J0B 3G0, demandera au registraire des entreprises la permission de se dissoudre.

Richard Veilleux 235621

PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE STANSTEAD-EST

AVIS PUBLIC
AUX CITOYENS DE LA MUNICIPALITÉ DE STANSTEAD-EST

DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE POUR LE 6020 CHEMIN DE FAIRFAX À STANSTEAD-EST LOT 1046-P DU CADASTRE DU CANTON DE STANSTEAD

AVIS PUBLIC est donné par la secrétaire-trésorière de la Municipalité de Stanstead-Est que :
Le conseil municipal de Stanstead-Est, lors de la séance régulière du 4 septembre 2007 qui se tiendra à 20 h à l'hôtel de ville de Stanstead-Est, étudiera la demande de dérogation mineure relative à l'immeuble suivant :
- propriété de M. Jean Dolbec située au 6020, chemin Fairfax et désignée comme étant le lot 1046-P du cadastre du Canton de Stanstead;

Cette dérogation mineure permettra au requérant :
- une marge de recul avant de 10,39 mètres pour un marge minimale exigée par règlement de 11 mètres;
- une marge latérale de 1,09 mètres pour une marge minimale exigée par règlement de 2,0 mètres;

Toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil municipal, relativement à cette demande en se présentant aux date, endroit et heure fixés pour l'assemblée du conseil.
DONNÉ À STANSTEAD-EST, ce 16e jour d'août 2007.
Suzanne Boislard Côté
Secrétaire-trésorière
235627

Se prendre en main
est le travail de toute une vie.
1 877 369-7845
(514) 369-7845
www.osteoporose.qc.ca
OSTÉOPOROSE QUÉBEC

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES - SOUMISSIONS - ENCANS

CANADA
COUR SUPERIEURE
(Chambre de la famille)
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE ST-FRANÇOIS
NO : 450-04-009340-075

VIRGINIE TREMBLAY, domiciliée et résidant au 203, rue Roger Martel, Richmond, province de Québec, district de St-François, J0B 2M0;
Demanderesse
c.
MARTIN PRINCE, adresse inconnue;
Défendeur
et
LE DIRECTEUR DE L'ÉTAT CIVIL, 2535, Boulevard Laurier, Québec (Québec) G1V 5C6;
Mis en cause
et
LA DIRECTRICE DE LA PROTECTION DE LA JEUNESSE DU CENTRE JEUNESSE DE L'ESTRIE, 340, rue Dufferin, Sherbrooke (Québec), J1H 4M7
Mise en cause

PAR ORDRE DU TRIBUNAL :

La demanderesse avise le défendeur qu'elle a déposé au greffe de la Cour du Québec, Chambre de la famille, du district de Saint-François, une requête introductive en réclamation d'état. Une copie de cette requête et de l'avis au défendeur a été laissée à l'intention du défendeur, au greffe du tribunal, au Palais de justice de Sherbrooke, au 375, rue King Ouest, Sherbrooke (Québec) J1H 6B9.

Le défendeur est requis de produire une comparution écrite, dans un délai de trente (30) jours de cette publication, personnellement ou par l'entremise de ses procureurs, au greffe du tribunal, au palais de justice de Sherbrooke.

La demanderesse avise le défendeur que faute par lui de déposer sa comparution écrite au greffe du tribunal dans ce délai, la demanderesse pourra procéder à obtenir contre lui un jugement par défaut conforme aux conclusions contenues dans la requête introductive d'instance.

Si le défendeur comparaît, la requête introductive d'instance sera présentée devant le tribunal, le **4 octobre 2007, à 9 h,** en salle 2 du Palais de justice de Sherbrooke et le tribunal, pourra à cet date, exercer les pouvoirs nécessaires en vue d'assurer le bon déroulement de l'instance ou procéder à l'audition de la cause, à moins que le défendeur n'ait convenu par écrit avec la demanderesse ou son avocat, d'un calendrier à respecter en vue d'assurer le bon déroulement de l'instance, lequel devra être déposé au greffe. Si le défendeur qui a produit une comparution écrite, désire contester, il doit se présenter au palais de justice de Sherbrooke à cette date.

VEUILLEZ AGIR EN CONSÉQUENCE.

Sherbrooke, le 17 août 2007

Guy Landry
Greffier adjoint
Me Sébastien Gagnon, avocat
CAZA GAGNON AVOCATS s.e.n.c.
150, rue Frontenac
Sherbrooke (Québec) J1H 1J9
819 820-8586
819 820-7728 (télécopieur)
PROCUREUR DE LA DEMANDERESSE
235622

Les Auberges du cœur du Québec
Organismes communautaires d'hébergement pour jeunes en difficulté et sans abri
Info : 514.523.8559
LES JEUNES QUI Y ENTRENT, S'EN SORTENT !

Éphémérides

C'est le 21 août 2007.

2003 - Le gouvernement fédéral annonce que l'aéroport de Dorval s'appellera Pierre Elliott Trudeau.

2002 - Jean Chrétien annonce son départ de la politique active pour février 2004.

2001 - Montréal obtient le siège permanent de l'Agence mondiale antidopage du Comité international olympique, face à Lausanne et Vienne.

2000 - Les équipes norvégiennes, britanniques et russes abandonnent tout espoir de trouver des survivants dans le sous-marin 'Koursk' naufragé, le 12 août, en mer de Barents.

1997 - L'Autorité palestinienne adopte un boycottage partiel des produits israéliens, en Cisjordanie.

1995 - Une bombe du groupe islamiste Hamas fait cinq morts dans un autobus, à Jérusalem.

1991 - En Union soviétique, Boris Eltsine et toute une frange de la population font avorter le putsch communiste.

1990 - Fermeture d'une usine de papier à Mont-Rolland, dans les Laurentides.

1986 - Des émanations toxiques du lac volcanique Nyos, au Cameroun, font plus de 1700 morts.

1983 - De retour d'exil aux États-Unis, l'opposant philippin Benigno Aquino est assassiné à sa descente d'avion par le régime Marcos.

1980 - Au large d'Okinawa, au Japon, un incendie fait neuf morts dans un sous-marin soviétique à propulsion nucléaire.

1976 - Gabrielle Vallée devient la première femme nommée à la tête de la Cour supérieure du Québec.

1975 - Washington lève l'embargo avec Cuba pour les filiales de sociétés américaines mais le maintient sur le commerce direct avec les États-Unis.

1969 - La mosquée Al Aqsa, de Jérusalem, est endommagée par un incendie.

1968 - Les Soviétiques arrêtent Alexandre Dubcek, chef du parti communiste en Tchécoslovaquie, pour avoir adouci la dictature.

1968 - Ottawa annonce que la Post Office Savings Bank cessera ses activités, à la fin de 1969.

1963 - Des centaines de moines bouddhistes sont arrêtés et la loi martiale est décrétée, au Sud-Vietnam.

1960 - Au Kenya, le régime anglais libère après neuf ans de prison le patriote Jomo Kenyatta, qui deviendra chef du gouvernement.

1959 - Hawaï est formellement admis comme 50e État américain.

1956 - Les Montréalais Modena, Beaudout et Vanackère atteignent Falmouth, en Angleterre, après une traversée de l'Atlantique en 88 jours, sur leur radeau L'Égaré II.

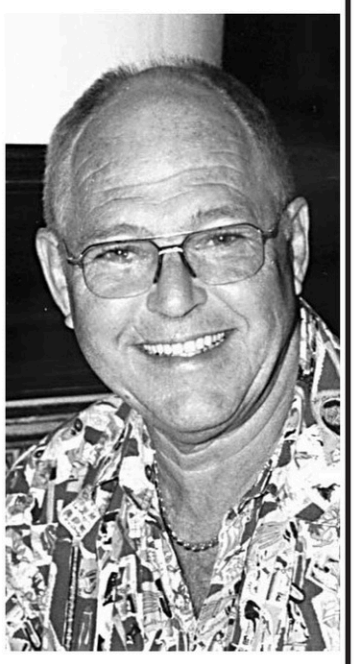
1944 - Au domaine Dumbarton Oaks, à Washington, des délégués américains, anglais, soviétiques et chinois amorcent un projet qui deviendra l'ONU.

1919 - Naissance de l'as pilote de chasse canadien Lloyd Chadburn, à Montréal. Il remportera six victoires avant d'être abattu et tué le 13 juin

1944. La France l'a gratifié de la Légion d'Honneur et de la Croix de guerre.

Nécrologie

FLEURISTE POUR TOUTES OCCASIONS
Ambiance
18 KING OUEST
819 562-6226



COUTURE
Claude
1936 - 2007

À Sherbrooke, le 17 août 2007, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Claude Couture, conjoint d'Isabelle Pariseau, demeurant à Sherbrooke. M. Couture était propriétaire du commerce Tapis Couture. La famille vous accueillera à la:

Résidence Funéraire
Steve L.Elkas Inc.
601 Rue Du Conseil
Sherbrooke, Qc
tél: (819)565-1155
télec: (819) 820-8872
www.steveelkas.com
Affilié à la C.T.Q.

Mardi de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et mercredi de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 30. Le service religieux sera célébré, le MERCREDI 22 août 2007 à 11 h en l'Église St-Roch de Rock-Forest suivie de l'inhumation au cimetière du même endroit .

Outre sa conjointe, M. Claude Couture laisse dans le deuil son fils Stéphane (Brigitte Davignon), ses petits-enfants: Noémi, Élodie, Camille et Elliot, ses beaux-enfants: Daniel Bonneau (Marie-Josée Gagnon), Alain Bonneau, Geneviève Bonneau (Denis Binet) et Josée Bonneau (Pierre Choquette), ses beaux-petits-enfants: Anthony, Magalie, Alma-Mazarine, Victoire, Joé, Maude et Justin, ses frères et soeurs: Marie-Jeanne Couture (feu Fernand Laroche), Eddy Couture (Chantale Dumas), Raymond Couture (Carmen Côté), Robert Couture (Huguette Paré) et Nicole Couture. Il était également le frère de feu Denis Couture (Doris Boisvert). Il laisse dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Jeanine, Collette (Rosaire Jean), Madeleine (Marcel Viau), Denise (Jacques Aubin) et Nicole (Marjolain Lagacé). Il était également le beaux-frère de feu Pierre (Anita Paré) et de feu Michel (Chrisitane Desautels), sa filleule Nadia Pariseau). Il laisse aussi dans le deuil plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille désire spécialement remercier tous ceux et celles qui se sont occupés de M. Couture tout au long de sa maladie. Toutes marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la : **MAISON AUBE-LUMIÈRE,** 220, rue Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc, J1E 2E2

Veuillez prendre note que le commerce Tapis Couture sera fermé la journée des funérailles.



AIROLDI
Hervé

À Highgate Center Vt, le 16 août 2007, est décédé monsieur Hervé Airoldi, à l'âge de 75 ans, époux de Lise Leblanc et fils de feu Henri Airoldi et de feu Rose Fredette.

La famille vous accueillera à l'église St-Louis, rue Lankin, Highgate Center, pour le service religieux à 10 h 30 le 22 août 2007.

Outre son épouse, monsieur Airoldi laisse dans le deuil, ses enfants : Daniel, Lina, Hervé Jr, Paul, leur conjoint(e) et ses petits-enfants. Ses frères et soeurs: Cécile (Joseph Proulx), Marie-Jeanne (feu Gérard Vigneault), Normand (Rita Provost), Ernest (Liliane Lemieux), Denis (Pauline Couture), Thérère (Félicien Tanguay), Hermance (Florian Falardeau), Henriette et Gilberte. Ses belles-soeurs: Jeanne-Mance Couture (feu Réal Airoldi), Carmelle Proulx (feu Paul) (Gerry Bergeron). Il laisse également plusieursneveux, nièces, parents et amis.



BERTRAND
PARISEAU

Au Centre de Santé Memphrémagog, le 19 août 2007, est décédé monsieur Bertrand Pariseau, à l'âge de 73 ans et 9 mois, époux de Marie-Reine Proulx, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie (Short)
505, Short
Sherbrooke, (Québec)
J1H 2E6
Claude Roy, dir.
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 564-7346
info@coopfuneraire.com

Heures de visite: Vendredi 24 août 2007 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, de 9 h à 10 h 30. Les funérailles: SAMEDI 25 août 2007 à 11 h en l'église La-Résurrection-du-Christ de Rock Forest.

Outre son épouse, M. Pariseau laisse dans le deuil ses enfants: Daniel (feu Carole Vachon), Solange, Sylvain (Martine Lortie), Louise (Jean-Guy Houle), Guylaine (Jean-Louis Maheu) et Line (Daniel Mantion), ses petits-enfants: Élie, Marie-Michelle, Gabrielle, Rosalie, Étienne, Joseph, Ismaël, Isabelle et Adrien, ses soeurs: Cécile (feu Georges Blais) et Jacqueline (Sylva Mongeau), son frère: Jean-Nova (Diane Barlow), ses beaux-frères et belles-soeurs: Henriette (Gilles Léger), Henri-Louis (Jeannine Pinard), Alain (Lorie-Anne Leblond) et Nicole Racicot (feu Raymond Proulx) ainsi que neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel de la Clinique Prévoir du CHUS Fleurimont pour leur soutien et les bons soins prodigués à M. Pariseau. En guise de sympathie, des dons à la: **FONDATION DU CHUS,** 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Qc, J1G 2E8 seraient grandement appréciés par la famille.



GAGNÉ
Anna-Marie
(Tardif)

À L'IUGS Pavillon d'Youville, le 19 août 2007, est décédée madame Anna-Marie Tardif Gagné, à l'âge de 95 ans, épouse de feu Louis-Alfred Gagné, demeurant à Sherbrooke. À la demande de la famille, il n'y aura pas d'exposition. La direction funéraire et la crémation ont été confiées à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie
485, rue Du 24-Juin
Sherbrooke, (Québec)
J1E 1H1
Claude Roy, dir.
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 565-7844
info@coopfuneraire.com

La famille sera présente à l'église à compter de 10 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis.

Les funérailles JEUDI 23 août 2007 à 11 h en l'église Saint-Roch de Rock Forest. L'inhumation des cendres suivra au cimetière St-Michel.

Mme Gagné Tardif laisse dans le deuil ses enfants: Jean (Diane Laramée) et Claudette (Régis Grondin). Ses petits-enfants: Olivier, Cindy, Katia (Éric Bergeron), Christian (Natalie Trudeau) et David (Caroline Poulin). Ses arrière-petits-enfants: Samuel et Lisiane Grondin ainsi que Mathieu et Myriam Bergeron. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

Un très grand merci à tout le personnel de l'unité 26 de l'IUGS Pavillon d'Youville, pour leur grand dévouement et la qualité des soins prodigués à Mme notre mère. En guise de sympathie, des dons à la: **FONDATION DE L'IUGS, PAVILLON D'YOUVILLE,** 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke, Québec J1H 4C4, seraient grandement appréciés de la famille.



NADEAU
Philippe

Au CHUS Hôpital Fleurimont, le 16 août 2007, est décédé monsieur Philippe Nadeau, à l'âge de 80 et 11 mois, époux de Orietta Dupont, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera en présence des cendres à la:

Coopérative funéraire
de l'Estrie (Short)
505, Short
Sherbrooke, (Québec)
J1H 2E6
Claude Roy, dir.
Tél.: 819 565-7646
Télec.: 819 564-7346
info@coopfuneraire.com

Le jour des funérailles de 12 h à 13 h 45. Les funérailles: MERCREDI 22 août 2007 à 14 h en l'église Saint-Joseph. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Outre son épouse, madame Orietta Dupont, M. Nadeau laisse dans le deuil ses enfants: Bertrand, (Renée Després), Nicole (Michel Guillemette) et Suzanne (Daniel Campagna), ses petits-enfants: Pierre-Marc (Jo-Anne Labrecque), Christian, Julie, Rémi (Andréanne Lessard), Simon, Sophie et Lisa; Ses frères et soeurs: Omer (Gertrude Robin), Marie-Berthe (Yoland Morin), Marie-Paule (feu Clément Choinière) et Jean-Paul. Ses beaux-frères et belles-soeurs: Catherine Bédard (feu Émile Nadeau), Solange Aucoin (feu Alphonse Nadeau), Carmen Dupont (feu Wilfrid Provencher), Claude Dupont (Marie-Reine Pelletier), Jacques Dupont (Ghyslaine Fillion) et Marguerite Viger (feu Robert Dupont); Son oncle Ernest Bombardier et sa tante Bernadette Bombardier. Il était également le frère de feu Thérèse, feu Sr Yvonne et feu Simone (feu Jules Carbonneau) et le beau-frère de feu Marcel Dupont (feu Monique Bourassa) ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du CHUS Hôtel-Dieu ainsi que du CHUS Fleurimont pour les bons soins prodigués à M. Nadeau. En guise de sympathie, des dons à la: **FONDATION DU CHUS,** 580, rue Bowen Sud, Sherbrooke, Québec, J1G 2E8, seraient grandement appréciés de la famille.



VACHON
Henri-Paul

Monsieur l'abbé Henri-Paul Vachon, est décédé au CHUS, hôpital Hôtel-Dieu, le 17 août 2007, à l'âge de 85 ans. Né le 13 juillet 1922 à Black Lake, il était le fils de Wilfrid Vachon et de Marie Blouin.

Après ses études au Séminaire de Québec et au Grand Séminaire de Sherbrooke, il fut ordonné prêtre par Monseigneur Omer Garant à Saint-Désiré de Black Lake le 10 février 1952.

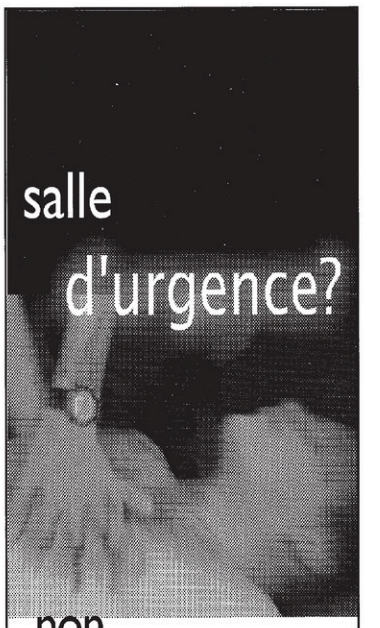
Il fut vicaire à Saint-Michel de Sherbrooke (1952), professeur au Séminaire de Sherbrooke (1952-1955), à l'Université de Sherbrooke (1955-1964) et au Séminaire de Sherbrooke (1964-1992). Il se retira au Séminaire de Sherbrooke en 1992.

La dépouille mortelle sera exposée d'abord, en chapelle ardente en la cathédrale Saint-Michel de Sherbrooke le 21 août de midi à 14 h avec célébration de la Parole et ensuite, en l'église Saint-Désiré de Black Lake, le même jour, de 19 h à 21 h. Les funérailles seront célébrées, le mercredi 22 août à 10 h, en l'église Saint-Désiré de Black Lake. L'inhumation aura lieu au cimetière de Black Lake.

In mémoriam

AIROLDI (M. Hervé)
75 ans, Highgate Center Vt
COUTURE (M. Claude)
70 ans, Sherbrooke
GAGNÉ (Mme Anna-Marie)
95 ans, Sherbrooke
NADEAU (M. Philippe)
80 ans et 11 mois
Sherbrooke
PARISEAU (M. Bertrand)
73 ans et 9 mois
Sherbrooke
VACHON (M. Henri-Paul)
85 ans, Black Lake

Sherbrooke Vie
ancien S-E-A-F
SHERBROOKE VIE
Urgence
Frais funéraires
www.sherbrooke-vie.com
569-2538
232131



non,
c'est votre salon

Si un membre de votre famille fait une crise cardiaque, il est probable que cela se produise à la maison.

Êtes-vous prêt?

FONDATION DES MALADIES DU COEUR
La RCR, 4 heures pour apprendre à sauver une vie
1 888 473-4636

Greenpeace accuse des forestières de piller la forêt boréale

PIERRE ST-ARNAUD
ET NORMAN DELISLE
PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Greenpeace revient à la charge contre certaines compagnies forestières avec un rapport d'enquête qui qualifie de pillage leurs pratiques dans la forêt boréale et qui cible leurs plus grands clients.

Déçu de l'inaction des gouvernements du Québec et de l'Ontario pour protéger la forêt boréale, l'organisme environnemental demande à Abitibi-Consolidated, Bowater, Kruger et SFK Pâtes de mettre en réserve des territoires protégés dans les zones encore intactes.

Il réclame aussi de ces compagnies qu'elles obtiennent la certification FSC (Forest Stewardship Council), la seule, à ses yeux, qui soit garante d'un développement durable et respectueux du milieu.

Nadine Filion, porte-parole de Greenpeace dans ce dossier, a souligné que moins de cinq pour cent de la forêt boréale est protégé au Québec, comparativement à neuf pour cent en Ontario. «Comment explique-t-on qu'il y ait un si grand retard au Québec? (...) C'est parce que les droits forestiers ont été presque donnés mur à mur à l'industrie», a-t-elle dit lors d'une conférence de presse.

Clients ciblés

Par ailleurs, Greenpeace a identifié plus de 35 grandes compagnies qui utilisent des produits de ces entreprises fabriqués à partir de la forêt boréale, dont Rona, BestBuy, Wal-Mart, Toys 'R' Us, Sears, Harlequin Books et Time.

Ces compagnies vendent ou distribuent des livres, revues, dépliants publicitaires et du bois d'oeuvre, notamment, fabriqués avec du bois provenant des dernières forêts intactes du Québec et de l'Ontario.

Greenpeace demande à ces entreprises de s'approvisionner temporairement chez d'autres fournisseurs de bois et papier et de faire pression sur ces compagnies pour qu'elles assainissent leurs pratiques forestières. Les consommateurs sont également invités à faire pression sur ces entreprises pour qu'elles s'approvisionnent chez des fournisseurs plus sensibles à l'environnement.

«Ce sont des pressions financières. Ce n'est pas un appel au boycott», a dit Mme Filion.

La position de Greenpeace a été dénoncée avec force par plusieurs organismes québécois.

Guy Chevrette, président du Conseil de l'industrie forestière québécoise, accuse Greenpeace de «charriage et de chantage économique». À son avis, le groupe écologiste est «cinq ans en retard» dans ses données sur la forêt québécoise.

Le développement durable, tel que défini par les Nations unies, implique un équilibre entre le développement humain, le développement économique et la protection de l'environnement, a indiqué M. Chevrette.

Or, par ses données, Greenpeace s'en prend à tort à une industrie qui a fait vivre des centaines de municipalités au Québec et qui fournit du travail à des milliers de Québécois, croit le président du Conseil de l'industrie forestière.

M. Chevrette s'est même demandé si Greenpeace ne travaille pas pour le lobby du béton et de l'acier, qui sont des concurrents de l'industrie forestière dans le secteur de la construction.

Pour sa part, le président de la Fédération québécoise des municipalités, Bernard Généreux, note que l'étude de Greenpeace «contient des énoncés dont la profondeur et l'exactitude laissent à désirer».

EN LIBERTÉ ILLÉGALE

Dave Hilton est arrêté par la police

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le boxeur Dave Hilton a été appréhendé en fin de journée hier à Montréal, après avoir passé quelques jours en liberté illégale. Hilton ne s'est pas présenté à sa maison de transition, vendredi, brisant ainsi une des conditions imposées par le tribunal à sa liberté.

L'homme de 43 ans a été arrêté peu après 16 h 30 dans une résidence de l'arrondissement Lasalle, après que les policiers eurent reçu une information voulant qu'il s'y soit trouvé. Hilton n'a pas résisté à son arrestation.

Un porte-parole du Service correctionnel du Canada, Jean-Yves Roy, avait indiqué que Hilton serait incarcéré à nouveau dès que la police lui mettrait la main au collet. M. Roy avait ajouté que son dossier serait réévalué et que sa peine serait à tout le moins prolongée du nombre de jours qu'il aura passés en liberté illégale.

Hilton avait été libéré en juin 2006 après avoir purgé les deux tiers de sa peine de sept ans et huit mois pour des délits à caractère sexuel.

Un garçon de 9 ans écrasé par un tracteur



LA TRIBUNE, JEAN-CHARLES POULIN

Un jeune garçon de 9 ans reposait dans un état sérieux mais stable à l'unité des soins intensifs du Centre de santé et de services sociaux de la région de Thetford Mines, hier soir, après avoir été victime d'un bête accident de ferme. L'accident est survenu vers 4 h 45 hier après-midi dans le rang 3 du secteur Pontbriand de Thetford Mines. Le père de la jeune victime serait passé sur son fils avec la roue avant de son tracteur alors qu'il procédait à des travaux aux champs. C'était là les seules informations disponibles hier en soirée. Il a été permis d'apprendre que le jeune garçon était conscient et qu'on ne craignait pas pour sa vie. Il aurait subi une fracture du bassin et une fracture de la neuvième côte gauche, ce qui aurait entraîné un pneumo-thorax. Sur la photo, le sergent Richard Bussières, de la SQ, examine la scène de l'accident.

Adolescente de 14 ans battue à mort près d'une piste cyclable

MARCEL LAROCHE

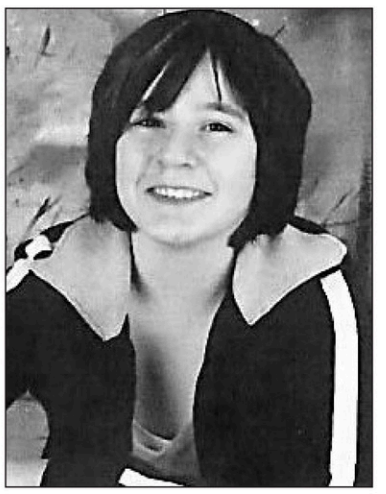
MONTRÉAL — À peine 24 heures après que sa disparition d'un centre d'hébergement de jeunesse eut été signalée au Service de police de la ville de Montréal, une adolescente de 14 ans a été retrouvée sans vie le week-end dernier près d'une piste cyclable du nord-est de la métropole.

Francesca St-Pierre, une jeune fille sans histoire souffrant du syndrome de la Tourette, une maladie neurologique qui entraîne des troubles de comportement difficilement prévisibles, avait été sauvagement rouée de coups à l'aide d'un objet contondant.

Son cadavre mutilé a été découvert dimanche après-midi dans un passage servant à l'écoulement des eaux pluviales, près d'une piste cyclable située à l'intersection du boulevard Gouin et de la 24e Avenue, dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies.

La macabre découverte a été effectuée vers 16 h 30 dimanche par des promeneurs qui ont alerté les autorités policières après avoir aperçu le corps inerte de la victime gisant dans cet espace restreint accessible par la piste cyclable.

En observant les vêtements que portait la jeune fille, soit un jean bleu, un t-shirt noir et des souliers blancs, les patrouilleurs du Service de police de la ville de Montréal (SPVM) dépêchés sur les lieux ont vite fait le rapprochement entre la victime et la disparition de Francesca St-Pierre.



PRESSE CANADIENNE

Francesca St-Pierre

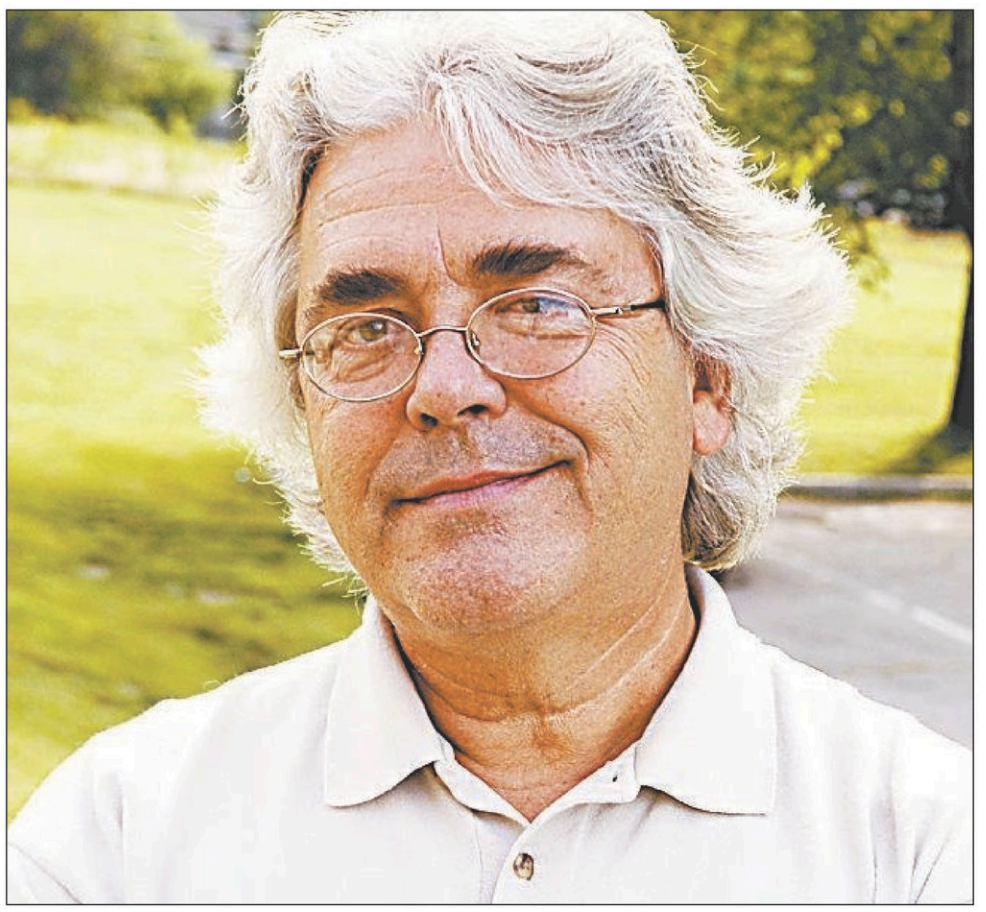
La disparition de l'adolescente de 14 ans a été signalée au SPVM samedi après-midi par la direction du centre d'hébergement où elle était placée en permanence depuis plusieurs années.

Selon les renseignements fournis par les intervenants, Francesca St-Pierre a quitté cette maison d'accueil de l'est de la métropole vers 10 h 50 samedi matin pour se rendre à une bibliothèque publique du secteur. Comme elle n'était toujours pas de retour au bercail, vers 13 h samedi, la direction du centre d'hébergement a aussitôt signalé sa disparition à la police. L'adolescente n'était pas une candidate à la fugue et elle était placée dans ce centre d'hébergement pour sa propre sécurité. Elle devait prendre des médicaments plusieurs fois par jour.

Les recherches pour la retracer étaient donc amorcées depuis plusieurs heures et le SPVM avait même fourni sa photo aux média quand l'enquête sur sa disparition a pris une tournure tragique dimanche après-midi avec la découverte du cadavre.

Des policiers de la Section des crimes majeurs du SPVM ont maintenant la tâche d'élucider ce 23e homicide cette année (comparativement à 25 pour la même période en 2006 dans l'île de Montréal) s'affairaient toujours, hier, à reconstituer les derniers moments de vie de la jeune fille. Les résultats de l'autopsie devraient établir la cause exacte de la mort de Francesca St-Pierre tandis que des expertises en laboratoire devraient confirmer si l'adolescente a été agressée sexuellement avant d'être sauvagement rouée de coups à la tête et au corps.

Toute personne croyant détenir des informations susceptibles de faire progresser l'enquête policière peut communiquer en toute confidentialité avec Info-Crime, à 514-393-1133. *(La Presse)*



IMACOM, JULIE ROY

Denis Veilleux, directeur de la Compagnie des travailleurs agricoles, souhaite implanter un service d'urgence qui dépannerait les agriculteurs durant une journée ou seulement quelques heures, le temps d'effectuer la traite des vaches.

TRAITE 9-1-1

Un service d'urgence pour les agriculteurs

ROXANNE MERCIER
roxanne.mercier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les familles québécoises étant passées de 15 enfants, à 4, puis à 2 ou moins, les conséquences de cette baisse de natalité se font ressentir dans le monde de l'agriculture.

La main-d'oeuvre qualifiée se fait rare et les voisins fermiers sont de plus en plus éloignés et de moins en moins disponibles pour aider leur prochain.

Cette réalité pose surtout problème en cas d'urgence où l'agriculteur, pour des raisons de maladie ou autre, ne peut tout simplement pas réaliser la traite du matin ou du soir. Réalisant l'importance du phénomène, la Compagnie des travailleurs agricoles (CTA) souhaite implanter un service de traite 9-1-1.

«Cette année, on a reçu plusieurs appels de producteurs qui cherchaient quelqu'un pour les dépanner la journée même ou dans les heures qui suivent», raconte Denis Veilleux, directeur du CTA. Son organisme ayant comme mission d'aider au recrutement des employés du milieu agricole, M. Veilleux croit être en mesure de développer un service d'urgence afin de dépanner les agriculteurs.

Des tireurs d'élite

Ce genre d'appui à la communauté existe déjà depuis 2006 dans les Laurentides. Les producteurs laitiers ayant besoin d'aide dans cette région n'ont qu'à composer un numéro pour qu'un membre du groupe appelé «Tireurs d'élite» arrive à la rescousse pour faire la traite ou différents travaux de ferme.

En Estrie, implanter le même concept demande la collaboration des gens du milieu. «On essaie de mettre sur pied une équipe de 3 ou 4 personnes par MRC qui seraient disponibles sur appel.» Le directeur de la CTA demande donc à tous les employés de ferme à temps partiel ou aux étudiants avec de l'expérience de le contacter s'ils sont intéressés à travailler pour ce service.

Coaticook inaugure son Corridor bleu nature

COATICOOK — Le maire de Coaticook l'avait promis il y a deux ans, lors des dernières élections municipales. Lui-même amateur de randonnées à vélo, Bertrand Lamoureux souhaitait équiper sa ville d'une piste récréative. Chose promise, chose due: la piste cyclable nommée Corridor bleu nature est maintenant réalité puisqu'un premier tronçon a été inauguré hier matin au parc de la Rivière-aux-Pins.

En conférence de presse, la ministre des Relations internationales et députée de la circonscription de Saint-François, Monique Gagnon-Tremblay, a tenu à présenter l'apport financier du gouvernement à ce projet totalisant des investissements de 1,5 million de dollars.

«Je réponds aux demandes de ma région. Même si ça n'a pas été toujours facile et qu'il a fallu pédaler un peu, je suis fière d'annoncer une contribution du gouvernement du Québec de 213 749 $», a commenté la ministre.

La première partie de la piste récréative et multifonctionnelle de plus de 15 km a été complétée au mois de juillet dernier. Les 3 km qui traversent le parc de la Rivière-aux-Pins seront reliés au reste du parcours d'ici 7 à 8 ans. L'itinéraire piétonnier et cyclable longera les rives de la rivière Coaticook en passant par le centre-ville.

«Ce qui va être plus compliqué, c'est d'enfouir les fils électriques le long de la rue du Manège-Militaire où la piste doit passer. C'est une opération qui coûte cher, mais qui va grandement embellir le paysage», soutient le maire, M. Lamoureux.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Le maire de Coaticook, Bertrand Lamoureux, et la ministre des Relations internationales et députée de la circonscription de Saint-François, Monique Gagnon-Tremblay, n'ont pas hésité à enfourcher leur vélo afin d'inaugurer le premier tronçon de la piste cyclable Corridor bleu nature, qui traversera la municipalité en longeant la rivière Coaticook.

D'une pierre trois annonces

Profitant de la présence des médias en terre coaticookoise, Monique Gagnon-Tremblay a annoncé deux autres investissements destinés à la région.

D'abord, un montant de 131 200 $ a été octroyé à la restauration de la grange de la Ferme du Plateau. L'établissement situé non loin du CRIFA, rue Morgan, bénéficie d'une subvention du Fonds du patrimoine culturel québécois du ministère de la Culture et des Communications.

Gérald Robert, le coordonnateur du Centre d'initiative en agriculture de la région de Coaticook (CIARC) auquel appartient la Ferme du Plateau, s'est dit heureux de la participation du gouvernement, mais souhaite que ce soutien se poursuivre. «Nous avons plusieurs projets pour le Centre et la grange. L'argent reçu nous permet de restaurer l'extérieur, mais il nous faut encore des sous pour améliorer le volet formation et éducation de la Ferme.»

Ensuite, l'autre subvention annoncée par la ministre Gagnon-Tremblay permettra à la Ville de Coaticook d'acquérir de nouveaux modules de jeu dans le parc Laurence. Un montant de 65 825 $ profitera à plus de 300 jeunes inscrits au camp de jour de la municipalité qui utilisent régulièrement le parc et ses installations.

— Roxanne Mercier

Le Club d'athlétisme en attente d'une réponse

On espère beaucoup du fonds issu des Mondiaux Jeunesse

SÉBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Pour assurer sa pérennité et sa progression pour les prochaines années, le Club d'athlétisme de Sherbrooke a demandé une aide récurrente de 10 000$ pour les trois prochaines années, une somme que l'on espère piger à même les fonds des Mondiaux Jeunesse.

La demande est faite, le Club d'athlétisme a fait ses devoirs, mais le bilan des Mondiaux Jeunesse 2003 se fait toujours attendre même si, l'hiver dernier, Jean-Guy Ouellette, président du conseil d'administration d'Athlétisme Canada, prévoyait un dévoilement printanier.

Une première réunion pour la formation d'un comité appelé à gérer les fonds issus de cette compétition internationale, qui aurait généré des retombées estimées à plus de 3,5 millions de dollars, s'est tenue en juin dernier. Une autre est au programme pour septembre prochain.

Qu'à cela ne tienne, le CAS n'a pas attendu sa publication pour demander sa juste part. Car c'est justement pour le développement de l'athlétisme en région qu'a été créé ce fonds.

«On sait qu'il y a des fonds disponibles, mais on n'en connaît pas encore l'ampleur. On s'est assuré de faire nos devoirs avant de faire parvenir notre demande», a indiqué le président du conseil d'administration du CAS, Luc Blanchard.



IMACOM, JULIE ROY

Le président du conseil d'administration du Club d'athlétisme de Sherbrooke, Luc Blanchard, révèle que l'organisme a demandé sa part du fonds généré par les Mondiaux Jeunesse.

Dans sa demande adressée conjointement au maire de Sherbrooke, Jean Perrault, et au recteur de l'Université de Sherbrooke, Bruno-Marie Béchard, co-présidents des Mondiaux Jeunesse, le CAS demande également «une mise à jour de la situation financière du fonds des Mondiaux Jeunesse et des revenus générés depuis 2003».

L'organisme sportif reconnu par la Ville de Sherbrooke déplore également que «à ce jour, après quatre ans, nous n'avons pas été consultés et encore moins invités à faire partie du groupe décisionnel pour l'allocation de ces sommes.»

«En ce qui concerne le développement et l'encadrement, les sommes qui nous sont dévolues ne suffisent plus. On est en progression. On a d'ailleurs défini nos besoins et on est à finaliser l'embauche d'un entraîneur en chef à demi-temps, de même qu'un adjoint. Le fonds a été créé pour aider l'athlétisme en région et son développement.», a réitéré Luc Blanchard.

Et les buts à long terme sont aussi nombreux qu'enthousiastes: avoir un minimum de 150 athlètes inscrits à la Fédération québécoise d'athlétisme d'ici trois ans; former le cinquième de la délégation du Québec aux Jeux du Canada de 2013, dont deux tiers seraient médaillés ou avoir une vingtaine d'athlètes sur le programme.

Sherbrooke est d'ailleurs la seule ville québécoise a pouvoir se targuer de la reconnaissance du centre d'entraînement d'excellence en athlétisme. Et comme objectif à long terme, une reconnaissance nationale serait la bienvenue.

En plus des deux postes d'entraîneurs mentionnés ci-haut, le CAS veut également embaucher un entraîneur de demi-fond. Le manque d'entraîneurs qualifiés est l'une des faiblesses identifiées par le CAS dans sa demande.

Quant au très attendu bilan des Mondiaux Jeunesse, il se fait toujours attendre. «Le comité du fonds est en formation et une autre rencontre est prévue en septembre. Par la suite, il y aura étude des demandes», a indiqué Jean-Guy Ouellette.

Ce dernier a cependant refuser de parler de surplus et ce, malgré le fait qu'il ait avancé en février dernier, dans La Tribune, qu'il y avait effectivement des surplus reliés à cet événement international.

Le bilan financier des Mondiaux Jeunesse 2003 est attendu depuis le printemps 2005.

Guy Boucher et Équipe Canada reviennent bredouilles d'Europe

DANNY ALLARD
danny.allard@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — L'équipe canadienne des moins des 18 ans, qui tentait de conquérir l'or pour une quatrième année consécutive, s'est inclinée par la marque de 5-4 face à la Russie, samedi en Slovaquie, dans un match pour l'obtention de la médaille de bronze au tournoi commémoratif Ivan-Hlinka. Équipe Canada (2-1-1) avait perdu son premier match de la phase préliminaire en fusillade contre la Suède (éventuel vainqueur) avant de battre la Suisse et la République Tchèque.

Tirant de l'arrière 4-1 après deux périodes, l'équipe canadienne est parvenue à niveler le score à l'aide d'un barrage de 25 lancers en troisième reprise sur le gardien russe.

« Après être revenus à 4-4, nous avons raté plusieurs filets ouverts en l'espace de peu de temps. En bout de ligne, cependant, des erreurs individuelles monumentales nous auront fait mal. Tous les recruteurs s'accordaient pour dire que ce match était la véritable finale. Établie favorite, la Russie fut surprise par la Finlande », a raconté le pilote des Voltigeurs de Drummondville Guy Boucher, qui était entraîneur-adjoint au sein d'Équipe Canada.

Une quatrième position est bien sûr décevante pour le Canada, qui avait remporté l'or 10 fois à ses 11 dernières présences à ce tournoi estival.

« La nouvelle formule du tournoi ne nous a pas favorisés. »

« Avec une équipe rassemblée à la dernière seconde, le Canada est reconnu pour démarrer la compétition lentement. La nouvelle formule du tournoi, qui ne donne droit à aucune erreur, ne nous a pas favorisés. En perdant notre premier match contre la Suède, qui fut notre meilleure sortie par surcroît, nos chances de jouer pour l'or devenaient quasi inexistantes. On menait pourtant avec seulement deux minutes à faire », a souligné Boucher.

Au plan personnel, l'expérience s'est avérée une fois de plus enrichissante pour l'homme de hockey éclairé, qui vient de célébrer ses 36 ans.



PERFOTO GHYSLAIN BERGERON

Guy Boucher

« C'était ma deuxième participation et ce fut encore une expérience extraordinaire. Pendant deux semaines, j'ai travaillé en compagnie de gens partageant la même passion du hockey afin de trouver quoi faire de plus pour gagner. Je suis de retour à Drummondville et il paraît que mon équipe est faite. Je prends une journée de repos avec ma famille et nous allons montrer le système implanté aux joueurs. »

Le combat entre Bute et Berrio reporté au 19 octobre

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le combat de championnat du monde entre Lucian Bute et le Colombien Alejandro Berrio, d'abord annoncé pour le 11 octobre, sera plutôt présenté le vendredi 19 octobre au Centre Bell.

Ce combat mettra à l'enjeu le championnat du monde des super-moyens de l'IBF.

Le Groupe Spectacles Gillet a contacté InterBox, hier matin, pour l'informer que la date du 19 octobre s'était libérée et le promoteur a immédiatement profité de cette opportunité pour déplacer son événement.

Berrio (26-4, 25 K.-O.) a décroché le titre vacant de l'IBF, le 3 mars dernier, en Allemagne, quand il s'est imposé par K.-O. technique face à Robert Stieglitz.

Bute (20-0, 16 K.-O) est pour sa part devenu aspirant obligatoire à la couronne de Berrio quand il l'a emporté par décision unanime face à Sakio Bika dans un combat éliminatoire, le 15 juin.

Baseball

LIGUE NATIONALE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff.
New York	70	53	.569	–
Atlanta	66	59	.528	5
Philadelphie	65	58	.528	5
Floride	56	69	.448	15
Washington	56	69	.448	15

Section Centrale

Chicago	63	60	.512	–
Milwaukee	63	61	.508	½
St. Louis	59	62	.488	3
Houston	56	69	.448	8
Cincinnati	54	70	.435	9½
Pittsburgh	52	70	.426	10½

Section Ouest

Arizona	71	54	.568	–
San Diego	66	57	.537	4
Los Angeles	64	60	.516	6½
Colorado	63	60	.512	7
San Francisco	55	70	.440	16

Lundi 20 août

San Francisco 8 Floride 7
St. Louis 6 Chicago Cubs 4
Atlanta 14 Cincinnati 4
Washington 7 Houston 0
Pittsburgh 3 Colorado 2 (Onzième manche)
Milwaukee 9 Arizona 0 (Septième manche)

Mardi 21 août

L.A. Dodgers (Tomko 2-10) à
Philadelphie (Kendrick 5-3), 19h05.
San Diego (Young 9-4) à N.Y. Mets (Maine 13-7), 19h10.
Atlanta (James 9-9) à Cincinnati (Livingston 3-3), 19h10.
Washington (Hanrahan 2-1) à
Houston (Rodriguez 7-11), 20h05.
Floride (Barone 0-1) à
St. Louis (Wainwright 11-9), 20h10.
Pittsburgh (Armas 2-3) au
Colorado (Dessens 1-1), 21h05.
Milwaukee (Bush 9-9) en
Arizona (L.Hernandez 9-7), 21h40.
Chicago Cubs (Marquis 10-7) à
San Francisco (Lincecum 7-3), 22h15.

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
HaRamirez Flo	117	484	97	164	.339
Utley Phi	100	399	79	134	.336
Renteria Atl	105	423	74	142	.336
Holliday Col	120	487	84	163	.335
DYoung Wash	111	381	49	126	.331
CJones Atl	100	381	74	126	.331
MiCabrera Flo	120	449	75	148	.330
Pujols StL	119	436	77	140	.321
ARamirez ChiC	94	367	50	117	.319
DeLee ChiC	112	420	69	132	.314

Points – Rollins, Philadelphie, 107; HaRamirez, Floride, 97; JBReyes, New York, 92; Holliday, Colorado, 84; Uggla, Floride, 83; Wright, New York, 82; Fielder, Milwaukee, 82.
Points produits – Howard, Philadelphie, 99; CaLee, Houston, 97; Holliday, Colorado, 96; Fielder, Milwaukee, 92; MiCabrera, Floride, 89; Atkins, Colorado, 86; Dunn, Cincinnati, 83.
Coups sûrs – HaRamirez, Floride, 164; Holliday, Colorado, 163; Rollins, Philadelphie, 156; JBReyes, New York, 155; Francoeur, Atlanta, 149; MiCabrera, Floride, 148; Pierre, Los Angeles, 147.
Doubles – Holliday, Colorado, 42; Uggla, Floride, 41; Utley, Philadelphie, 41; AdGonzalez, San Diego, 36; CaLee, Houston, 36; HaRamirez, Floride, 35; Church, Washington, 35.
Triples – Rollins, Philadelphie, 15; JBReyes, New York, 11; Johnson, Atlanta, 10; Amezaga, Floride, 9; Harris, Atlanta, 7; Byrnes, Arizona, 7.
Circuits – Fielder, Milwaukee, 38; Dunn, Cincinnati, 34; Howard, Philadelphie, 33; MiCabrera, Floride, 29; Pujols, St. Louis, 27; Griffey fils, Cincinnati, 27; Bonds, San Francisco, 26.
Buts volés – JBReyes, New York, 63; Pierre, Los Angeles, 50; HaRamirez, Floride, 38; Byrnes, Arizona, 33; Victorino, Philadelphie, 32; Taveras, Colorado, 29; KMatsui, Colorado, 26.
Lanceurs (13 décisions) – Penny, Los Angeles, 14-3, .824, 2,59; Harang, Cincinnati, 12-3, .800, 3,67; THudson, Atlanta, 14-5, .737, 3,02; Hamels, Philadelphie, 14-5, .737, 3,50; Peavy, San Diego, 13-5, .722, 2,19; Lilly, Chicago, 13-5, .722, 3,74; BSheets, Milwaukee, 10-4, .714, 3,39; CVargas, Milwaukee, 10-4, .714, 4,72.
Retraits sur trois prises – Peavy, San Diego, 175; Webb, Arizona, 161; Harang, Cincinnati, 161; Hamels, Philadelphie, 156; Smoltz, Atlanta, 142; Snell, Pittsburgh, 141; CZambrano, Chicago, 139.
Victoires protégées – Valverde, Arizona, 37; FCordero, Milwaukee, 36; Saito, Los Angeles, 33; Hoffman, San Diego, 31; BWagner, New York, 29; CCordero, Washington, 27; Gregg, Floride, 26.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff.
Boston	75	50	.600	–
New York	70	54	.565	4½
Toronto	63	61	.508	11½
Baltimore	57	65	.467	16½
Tampa Bay	47	77	.379	27½

Section Centrale

Cleveland	68	55	.553	–
Detroit	67	57	.540	1½
Minnesota	62	62	.500	6½
Kansas City	55	69	.444	13½
Chicago	55	69	.444	13½

Section Ouest

Los Angeles	72	51	.585	–
Seattle	70	52	.574	1½
Oakland	62	64	.492	11½
Texas	54	69	.439	18

Lundi 20 août

Texas à Baltimore (reporté au 22 août, pluie)
Oakland 6 Toronto 4
Boston 6 Tampa Bay 0
Seattle 9 Minnesota 4
Kansas City 3 Chicago White Sox 4
N.Y. Yankees 4 L.A. Angels 3 (Septième manche)

Mardi 21 août

Cleveland (Carmona 14-7) à
Detroit (Jurrjens 0-1), 19h05.
Texas (Rheinecker 1-1) à
Baltimore (Bedard 12-4), 19h05.
Oakland (Haren 13-4) à Toronto (McGowan 8-7), 19h07.
Boston (Lester 1-0) à
Tampa Bay (Sonnanstine 2-8), 19h10.
Seattle (Washburn 8-10) au
Minnesota (Baker 6-5), 20h10.
Kansas City (Nunez 2-0) à
Chicago White Sox (Vazquez 10-6), 20h11.
N.Y. Yankees (Mussina 8-8) à
L.A. Angels (Escobar 13-6), 22h05.

RENDEMENT DES BLUE JAYS

Au bâton

	MOY	MPB	AB	P	CS	2B	3B	CC	PP
Olmedo	,333	,333	9	2	3	2	0	0	0
Rios	,312	,368	491	89	153	35	6	20	67
Stairs	,289	,360	256	40	74	19	1	15	44
Johnson	,271	,331	155	18	42	10	1	2	11
Wells	,264	,316	474	73	125	34	3	14	70
Thigpen	,263	,333	57	8	15	2	0	0	5
Hill	,263	,310	460	61	121	34	2	12	63
McDonald	,260	,283	235	25	61	14	1	1	23
Thomas	,258	,369	400	50	103	21	0	19	73
Glaus	,257	,353	327	49	84	15	1	16	50
Overbay	,255	,342	326	41	83	23	2	8	36
Zaun	,244	,330	225	27	55	16	1	6	32
Adams	,000	,000	3	0	0	0	0	0	0

Au monticule

	G	P	MPM	MJ	DEP	VP	ML
Wolfe	2	1	1,75	22	0	0	25,2
Accardo	2	3	2,28	50	0	24	51,1
Downs	2	2	2,28	62	0	0	47,1
Janssen	2	2	2,33	53	0	3	58,0
Marcum	10	4	3,31	31	18	1	127,2
Litsch	4	6	3,49	12	12	0	67,0
Tallet	2	2	3,58	39	0	0	50,1
Halladay	14	5	3,89	24	24	0	169,0
Burnett	7	6	4,01	17	17	0	107,2
McGowan	8	7	4,14	19	19	0	117,1
Frasor	1	3	4,43	37	0	2	42,2
Towers	5	9	5,36	21	15	0	99,0
Chacin	2	1	5,60	5	5	0	27,1
League	0	0	6,75	7	0	0	6,2
Ryan	0	2	12,46	5	0	3	4,1

LES MENEURS

(Matchs d'hier non compris)

	MJ	AB	P	CS	Moy.
MOrdonez Det	121	459	92	161	.351
ISuzuki Sea	121	507	90	176	.347
Polanco Det	105	436	81	150	.344
Figgins LAA	94	374	67	126	.337
Posada NYY	113	397	66	132	.332
Pedroia Bos	104	374	54	121	.324
VGuerrero LAA	119	450	68	146	.324
Jeter NYY	122	499	78	161	.323
Vidro Sea	112	416	62	133	.320
DOrtiz Bos	113	421	83	133	.316

Points produits – ARodriguez, New York, 115; MOrdonez, Detroit, 110; VGuerrero, Los Angeles, 98; Morneau, Minnesota, 91; Matsui, New York, 86; VMartinez, Cleveland, 86; THunter, Minnesota, 84; BAbreu, New York, 84.
Circuits – ARodriguez, New York, 39; Morneau, Minnesota, 28; CPena, Tampa Bay, 27; THunter, Minnesota, 24; Dye, Chicago, 24; Sheffield, Detroit, 24; Matsui, New York, 23; Konerko, Chicago, 23.
Buts volés – Crawford, Tampa Bay, 40; BRoberts, Baltimore, 36; CPatterson, Baltimore, 35; ISuzuki, Seattle, 34; Figgins, Los Angeles, 33; Sizemore, Cleveland, 29.
Lanceurs (13 décisions) – Verlander, Detroit, 13-4, .765, 3,63; Haren, Oakland, 13-4, .765, 2,54; Beckett, Boston, 15-5, .750, 3,15; Bédard, Baltimore, 12-4, .750, 2,98; Halladay, Toronto, 14-5, .737, 3,89; Marcum, Toronto, 10-4, .714, 3,31; Sabathia, Cleveland, 14-6, .700, 3,43; Wang, New York, 14-6, .700, 4,10.
Retraits sur trois prises – Bédard, Baltimore, 207; JoSantana, Minnesota, 191; Kazmir, Tampa Bay, 168; Sabathia, Cleveland, 168; Matsuzaka, Boston, 164; Shields, Tampa Bay, 154; Beckett, Boston, 148.
Victoires protégées – Putz, Seattle, 36; Borowski, Cleveland, 34; Jenks, Chicago, 33; FrRodriguez, Los Angeles, 31; TJones, Detroit, 31; Papelbon, Boston, 29; Nathan, Minnesota, 27.

LIGUE JUNIOR ÉLITE DU QUÉBEC

Quarts de finale (4 de 7)
Jeudi 23 août
Sherbrooke à Montréal, 19h30.
Laval à Trois-Rivières, 19h30.
Charlesbourg à Repentigny, 19h30.
Longueuil à Québec, 19h30.
Vendredi 24 août
Montréal à **Sherbrooke**, 19h30.
Trois-Rivières à Laval, 19h30.
Repentigny à Charlesbourg, 19h30.
Québec à Longueuil, 19h30.
Samedi 25 août
Sherbrooke à Montréal, 19h00.
Dimanche 26 août
Montréal à **Sherbrooke**, 16h00.
Laval à Trois-Rivières, 16h00.
Repentigny à Charlesbourg, 14h00.
Longueuil à Québec, 19h30.

LIGUE CAN-AM

Seconde moitié de saison

	G	P	Moy.	Diff.
North Shore	24	10	.706	–
Atlantic City	21	12	.636	2½
New Haven	19	14	.576	4½
Brockton	17	17	.500	7
Grays	17	17	.500	7
Nashua	17	17	.500	7
x-New Jersey	15	19	.441	9
Worcester	14	20	.412	10
Québec	**13**	**21**	**.382**	**11**
Sussex	12	22	.353	12

x - champion de la première moitié de saison.

Lundi 20 août

Brockton 6 Québec 3
Atlantic City 8 Worcester 6
Nashua 11 Grays 7
New Haven 6 Sussex 3 (10 manches)
North Shore 6 New Jersey 4

Mardi 21 août

Atlantic City à Worcester
Brockton à Québec
Grays à Nashua
New Haven à Sussex
North Shore au New Jersey

Mercredi 22 août

Atlantic City à Worcester
Brockton à Québec
Grays à Nashua
New Haven à Sussex
North Shore en New Jersey

LIGUE JUNIOR AA RIVE SUD/ESTRIE

Quarts de finale (3 de 5)
Sherbrooke c. Terrebonne
(Terrebonne gagne la série 3-1)
St-Hyacinthe 2-5 Drummondville 5-2
(La série est égale 1-1)
Lundi 20 août
Lac Saint-Louis 1 Saint-Jean 5
(La série est égale 1-1)
Saint-Constant 6 Lakeshore 7
(Lakeshore mène la série 2-0)
Mardi
St-Hyacinthe à Drummondville, 19 h 30
Mercredi
Lakeshore à St-Constant, 19 h 30
St-Jean à Lac-St-Louis, 20h

LIGUE SENIOR ÉLITE DU QUÉBEC

Quarts de finale (3 de 5)
Granby c. Riv.-du-Loup
(Rivière-du-Loup gagne la série 3-0)
Sherbrooke c. T-Rivières
(Trois-Rivières gagne la série 3-0)
Lundi 20 août
Acton Vale 3 Coaticook 10
(Coaticook mène la série 2-1)
Victoriaville 3 Québec 2
(Victoriaville gagne la série 3-0)
Mercredi 22 août
Coaticook c. Acton Vale 20h Léo Asselin (si nécessaire)
Jeudi 23 août
Acton Vale c. Coaticook 20h Julien Morin (si nécessaire)

Ligues amicales

LIGUE SHERBROOKE MÉTRO

Parc MaVilla
Lundi 20 août
Demi-finales
White Sox 12 Boston Pizza 0
Olympique Métal/Pneus R Bernard 5
Pharmaprix Meilleur/Power tech 9
Mercredi 22 août
19 h 30 Pharmaprix Meilleur c.
Olympique Métal/Pneus R Bernard
21 h 15 Boston Pizza c. White Sox

LIGUE STS

Mardi 21 août
18 h 30 Fruits et légumes de l'Estrie c. Gîte du Bel Âge
19 h 50 Garage STS c. Publicité Quirion
21 h 10 Transport National c. Chauffeurs STS

Une reprise du Super Bowl...



AP

Robert Mathis (98) des Colts d'Indianapolis met le crapin sur le quart des Bears de Chicago Rex Grossman durant une séquence du premier quart du match hors-concours réunissant les finalistes du dernier Super Bowl, hier soir, à Indianapolis. Même si les Colts ont récupéré cette échappée, les Bears ont eu le meilleur en l'emportant au compte de 27-24.

Hockey

LIGUE JUNIOR MAJEURE

(Matchs hors-concours)
Lundi 20 août
I.-P.-E. 9 St. John's 0
Lewiston 8 Acadie-Bathurst 5
Mardi 21 août
St. John's c. Halifax, 19h00.
Lewiston à Acadie-Bathurst, 19h00.
I.-P.-E. c. St. John's, 19h30.
Mercredi 22 août
St. John's au Cap-Breton, 19h00.
Jeudi 23 août
St. John's au Cap-Breton, 19h00.
I.-P.-E. c. Halifax, 19h00. (au Forum de Halifax)
Rimouski à Chicoutimi, 19h30.
Saint-Jean c. Moncton, 19h30. (au 4-Plex Tim Horton's de Moncton)
Vendredi 24 août
Acadie-Bathurst à Lewiston, 19h00.
Québec à Baie-Comeau, 19h30.

Football

LCF

Section Est

	MJ	G	P	N	PP	PC	PTS
Winnipeg	7	4	2	1	186	181	9
Montréal	**7**	**4**	**3**	**0**	**162**	**146**	**8**
Toronto	7	2	5	0	163	156	4
Hamilton	7	1	6	0	130	195	2

Section Ouest

Saskatchewan	8	6	2	0	235	146	12
C.-B.	8	5	2	1	224	176	11
Calgary	8	3	4	1	217	255	7
Edmonton	8	3	4	1	185	247	7

NOTE – Deux points pour une victoire (G) et aucun point pour une défaite en prolongation.
Vendredi 24 août
Toronto à Winnipeg, 20h00.
Samedi 25 août
Hamilton à **Montréal**, 19h00.

LES MENEURS

Les receveurs

	Nbre	Ver	Moy.	LG
Cahoon, Mon	**56**	**586**	**10.5**	**28**
Dominguez, Sask	36	584	16.2	69
Edwards, Wpg	32	545	17.0	62
Lewis, Cal	31	512	16.5	46
Stegall, Wpg	30	497	16.6	49
Clermont, C.-B.	43	495	11.5	36
Peterson, Edm	39	480	12.3	27
Copeland, Cal	27	470	17.4	66
Flick, Sask	25	392	15.7	45
Rambo, Cal	24	388	16.2	57
Simon, C.-B.	31	388	12.5	28

NFL

Matchs hors concours
Lundi 20 août
Chicago 27 Indianapolis 24
Jeudi 23 août
Jacksonville à Green Bay, 20h00.
La Nouvelle-Orléans à Kansas City, 20h30.

Golf

POINTS FEDEX ET BOURSES DE LA PGA

	POINTS	BOURSES
1. Tiger Woods	30 574	$7 824 385
2. Vijay Singh	19 129	$4 467 416
3. Jim Furyk	16 691	$3 798 266
4. Phil Mickelson	16 037	$4 199 838
5. K.J. Choi	15 485	$3 673 659
6. Rory Sabbatini	13 548	$3 455 390
7. Zach Johnson	13 341	$3 187 621
8. Charles Howell III	12 126	$2 593 849
9. Brandt Snedeker	11 870	$2 581 810
10. Adam Scott	11 196	$2 735 551
11. Scott Verplank	10 691	$2 534 626
12. Steve Stricker	10 621	$2 608 077
13. Sergio Garcia	10 547	$3 035 416
14. Woody Austin	10 483	$2 491 420
15. Hunter Mahan	10 185	$2 450 807
16. John Rollins	9708	$2 235 304
17. Boo Weekley	9591	$2 196 592
18. Aaron Baddeley	9402	$2 232 884
19. Ernie Els	8980	$2 214 222
20. Mark Calcavecchia	8966	$1 988 218
21. Padraig Harrington	8783	$2 457 208
22. Justin Rose	8698	$2 142 575
23. Luke Donald	8676	$2 134 246
24. Geoff Ogilvy	8623	$2 255 430
25. David Toms	8251	$2 010 577
26. Jonathan Byrd	7757	$1 498 906
27. Robert Allenby	7536	$1 765 208
28. Stewart Cink	7080	$1 945 811
29. Heath Slocum	6801	$1 472 454
30. Stuart Appleby	6799	$1 675 757
31. Henrik Stenson	6718	$1 865 319
32. Jerry Kelly	6679	$1 642 073
33. Bubba Watson	6589	$1 493 635
34. Ken Duke	6436	$1 557 833
35. Nick Watney	6420	$1 551 141
64. Stephen Ames	**4787**	**$1 184 339**
90. Mike Weir	**3556**	**$927 372**
228. Jim Rutledge	**178**	**$41 011**

Soccer

USL

	MJ	G	P	N	BP	BC	Pts
x-Seattle	23	12	5	6	27	21	42
x-Portland	23	11	4	8	28	16	41
x-Montréal	23	11	4	8	27	18	41
x-Rochester	25	11	8	6	37	32	39
Atlanta	23	10	7	6	33	22	36
Porto Rico	25	9	7	9	33	31	36
Vancouver	24	7	7	10	24	23	31
Charleston	23	8	10	5	30	33	29
Miami	26	8	14	4	27	37	28
Caroline	24	6	10	8	21	28	26
Minnesota	23	3	9	11	23	29	20
Californie	26	4	15	7	17	37	19

x - se qualifie en vue d'une place en séries éliminatoires.
Mercredi 22 août
Atlanta à Seattle, 22h00.
Jeudi 23 août
Charleston à Portland, 22h00.
Vendredi 24 août
Montréal à Rochester, 20h00.
Samedi 25 août
Portland à Miami, 20h00.
Atlanta au Minnesota, 20h05.

Tennis

BOURSIÈRES DE LA WTA

1. Justine Henin	$2 716 410
2. Serena Williams	$1 799 034
3. Venus Williams	$1 505 523
4. Ana Ivanovic	$1 475 620
5. Jelena Jankovic	$1 437 780
6. Maria Sharapova	$1 201 149
7. Svetlana Kuznetsova	$1 078 844
8. Marion Bartoli	$950 416
9. Daniela Hantuchova	$813 030
10. Anna Chakvetadze	$795 432
11. Nicole Vaidisova	$726 232
12. Mara Santangelo	$619 951
13. Liezel Huber	$614 261
14. Cara Black	$604 569
15. Nadia Petrova	$592 231
16. Katarina Srebotnik	$586 162
17. Shahar Peer	$584 850
18. Martina Hingis	$563 506
19. Patty Schnyder	$557 588
20. Amélie Mauresmo	$539 284
21. Ai Sugiyama	$535 712
22. Samantha Stosur	$530 366
23. Alicia Molik	$494 331
24. Dinara Safina	$494 213
25. Kim Clijsters	$414 159
26. Elena Dementieva	$401 757
27. Lucie Safarova	$384 214
28. Sybille Bammer	$378 091
122. Aleksandra Wozniak	**$91 942**
170. Stéphanie Dubois	**$46 590**

BOURSIERS DE L'ATP

1. Roger Federer	$4 663 620
2. Rafael Nadal	$4 269 435
3. Novak Djokovic	$2 357 150
4. Nikolai Davydenko	$1 099 425
5. Andy Roddick	$1 043 870
6. Fernando Gonzalez	$1 018 730
7. Tomas Berdych	$918 070
8. Mikhail Youzhny	$862 125
9. Ivan Ljubicic	$821 145
10. Richard Gasquet	$791 940
11. Guillermo Canas	$764 665
12. Tommy Robredo	$746 597
13. Tommy Haas	$737 150
14. Juan Ignacio Chela	$721 515
15. David Ferrer	$719 852
16. Mike Bryan	$712 185
17. Bob Bryan	$708 360
18. Marcos Baghdatis	$681 155
19. Carlos Moya	$676 880
20. James Blake	$659 985
21. Lleyton Hewitt	$605 875
22. Juan Carlos Ferrero	$597 085
23. Arnaud Clément	$575 815
24. Andy Murray	$565 955
25. Fabrice Santoro	$563 700
26. Radek Stepanek	$552 315
27. Jonas Bjorkman	$544 690
28. Juan Monaco	$542 695
29. Nicolas Almagro	$499 630
30. Paul-Henri Mathieu	$490 470
31. Michaël Llodra	$486 480
32. Jarkko Nieminen	$437 162
33. Robin Soderling	$428 420
34. Igor Andreev	$419 595
35. Philipp Kohlschreiber	$416 880
91. Frank Dancevic	**$216 195**
247. Frédéric Niemeyer	**$47 145**

À la télé

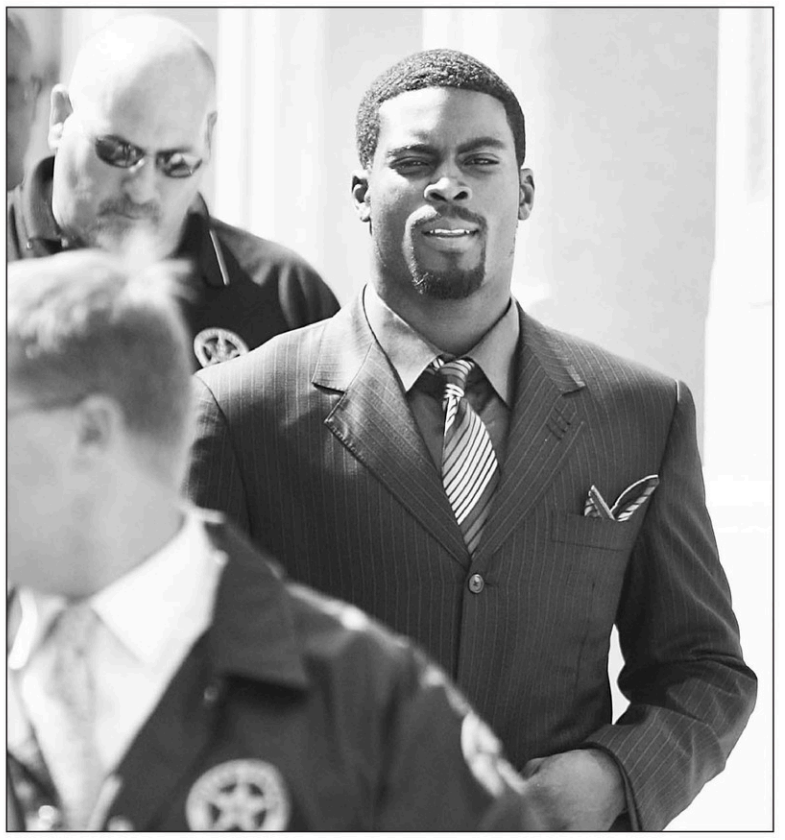
MARDI 21 AOÛT

19 h / RDS: Golf
Le Défi Bâton Rouge

19 h / TSN: Baseball
LA: Les Athletics d'Oakland
rencontrent les Blue Jays de Toronto

AFFAIRE DE COMBATS DE CHIENS

Michael Vick accepte de plaider coupable



AP

Déjà fin juillet, Michael Vick avait dû se présenter au palais de justice de Richmond, en Virginie, au sujet de cette affaire de combats de chiens.

ASSOCIATED PRESS

RICHMOND, Virginie — L'avocat de Michael Vick a révélé que le joueur vedette de la NFL plaidera coupable à des accusations de complot dans l'organisation de combats de chiens. En conséquence, la carrière du quart-arrière des Falcons d'Atlanta est en péril et il s'expose à une peine de prison.

L'infraction est passible d'un maximum de cinq ans de prison et d'une amende de 250 000 $ US, mais la jurisprudence plaide en faveur d'une peine plus clémente. L'audition de Vick aura lieu le 27 août.

«Après avoir consulté sa famille pendant le week-end, Michael Vick m'a demandé d'annoncer aujourd'hui qu'il avait conclu un accord avec les procureurs fédéraux au sujet des accusations qui pèsent contre lui», a fait savoir l'avocat de la défense, Billy Martin, dans un communiqué.

« Michael Vick a accepté de plaider coupable (...). Il tient à s'excuser auprès de tous ceux qu'il a pu blesser par ses actions. »

«M. Vick a accepté de plaider coupable aux accusations et d'assumer toute la responsabilité de ses actions et des erreurs qu'il a commises. Michael tient à s'excuser auprès de tous ceux qu'il a pu blesser par ses actions.»

Le commissaire de la NFL Roger Goodell a interdit à Vick de se présenter au camp d'entraînement des Falcons, mais il a préféré attendre que la ligue mène son enquête avant de prendre d'autres mesures.

Vick est accusé d'avoir été impliqué dans des activités illégales et d'avoir organisé des combats de chiens. Il avait plaidé non coupable le mois dernier et avait promis de laver sa réputation lors d'un procès en novembre.

Martin a fait cette annonce alors qu'un grand jury pourrait déposer de nouvelles accusations. Les procureurs ont précisé qu'un nouvel acte d'accusation était en préparation, mais le plaidoyer de Vick signifie qu'il ne fera probablement pas face à d'autres accusations.

Trois des codéfendeurs dans l'affaire ont déjà reconnu leur culpabilité et ils ont accepté de témoigner contre Vick si l'affaire se rendait devant les tribunaux.

Quanis Phillips d'Atlanta et Purnell Peace de Virginia Beach ont signé des aveux dans lesquels ils affirment que le quart-arrière de 27 ans a participé à l'exécution d'au moins huit chiens de diverses manières, dont par noyade et pendaison.

Phillips, Peace et Tony Taylor, qui a plaidé coupable le mois dernier, ont également révélé que Vick avait pratiquement fourni tout l'argent nécessaire pour exploiter l'affaire dans une région rurale de Virginie, pas très loin de la résidence de Vick à Newport News.

Les allégations seules d'avoir participé à des activités de paris illégaux pourraient entraîner une suspension à vie selon le code de conduite de la NFL.

Tour de région

Les patineurs prêts à suivre la musique

SHERBROOKE — Les patineurs estriens ont profité des championnats québécois d'été du week-end présentés à Boucherville pour annoncer leurs couleurs en vue de la prochaine saison.

Le Windsorois Marc-André Craig s'est entre autres illustré en soulevant la foule avec son programme libre, lui qui avait déjà arraché la seconde place du programme court.

À son arrivée chez les juniors, Vanessa Grenier a aussi attiré l'attention avec une médaille d'or au programme court et une troisième place au programme libre. En danse chez les juniors, le duo formé de Éric Saucke-Lacelle et Karen Routhier ont récolté la première place en danse imposée et en deuxième position en danse libre.

Parmi les autres Estriens qui se sont démarqués, Myriam Paquette a réussi une première place au programme libre chez les novices. Ann-Julie Dion s'est classée 4e du programme court pré-novice, puis Maude Leclerc et Sandrine Thériault ont terminé au 2e rang chez les préjuvéniles.

Sherbrooke se démarque

SHERBROOKE — Pour la première fois, une équipe sherbrookoise a décroché une médaille lors du championnat canadien d'ultimate frisbee, qui s'est déroulé du 9 au 12 août à Toronto. Après leurs gains contre l'équipe de Toronto, Vancouver et Montréal, le Gecko a perdu en demi-finale contre Ottawa pour ensuite gagner la finale de consolation de la catégorie mixte contre Bostrich. Cette victoire a permis au Gecko de mettre la main sur la médaille de bronze.

Jovany Raymond dirigera le Cyclone

DRUMMONDVILLE — À sa 10e année d'existence, le Cyclone de Saint-Cyrille de la Ligue de hockey junior AA de l'Estrie change d'entraîneur pour une quatrième année consécutive. Jovany Raymond succèdera aux Pierre Paquette, Gilles Bessette et Éric Langlois. Raymond, 32 ans, entend saisir sa chance après 13 années à oeuvrer comme adjoint à différents niveaux, dont la dernière chez le Cyclone.

«J'aimais mon rôle d'adjoint, mais j'ai été très content lorsqu'on m'a proposé le poste. C'est une belle opportunité qui amène des responsabilités différentes. Je connais bien les joueurs et on s'attend à progresser, car nous serons plus vieux», a indiqué le pilote recrue.

Après des années riches en succès, le Cyclone a manqué de souffle lors des deux dernières saisons. Jovany Raymond entend changer la tendance.

«On veut être de retour au sommet, gagner les séries et la coupe Dodge, rien de moins. Pour y parvenir, il faut commencer à y penser dès le jour un du camp d'entraînement», a-t-il averti.

Les joueurs des régions de Drummondville, Acton Vale, Richmond et Valcourt, intéressés à joindre le Cyclone, pourront s'inscrire le dimanche 26 août à 10 h à l'aréna de Saint-Cyrille où le camp de l'équipe débutera.

Et de 3 pour le 4*44

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Le 4*44 de Victoriaville a remporté une troisième partie consécutive face au Groupe investors de Québec afin de remporter sa première série 3 de 5 depuis son entrée dans la Ligue de baseball senior élite du Québec. La rencontre s'est terminée par la marque de 3-2.

Pour une deuxième fois en trois matchs, le voltigeur Patrick Huppé a frappé le coup sûr le plus important du côté du 4*44. Son simple en cinquième manche a permis à son équipe de prendre les devants 3-1. Il n'en a pas fallu plus au lanceur Stéphane Pouliot pour fermer les livres.

«Stéphane a encore lancé un gros match. Il a lancé un match complet, ce qui nous a permis de garder nos bras pour la prochaine série», a affirmé le joueur-entraîneur, Marc-André Charbonneau.

Comme Charbonneau l'avait prédit la veille, l'artilleur québécois, Dominic Bolduc a donné du fil à retordre à l'attaque du 4*44. La rencontre s'est d'ailleurs déroulée rondement et n'a pas duré plus de 1 h 45.

Coaticook ou Trois-Rivières?

Le 4*44 est en congé forcé au moins jusqu'à samedi, en attente de son prochain adversaire. Si le Big Bill de Coaticook, qui a remporté une victoire de 10-3 sur les Castors d'Acton Vale pour prendre les devants 2-1, gagne sa série 3 de 5 face aux Castors d'Acton Vale, il recevra les Victoriavillois ce week-end. Dans le cas contraire, le Vertdure de Trois-Rivières se pointera au parc Bois-Francs en début de semaine prochaine.

Dans un cas ou dans l'autre, Marc-André Charbonneau sait que la tâche ne sera pas facile.

«Étant donné le retour de Marc-André Major, nos deux adversaires potentiels alignent de bons lanceurs et sont capables de nous faire mal du premier au dernier frappeur», a-t-il analysé.

Le quatrième match de la série Coaticook-Acton Vale sera disputé demain soir à Acton Vale.

Les Tigres coupent dix joueurs

YANICK POISSON
ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Inscription au cégep oblige, les Tigres de Victoriaville ont annoncé, hier, qu'ils retranchaient dix joueurs de leur camp d'entraînement. L'alignement des Félins commence sérieusement à se préciser, seulement six autres joueurs devraient se voir indiquer la sortie avant le début du calendrier régulier.

C'est sans surprise que l'entraîneur-chef Martin Bernard a fait savoir que les quatre gardiens qui n'étaient pas dans l'alignement l'an dernier ne le seront pas non plus cette année.

Vincent Lamontagne, Vincent Vanasse, Élie Houle et le nouveau venu Andrien Lemay se joindront à leur formation junior AAA respective. Ils seront appelés à tour de rôle à venir seconder Kévin Poulin lorsque Jean-Christophe Blanchard partira pour le camp des Stars de Dallas.

Les attaquants Yannick Beauchemin, Karl Durocher, David Moisan-Carpentier et Yannick Bernier-Daoust ont été retranchés, tout comme les défenseurs Jonathan Rochon et Jeremy Noreau.

Noreau, le frère du capitaine des Tigres, Maxim, a bien fait pour un premier camp junior majeur, mais il manquait d'expérience.

«Il a montré de belles choses, mais il manquait de millage. Il va se rapporter aux Condors de Kahnawake dans le junior AAA et nous croyons qu'il pourrait avoir ce qu'il manque l'an prochain», a analysé Bernard.

Hennegan à la défense

Le sort des quatre joueurs de 20 ans toujours en lice chez les Tigres est loin d'être joué. Afin de pallier au départ possible de Maxim Noreau pour la Ligue américaine de hockey, le personnel d'entraîneurs a choisi de muter Kyell Henegan à la ligne bleue.

«Kyell a joué tout son hockey junior à la défensive. Nous voulons évaluer toutes les options qui s'offrent à nous», a affirmé l'entraîneur-chef.

Martin Bernard affirme que Henegan a bien fait lorsqu'il a été utilisé à cette position contre les Olympiques de Gatineau.

Jean-Christophe Blanchard et Toby Lafrance sont les deux autres joueurs de 20 ans en action au camp des Félins.

DENIS MESSIER
dmessier@latribune.qc.ca

Le Mulligan

LUC BERGERON, directeur des opérations à Golf de l'Estrie, entreprend aujourd'hui sur les allées de Milby la défense de son Championnat des Cantons-de-l'Est à l'occasion de la présentation d'une 82e édition de l'événement. Incapable de défendre son titre en classe Senior plus tôt cette année, **LUC** va tout faire pour ne pas que son second titre, acquis l'an passé, ne lui glisse pas des mains. Milby, il faut le préciser, est un endroit qui lui est familier...

/////

Le vétéran **DONALD ROY**, le puissant **DANY DEBLOIS** et **DAVID LAMONTAGNE**, tous trois des membres de Milby, seront à surveiller sur le parcours à normale 73 de Milby qui reçoit d'ailleurs pour une 2e année consécutive le Championnat de l'Estrie... Le terrain est familier à ce trio et il ne faudrait pas se surprendre que l'un des trois se coiffe du titre...

/////

JACQUES COMTOIS, mon partenaire de golf à l'occasion de nos duels avec les Dupont de Venise, soit **ANDRÉ NOISEUX** et **JEAN-GUY CHAMBERLAND**, s'est éteint au cours du week-end dernier, **«Coco»** perdant sa bataille contre le cancer. J'aimerais me joindre aux nombreux amis de **JACQUES** afin de présenter mes condoléances aux membres de la famille, et à **MANON** et **LUC**, ses deux enfants ...

/////

Le club de golf Venise, situé à mi-chemin entre Sherbrooke et Magog, fête samedi prochain son 30e anniversaire de fondation et l'architecte-propriétaire, **PAUL BROUILLARD**, y recevra pour l'occasion rien de moins que 288 golfeurs qui évolueront sur les parcours Venise et Deauville à compter de 13 h... Inauguré en 1977 par **JEAN BÉLIVEAU**, ancien capitaine du Canadien et un ami de **PAUL BROUILLARD**, les deux 18 trous sont actuellement dans une condition exceptionnelle...

/////

ALAIN BRODEUR, de Télus, a passé du temps au club de golf Saint-Raphaël de l'Île Bizard à Montréal dans le cadre de l'Omnium de Montréal Desjardins. **ALAIN** a participé à l'événement à titre de joueur invité dans les Pro-am, mais aussi à titre de spectateur et amateur de golf. **ALAIN** fut épaté par le calibre de jeu offert par le circuit canadien...

/////

Avant de se rendre au club Saint-Raphaël, site de l'Omnium de Montréal Desjardins, **GAÉTAN SÉVIGNY** d'Asbestos, ancien président de Golf Québec (AGQ), a eu le privilège de jouer le parcours Bleu du Royal Montréal, lieu de rendez-vous de la prochaine Coupe des Présidents, en compagnie de **MARC MATHIEU**, professionnel et directeur de golf à Asbestos. **GAÉTAN** a été enchanté de sa visite... et il a aussi très apprécié la clinique offerte par **HANK HANEY**, le gourou de **TIGER WOODS**, joueur numéro 1 au monde...

/////

Ancien propriétaire du club de golf du Mont Adstock et aujourd'hui à la retraite, **CLAUDE MALLETTE** a lui aussi été le témoin de la clinique de **HANEY**... **ALAIN «Junior» MADORE** de Drummondville a accompagné le puissant cogneur **JASON ZUBACK** dans la majeure partie du voyage de ce dernier à Montréal. Un spécialiste de l'équipement de golf, **ALAIN** s'assure que **JASON** possède les meilleurs outils...

/////

Le réputé professeur de golf **HANK HANEY** a confié au moment de son passage à l'Île Bizard ne pas être surpris de voir des joueurs de hockey offrir une bonne performance au golf. L'élan du hockeyeur ressemble à celui du golfeur... et tout comme la balle de golf, la rondelle ne bouge pas sur la glace quand le joueur s'y élance... L'analyste de golf à CBS, **BOBBY CLAMPETT** sera de retour à Montréal à la fin de septembre afin d'agir comme analyste au réseau américain TNT dans le cadre de la Coupe des Présidents. **BOBBY** parle fort bien le français. Est-ce qu'il va se risquer à le faire étant en sol montréalais ? ...

/////

Saviez-vous que le dernier bâton que **TIGER WOODS** va frapper dans le champ d'exercice avant une ronde est le même qu'il utilisera pour frapper son premier coup au numéro 1... L'entraîneur chef du Canadien et un résident de l'Île Bizard, **GUY CARBONNEAU** a épié les geste des golfeurs membres du circuit canadien... Membre au club de golf Venise, **JACQUES DION** était lui aussi sur place afin d'assister en compagnie de son fils **PIERRE**, président et chef de division du Groupe TVA, à la ronde finale de l'Omnium de Montréal. Le duo fut très impressionné par le jeu des professionnels...

/////

MARIE-PIERRE BERNIER, finaliste au championnat provincial «match play», a défendu avec succès son Championnat féminin des Cantons-de-l'Est avec un cumulatif de 151 sur son propre parcours de Lac-Mégantic, deux coups de mieux que **LUCIE BELLEFLEUR** du club Granby Miner... **IRÈNE BROUILLARD** est la nouvelle championne de la classe A avec un combiné de 163, deux de mieux que **JEANNETTE LAMBERT** du Château Bromont... Le titre de la classe BB appartient à **MARYSE BOULANGER** de Lac-Mégantic, alors que **GUYLAINE CÔTÉ** de Valcourt l'emporte dans la classe B... **LOUISE CÔTÉ** de Dufferin Heights gagne la classe C...

/////

DANIELLE BERTHOLD, directrice des tournois de l'Association féminine des Cantons-de-l'Est, remercie **JEANNOT HALLÉE,** directeur général du club Lac-Mégantic, pour son dévouement et pour l'accueil formidable du groupe de 88 golfeuses. Aussi, **DANIELLE** avait de bonnes paroles à l'endroit de la capitaine **CAROLINE DUCLOS** du club Mégantic qui durant les deux jours s'assurait que tout fonctionne rondement...

Du golf pour les jeunes



Des jeunes de 9 à 12 ans ont pu profiter de l'été pour s'initier au golf. Grâce à la collaboration du club Optimiste de Fleurimont et de l'Académie de golf Sherbrooke, ils ont pu suivre des cours avec le professionnel enseignant Jean-Nil Desgagné et jouer au golf sur un vrai parcours à la fin de leur apprentissage. Sur la photo, on reconnaît (rangée arrière) Marcel Pruneau responsable de l'activité, Denis Dion président du club Optimiste, Pierre-Luc Métras, Yanick Campagna, Michael Demers, Kevin Lussier, Jean-Nil Desgagné professionnel enseignant de l'Académie de golf Sherbrooke, et (devant) Véronique Hamel, Jérémy Demers, Marc Vaillancourt, Benoit Couture.

Suite
en page 37







ARCHIVES LA TRIBUNE

Bien qu'il ait opté cette année pour le circuit professionnel québécois, Jérôme Blais espère toujours réintégrer le circuit canadien éventuellement et se présenter de nouveau aux qualifications annuelles de la PGA.

Blais toujours passionné

SONIA BOLDUC
sbolduc@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Jérôme Blais nourrit toujours la même passion du golf. Même si le golfeur sherbrookois n'est pas parvenu à conserver sa carte du circuit canadien au terme de la saison 2006 et que sa première tentative aux qualifications de la PGA s'est terminée en queue de poisson l'automne dernier, pas question de ranger le sac et les bâtons au fond de la cave.

«Un athlète ne peut pas se laisser écraser par une mauvaise performance. Il faut savoir en tirer du positif et repartir la machine», fait valoir Jérôme Blais.

Pour repartir la machine, Blais s'est donc tourné cet été vers le circuit québécois, plus lucratif pour les pros de la province. Jusqu'ici, Blais s'est approprié la seconde place du Telus et a terminé septième du championnat des joueurs. Mais comme il a raté la première compétition alors qu'il se prêtait à un séminaire imposé par l'APGQ, il repose présentement au 23e rang provincial.

«Mais c'est là qu'on va tomber dans le cœur de la saison, précise Blais. La plupart des tournois sont à venir à partir de la coupe Casino de Charlevoix, annonce le golfeur sherbrookois, qui fera alors équipe avec Daniel Talbot. J'ai décidé de me concentrer sur le Québec car c'est plus facile financièrement. Je verrai à la fin de l'année ce qui arrivera après.»

L'an dernier, Blais avait terminé sa saison en multipliant les tournois sur le circuit de la Nouvelle-Angleterre. Mais l'inscription est de 1000 $ pour chaque compétition, sans compter les autres dépenses.

«À un moment donné, il faut faire des choix, lance Jérôme Blais. C'est sûr que le but ultime, c'est de retourner sur le circuit canadien et de tenter de nouveau ma chance aux qualifications de la PGA.

«La plupart des gars que je connais y sont allés cinq ou six fois, ça prend le temps que ça prend. Il faut de l'acharnement car l'entonnoir est serré à la fin. L'an dernier, j'avais perdu ma concentration après mon mauvais départ, j'ai pris de l'expérience de ça.»

Tremblay et Gareau partagent la tête du championnat Daito

PRESSE CANADIENNE

PINE HILL — Claude Tremblay (Le Boisé) et Gilles Gareau (Bonniebrook) ont remis des cartes identiques de 72, la normale du parcours, et ils partagent le premier rang, à l'issue de la ronde initiale du championnat Daito Golf, disputé sur les allées du club de golf Carling Lake.

Joey Bissegger (Rive-Sud), suit en troisième place, à deux coups des meneurs, alors qu'Adrien Bigras (Manoir des sources) et Pierre Dugas (Knowlton) montrent une carte de 75, à égalité au quatrième rang. Les deux dominent toutefois le classement provisoire de la division super senior.

Pour sa part, Daniel Comeau (Sainte-Rose) a inscrit son quatrième trou d'un coup en compétition et son huitième en carrière. Il a réalisé l'exploit au trou numéro 5 (134 verges), à l'aide d'un fer 9.

Le rose s'est fait remarqué



PC

Il n'y a pas que par son jeu que Paula Creamer a retenu l'attention en fin de semaine dernière à l'Omnium féminin canadien qui était disputé à Edmonton. Paula Creamer a offert des rondes de 68, 69, 66 et 68 qui lui ont valu le deuxième rang, à trois coups de la championne Lorena Ochoa. On pouvait facilement identifier Paula Creamer, celle qui portait du rose, dont la face du fer droit était rose ainsi que la balle...

Le Mulligan

suite de la page 36

MARIO et **HÉLÈNE BISSON** de Milby sont les vainqueurs de l'édition 2007 du tournoi Coogan Mixte disputé sur les allées du club Milby avec un pointage net de 60, soit 13 sous le par... Le meilleur net de la classe 0-13.5 est le duo de **PIERRE TRUDEL** et **DOMINIQUE MARCOUX** avec 60.5 alors que meilleur brut est l'équipe de **MARIO GINGUES** et **GINETTE DION** avec un 71... **ROGER** et **LOUISE BOLDUC** de Milby sont les champions du groupe 14-18.5 avec un net de 60.5, le meilleur brut appartenant à **YVES MASSARIOL** et **SYLVIE VERPLAEST** de Coaticook avec un 79. Enfin, le meilleur brut de la classe 19 et plus, un score de 81, est l'oeuvre de **SYLVAIN LAUZON** et **JULIE FAVREAU** de Coaticook...

/////

MICHEL ROUSSE, responsable du groupe de 16 personnes du club de golf Inverness du propriétaire **MARC FONTAINE**, s'est dit enchanté par la condition du parcours de Milby. À la blague, **MICHEL** aurait reçu deux «billets de vitesse» tellement les verts étaient rapides... **CLAUDE PLANTE**, le conjoint de **CLAIRE DOLBEC** du club Milby, a endossé la célèbre tenue vestimentaire du regretté **PAYNE STEWART** afin de souligner l'anniversaire de naissance de **CLAIRE**... À retenir pour les intéressés, le capitaine **PETER SMITH** porte à mon attention le populaire «deux balles-meilleure balle» de Milby qui aura lieu le 9 septembre prochain avec un départ simultané à 10 h...





Que des éloges pour Sam Pollock

SÉBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Lorsqu'il parle de Sam Pollock, Scotty Bowman devient intarissable. Les représentants des médias ont tous couru vers lui à sa sortie de l'église Sainte-Élizabeth, hier.



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Me Marcel Aubut

NORTH HATLEY — Le temps de quelques heures, hier en fin d'après-midi, la petite église catholique Sainte-Elizabeth de North Hatley s'est transformée en temple du souvenir, alors que la mémoire du regretté Sam Pollock y était célébrée.

Anciens joueurs du Canadien et autres personnalités bien en vue du monde sportif sont venus rendre un dernier hommage à celui qui est encore considéré comme l'un des meilleurs gestionnaire de franchise sportive, toutes disciplines confondues.

«Il fut le meilleur à ce chapitre, il n'y a aucun doute. Il est d'ailleurs le seul à avoir connu deux époques tumultueuses, tant au baseball qu'au hockey. La folie des années 1970 au hockey et l'avènement du repêchage, en plus de l'explosion des salaires au baseball majeur dans les années 1990. Bien peu de gestionnaires peuvent en dire autant», a lentement indiqué Me Marcel Aubut, l'ancien président des Nordiques de Québec.

Et même si ce dernier oeuvrait pour l'autre club, celui situé à l'autre bout de l'autoroute 20, il y avait malgré tout complicité entre les deux hommes.

«J'ai souvent *dealé* avec lui. Et parfois, je l'appelais pour avoir des conseils. Rien de bien précis, mais c'était un homme au-dessus de la mêlée, unique en son genre et consacré entièrement à ce qu'il faisait. Et le pire, c'est que Sam Pollock était meilleur homme d'affaires que dirigeant d'un club de hockey», a rappelé Me Aubut.

Le décès de l'ancien grand manitou du Canadien de Montréal, principal architecte de la dynastie tricolore des années 1970, a touché bien des gens du monde du hockey. Son influence a été grande et ses conseils, suivis par plus d'un homme de hockey.

«Honnêtement, je ne serais pas dans le monde du hockey n'eut été de l'influence de Sam. C'était d'abord et avant tout un très gros travaillant, qui n'hésitait pas à déléguer. Un homme brillant. Il fut sans aucun doute l'un des meilleurs directeurs généraux de toute l'histoire du hockey et peut-être même dans le sport. Peut-être même de tous les sports confondus. Il savait trouver une solution et les bons ingrédients pour bâtir une équipe gagnante», a précisé Scotty Bowman, ancien entraîneur chef du Canadien de Montréal, notamment pendant les fastes années 1970.

Pour Claude Ruel, c'est l'implacable désir de vaincre de Sam Pollock qui traverse le temps. Pas question d'accepter la défaite, ni même de l'envisager.

«Il était prêt à tout et il n'acceptait pas la défaite. J'ai joué trois ans pour lui au niveau junior et lorsqu'on partait pour trois matchs sur la route, il disait: «Trois victoires, rien de moins!» C'était un homme très exigeant, mais il nous forçait vers la victoire.»

Et la réputation de négociateur intransigeant envers les joueurs qu'avait Sam Pollock ne semble pas surestimée. En tout cas, pas selon Frank Mahovlich. Lui et son frère Pete, sont passés par le bureau de M. Pollock, une fois, pour négocier leurs contrats respectifs.

«Le moins que l'on puisse dire, c'était qu'il était assez rapide. On était assis devant lui, il nous a fait une offre et on avait intérêt à accepter. Il savait exactement ce qu'on valait. On n'est pas sortis déçus», a indiqué celui qui est sénateur à Ottawa.

«En fait, Sam a été pour le hockey ce que Casey Stengel fut pour le baseball. Il fut probablement la personne qui en connaissait le plus à propos du hockey et de sa gestion. Et il était capable d'évaluer le talent comme pas un. Il connaissait tous les joueurs qu'il avait repêchés ou qu'il avait dirigés dans sa carrière. Il avait une mémoire incroyable et vive.»

Un service religieux sera célébré aujourd'hui en l'église anglicane St. Barnabus, à compter de 13h. . La famille recevra les condoléances au Manoir Hovey, à compter de 15h. Né à Montréal le 25 décembre 1925, Sam Pollock a remporté la coupe Stanley à neuf reprises en tant que directeur général de 1964-65 à 1978.

RÉJEAN HOULE OPTIMISTE

« Le Canadien se battra encore pour participer aux séries »

JÉRÔME GAUDREAU
jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Réjean Houle semble optimiste pour la prochaine saison du Canadien de Montréal, mais affirme cependant que le club se battra encore une fois pour faire les séries.

Rencontré hier à l'occasion de la remise d'un chèque de 100 000$ offert à la Fondation du CHUS, gracieuseté de la Fondation du Canadien de Montréal et des Valeurs mobilières Desjardins, l'ancien joueur et directeur gérant du Canadien ne s'est pas fait prier pour commenter la situation actuelle de la Sainte Flanelle.

«Je vois le Canadien terminer cette saison entre le 8e et le 5e rang de l'Association de l'Est. De nos jours, l'écart entre une participation aux séries et une élimination est très restreint », a affirmé Réjean Houle.

La forte progression des jeunes joueurs améliorera aussi le sort du Tricolore, selon l'ex-directeur gérant de l'équipe: « Chris Higgins, Mike Komisarek et Carey Price se développent rapidement et cela ne peut qu'aider le Canadien à bien performer. Mais attention, je ne dis pas que Price débutera la saison avec le Canadien. Ce choix revient à Guy Carbonneau et à Bob Gainey. »

Mais, peut-on espérer une coupe Stanley dès cette année? « On doit l'avouer, on est dans un mode de reconstruction depuis quelques années. On l'a répété souvent: on veut tout mettre en place pour que la saison 2008-2009 soit celle du Canadien. On y célébrera notre centième anniversaire et on souhaite fêter cette occasion par une conquête de la coupe Stanley!» a expliqué l'homme qui siège au comité du centenaire.

Le retour de Patrice Brisebois

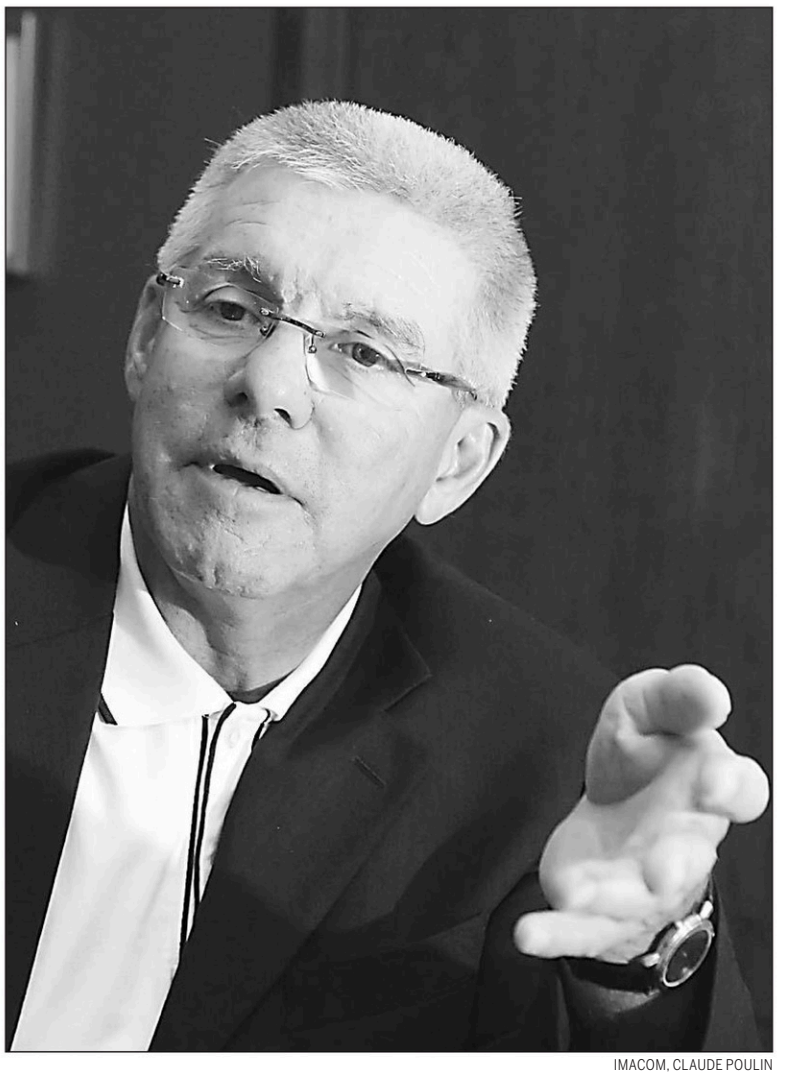
Questionné sur l'alignement de l'édition 2007-2008, *Peanut*, de son surnom, considère le départ de Souray comme un mal pour un bien.

«Sheldon représentait notre élément clef en avantage numérique. Son lancer manquera au Canadien, mais la venue de Roman Hamrlik et le retour de Patrice Brisebois seront bénéfiques à l'équipe », a-t-il lancé.

Et que pense-t-il de l'accueil que réserveront les fans à Brisebois? «J'espère qu'ils lui laisseront une chance», s'est-il contenté de répondre.

Réjean Houle ne croit toutefois pas que Gainey a fait signer un contrat à Brisebois dans l'unique but d'augmenter le nombre de joueurs francophones au sein de la formation montréalaise: «Ces jours-ci, on fait souvent allusion aux nombreux joueurs francophones que Sam Pollock repêchaient et on compare ses choix à ceux de Gainey. Mais la *game* a changé. Il n'y a plus 12 ou 17 équipes comme dans le temps: il y en a maintenant 30!»

Parlant de Sam Pollock, Réjean Houle devrait être présent aujourd'hui au service religieux privé organisé à North Hatley par la famille Pollock, question de rendre un dernier hommage à son ancien patron.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Réjean Houle voit le Canadien terminer cette saison entre le 8e et le 5e rang de l'Association de l'Est.



Le Club d'athlétisme de Sherbrooke espère baucoup du fonds des Mondiaux Jeunesse
Luc Blanchard page 33

Une cérémonie à l'image de Pollock

JÉRÔME GAUDREAU
jerome.gaudreau@latribune.qc.ca



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Jean Béliveau a tenu à se rendre à l'église Sainte-Élizabeth de North Hatley hier pour rendre un dernier hommage à Sam Pollock, non seulement un ex-collègue de travail, mais aussi un ami, confiait Jean Béliveau à sa sortie de l'église.

NORTH HATLEY — Une église sobre, une cérémonie simple et des gens célèbres, mais discrets: la messe commémorative célébrée hier à North Hatley a bien représenté l'image que projetait le plus grand gestionnaire du Canadien de Montréal, Sam Pollock.

Pour l'occasion, Jean Béliveau, Dickie Moore, Frank Mahovlich, Scotty Bowman et Claude Ruel s'étaient tous donnés rendez-vous à l'église Sainte-Élisabeth pour rendre un dernier hommage à leur ancien patron et ami.

«La famille Pollock a rassemblé tous ces grands noms, comme l'a si bien fait Sam alors qu'il était directeur gérant du Canadien», a expliqué Dickie Moore à sa sortie de l'église.

Pas de médaille, pas de monument, pas de rue en son nom: qu'une seule messe pour prier le repos de Samuel Patterson Smyth Pollock. Voilà exactement ce que souhaitaient ses proches.

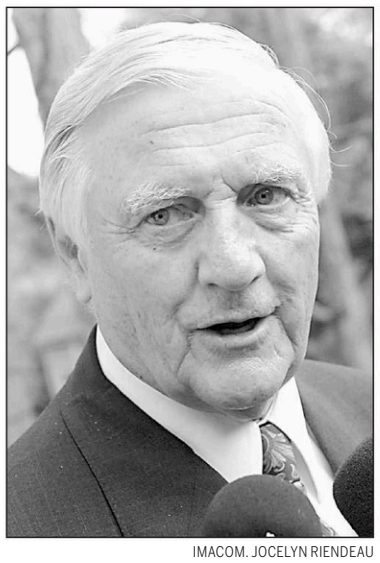
«Très discret»

«Sam Pollock a toujours été un homme très discret. Il n'a jamais voulu sortir du lot. Je dirais même qu'il représentait l'image parfaite d'un gentleman timide. On ne pouvait pas demander un meilleur endroit pour le saluer une dernière fois», a lancé Jean Béliveau, larme à l'oeil.

La grande photo de Sam Pollock installée bien en évidence sur l'autel aurait peut-être même gêné le géant du hockey, à entendre les dires du prêtre Lucien Vachon: «Pour Sam Pollock, ce n'était pas important d'être à l'avant-scène.»

Mais le temps d'une messe, tous les gens présents en avaient que pour le géant du hockey, et avec raison.

«Il en a tellement fait pour le Canadien que je ne pouvais me permettre de manquer cette messe. Je ne suis pas ici seulement en tant qu'ex-collègue de travail, mais aussi en tant qu'ami», a fait valoir Béliveau.



IMACOM. JOCELYN RIENDEAU

Dickie Moore

Des amis, il y en avait une centaine de réunis dans la petite église de North Hatley. La même église que Sam Pollock chérissait à un point tel qu'il n'a jamais hésité à donner pour la garder intacte.

«C'est extraordinaire que cette messe soit présentée à l'intérieur de cette humble bâtisse. Je sais qu'il a fait des dons à l'église et cela amène un autre petit côté intéressant aux célébrations», a renchérit le Gros Bill, de son surnom.

Évidement, il ne fallait pas ébruiter ces dons. Tous savaient que Sam Pollock offraient certaines contributions au village, mais les montants demeuraient toujours inconnus.

À quelques reprises, le prêtre a aussi rappelé l'amour et la générosité que possédait l'homme pour North Hatley: «Sam Pollock adorait son prochain et donnait généreusement. D'ailleurs, il était un mystère aux yeux de tous. Les raisons de son talent étaient un mystère. Tout comme celles de son succès, de sa dévotion au travail et de son implication à la vie religieuse. Sam était un bon paroissien. À chaque jour, avant de travailler, il priait une heure. À chaque dimanche, il venait à l'église.»



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Frank Mahovlich et sa conjointe ont aussi assisté à la cérémonie empreinte de simplicité.

Même Dickie Moore a souligné à quel point Pollock avait un grand coeur: «Il aimait tellement ses joueurs. Sam n'hésitait jamais à poser un geste généreux envers ceux qu'il appréciait.»

On comprend maintenant mieux pourquoi, au tout début de la messe, le pianiste Claude Mailhot a joué la chanson *Quand les hommes vivront d'amour* de Raymond Lévesque, dans laquelle ont peut entendre ces paroles:

Mais quand les hommes vivront d'amour
Qu'il n'y aura plus de misère
Peut-être songeront-ils un jour
À nous qui serons morts, mon frère...

La famille appréciera recevoir vos témoignages de sympathies aujourd'hui au Manoir Hovey (Tap Room) de 15 h 00 à 17 h 00.

HYUNDAI





0 %
FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À
72 MOIS
TOUS LES MODÈLES SONATA 2007

(MODÈLE ACCENT GS CONFORT MANUELLE MONTRÉ)

ACCENT GS CONFORT 2007

Transmission manuelle

LOCATION À PARTIR DE
179 $ par mois/60 mois
Comptant de 2 699 $
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
PDSF : 15 195 $

- *Climatiseur sans CFC (accises de 100 $)*
- *Vitres à commande électrique*
- *Rétroviseurs ext. chauffants à commande électrique*
- *Verrouillage central à commande électrique*
- *Télédéverrouillage avec antivol*

OBTENEZ LA TRANSMISSION AUTOMATIQUE POUR SEULEMENT 1 $ DE PLUS
par mois/60 mois

(MODÈLE SONATA GL MONTRÉ)

SONATA GL 2007

4 cylindres – transmission automatique PDSF : 23 595 $



(MODÈLE ELANTRA GL MONTRÉ)

ELANTRA GL 2007

Transmission manuelle

LOCATION À PARTIR DE
169 $ par mois/60 mois
Comptant de 2 850 $
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
PDSF : 15 [illegible]



(MODÈLE TUCSON GL 4X4 MONTRÉ)

TUCSON GL 2007

4 cylindres – transmission manuelle PDSF : 21 [illegible] $

0 %
FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À
60 MOIS
TOUS LES MODÈLES TUCSON 2007

PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLÔMÉS

GARANTIE 5 ANS
5 ans / 100 000 km
Garantie globale limitée†
Garantie complète de Hyundai sans franchise

TAPIS PROTECTEURS ET PLEIN DE CARBURANT INCLUS POUR TOUS LES VÉHICULES HYUNDAI.

Toutes les marques de commerce sont la propriété de Hyundai Auto Canada Corp.

PDSF des modèles annoncés des ACCENT GS CONFORT MANUELLE/ELANTRA GL/TUCSON GL AUTOMATIQUE 2007 de 15 195 $/15 595 $/21 195 $/23 595 $. Frais de livraison et de destination (1 345 $/1 345 $/1 395 $/1 395 $), d'immatriculation, d'assurance, d'enregistrement et toutes taxes applicables en sus des PDSF. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire et un réservoir plein de carburant. Modèles de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai pour les véhicules neufs ACCENT GS CONFORT MANUELLE/ELANTRA GL 2007, taux d'intérêt annuel de financement à la location de 1,47 %/1,96 % pour 60/60 mois sans obligation au terme du contrat de location. Mensualités de 179 $ pour l'ACCENT GS CONFORT MANUELLE 2007 avec comptant de 2 699 $. Obligation totale à la location de 13 439 $. Mensualités de 169 $ pour l'ELANTRA GL 2007 avec comptant de 2 850 $. Obligation totale à la location de [illegible] $. Frais d'immatriculation, d'assurance, d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec) sont payables au moment de la livraison. Frais de livraison et de destination (1 345 $/1 345 $) et frais d'acquisition de [illegible] (350 $) inclus. Dépôt de sécurité [illegible] pour tous les modèles. Taxes applicables, frais d'enregistrement au registre des droits (RDPRM au Québec), d'assurance et d'immatriculation en sus des offres de location. Kilométrage annuel de 20 000 km, 10 ¢ par kilomètre additionnel. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire et un réservoir plein de carburant. Taux annuel de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai offre 0 %/0 % jusqu'à 60/72 mois pour tous les véhicules neufs TUCSON/SONATA 2007. Exemple de financement : 15 000 $ à un taux annuel de 0 % équivaut à des mensualités de 250,00 $/208,33 $ pour 60/72 mois. Coût de prêt de 0 $ pour une obligation totale de 15 000 $. *Certaines conditions peuvent s'appliquer pour le Programme de remise aux diplômés. Voir le concessionnaire pour les détails. †La garantie globale de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous des conditions normales d'utilisation et d'entretien. Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp., et sont utilisés sous licence. Toutes les offres sont en vigueur jusqu'au 31 août 2007 et ne peuvent être combinées à aucune autre offre. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Voir le concessionnaire pour les détails.

234789